

Gigaset

GLX8 PLUS

Quick start guide

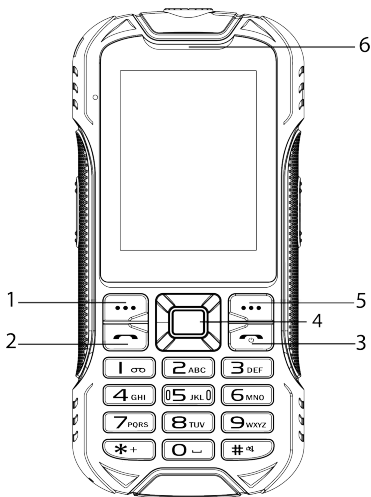
For online support, please
scan the QR code:

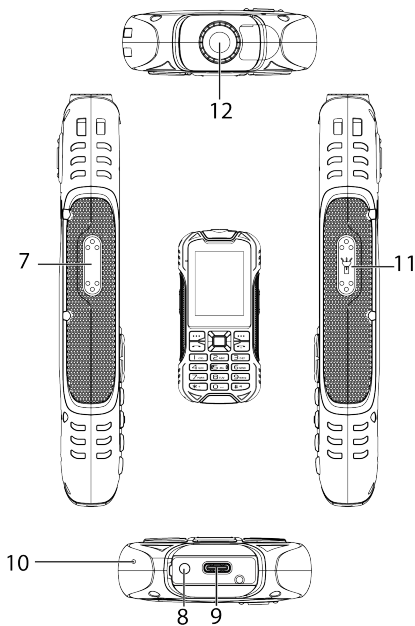
Or use the link:

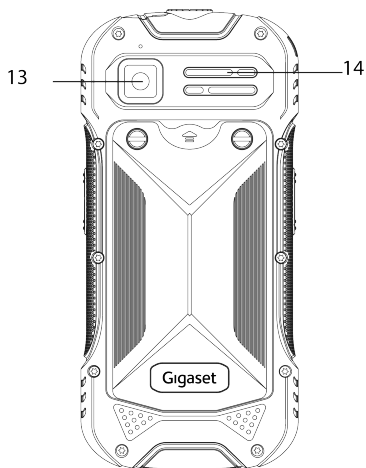
www.gigaset.com/service

Under **Downloads** you will
find the quick start guide
in digital form.









- 1 Hauptmenü**
- 2 Abheben-Taste**
Anruf annehmen; Anrufliste öffnen
- 3 Ein-/Aus-Taste**
Gespräch beenden; Funktion abbrechen; zurück zum Menü; Gerät ein-/ausschalten
- 4 Steuer-Taste:**
OK - Hauptmenü
Oben drücken - Wecker
Unten drücken - FM
Links drücken - SMS
Rechts drücken - Rechner
- 5 Telefonbuch**
- 6 Hörer**
- 7 Seitentaste:**
Profil auswählen; Lautstärke; Klingeltöne
- 8 Headset-Anschluss**
- 9 USB-C-Anschluss**
- 10 Mikrofon**
- 11 Taschenlampe Seitentaste**
- 12 Taschenlampe**
- 13 Rückwandkamera**
* Version Lite ohne Kamera
- 14 Lautsprecher**

Deutsch

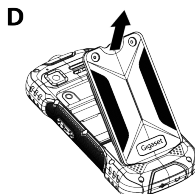
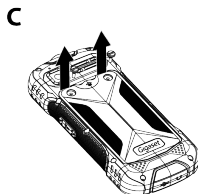
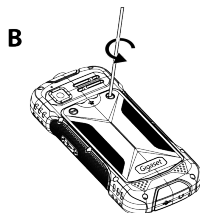
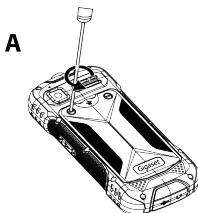
5

Nano-SIM-Karten und Speicherkarte einlegen

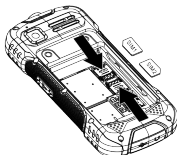
Sie können zwei Nano-SIM-Karten und eine Speicherkarte in das Mobiltelefon einlegen.



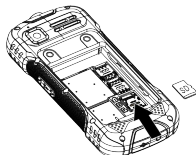
Der Schraubendreher ist im Lieferumfang enthalten.



E

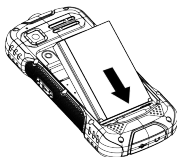


F



Akku einlegen, entnehmen, laden

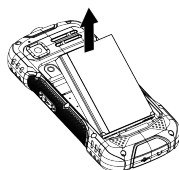
G



H



I



J



Deutsch

7

Gerät entsperren/sperren

1. Halten Sie Ihr Mobiltelefon zum Sperren und Entsperren bereit.
2. Drücken Sie zuerst die Hauptmenütaste ●●● und danach die Stern-Taste * + kurz.

Passwort ändern

1. Wählen Sie die **Einstellungen** aus.
2. Wählen Sie die **Sicherheit** aus.
3. Wählen Sie **Passwort ändern**.



Das Standard Passwort des Gerätes lautet:
0000

Anrufen

1. Geben Sie die Rufnummer einschließlich Vorwahl  ein.
2. Drücken Sie die Abheben-Taste .
3. Wenn Ihr Mobiltelefon Sie dazu auffordert, wählen Sie die zu verwendende SIM-Karte aus.
4. Drücken Sie die Steuer-Taste .

5. Um das Gespräch zu beenden, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste .

► **Für internationale Anrufe:**

1. Drücken Sie die Stern-Taste * + zwei mal, um das + Zeichen für die Ländervorwahl einzugeben.
2. Geben Sie die Ländervorwahl  ein.

Anruf annehmen

1. Drücken Sie die Abheben-Taste .
2. Wählen Sie die **Antwort** aus.

Nachrichten senden

1. Drücken Sie die Hauptmenütaste .
2. Wählen Sie die **Nachricht** aus.
3. Drücken Sie die Steuer-Taste 
oder drücken Sie die Hauptmenütaste .
4. Wählen Sie **Nachricht schreiben** aus.
5. Drücken Sie die Steuer-Taste .
6. Wählen Sie **Neue SMS** oder **Neue MMS** aus.
7. Drücken Sie die Steuer-Taste  oder drücken Sie die Hauptmenütaste .

8. Geben Sie die Telefonnummer des Empfängers in das Feld  oder drücken Sie die Steuer-Taste , um einen Empfänger aus der Kontaktliste hinzuzufügen.
9. Drücken Sie die Hauptmenütaste **...** wählen Sie **OK**.
10. Verfassen Sie Ihre Nachricht.
11. Wählen Sie **Senden** aus.
12. Drücken Sie die Steuer-Taste .

Kamera

1. Um die Kamera einzuschalten, drücken Sie die Hauptmenütaste **...**.
2. Wählen Sie **Kamera** aus.
3. Um ein Foto aufzunehmen, wählen Sie  aus.

Bluetooth

1. Drücken Sie die Hauptmenütaste **...**.
2. Wählen Sie **Anwendung** aus, um zu Bluetooth-Einstellungen zu gelangen.

Sicherheitshinweise

Lesen Sie die folgenden Hinweise bitte aufmerksam. Bei Nichtbeachtung dieser Angaben besteht die Gefahr von Personen- und Geräteschäden sowie von Verstößen gegen geltende Gesetze.

Erläutern Sie Ihren Kindern bitte den Inhalt dieses Dokuments sowie die potenziellen Gefahren, die mit der Benutzung dieses Geräts verbunden sein können.

Allgemeine Hinweise

- Verwenden Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit ausschließlich zugelassenes Gigaset-Originalzubehör für Ihr Mobiltelefon. Die Verwendung von nicht kompatibelem Zubehör kann das Mobiltelefon beschädigen und gefährliche Situationen herbeiführen. Originalzubehör kann beim Gigaset Kundenservice bezogen werden (siehe Kapitel Kundenservice).
- Verwenden Sie das beigelegte Zubehör nur zusammen mit diesem Gerät.
- Ihr Mobiltelefon bietet die Schutzklasse IP68 (staub- und wasserdicht). Beachten Sie bei dem Kontakt mit Wasser die folgenden Hinweise: Setzen Sie Ihr Mobiltelefon niemals größeren Wassertiefen aus. Benutzen Sie Ihr Mobiltelefon nicht länger als 30 Minuten unter Wasser bei einer maximalen Wassertiefe von 1,2 m.



Wenn das Gerät in Wasser getaucht wurde, trocknen Sie dieses bitte mit einem Tuch ab, damit ggf. vorhandene Wassertropfen aus den Geräteöffnungen (Hörer/Lautsprecher/Mikrofon) entfernt werden.



Um das Eindringen von Staub und Feuchtigkeit in die USB-Buchse und die Kopfhörerbuchse zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass diese stets ordnungsgemäß mit den entsprechenden Abdeckungen oder Abdichtungsstopfen verschlossen sind, wenn sie nicht in Gebrauch sind. Dies trägt dazu bei, die Langlebigkeit des Gerätes zu gewährleisten und mögliche Funktionsstörungen durch äußere Einflüsse zu verhindern.

- Zugelassener Temperaturbereich zum Aufladen: 0-45 °C.
Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verringern, den Akku beschädigen, Plastikteile können sich verformen oder schmelzen. Wird das Mobiltelefon in Gefrierbereichen benutzt oder aufbewahrt, kann sich ggf. Kondensat im Inneren des Telefons bilden und die elektronische Schaltung zerstören.
- Schalten Sie Ihr Mobiltelefon in potenziell explosionsgefährdeten Bereichen aus und beachten Sie alle Warnhinweise. Potenziell explosionsgefährdete Bereiche sind auch jene Orte, an welchen normalerweise die Abschaltung von Fahrzeugmotoren empfohlen wird. An solchen Orten kann Funkenflug die Ursache von Explosionen oder Bränden mit der Folge von Personenschäden sein und es besteht ggf. Lebensgefahr.
Solche Bereiche sind unter anderem: Tankstellen, chemische Fabriken, Transport- oder Lageranlagen gefährlicher Chemikalien, Flächen unter Schiffsdecks, Bereiche, in welchen die Luft chemische Substanzen oder Feinpartikel enthält (z. B. Staub- oder Metallpulverpartikel).
- Das Kurzschließen, die Demontage oder Veränderung des Mobiltelefons ist untersagt – es besteht die Gefahr von Personenschäden, elektrischen Schlägen, Feuer oder Beschädigung des Ladegeräts.

Akku und Ladevorgang



Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Austausch des Akkus. Entsorgung gebrauchter Akkus nach Anleitung (siehe Kapitel Abfall und Umweltschutz).

- Verbrennen oder erhitzen Sie Akkus niemals und entsorgen Sie sie nicht in hitze- oder brandgefährdeten Umgebungen, um das Ausreten von Batterieflüssigkeit, Überhitzung, Explosionen oder Feuer zu vermeiden. Demontieren, schweißen und/oder verändern Sie den Akku nicht. Bewahren Sie den Akku nicht in Umgebungen mit starker mechanischer Einwirkung auf.

- Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände, z. B. Schraubendreher, um den Akku zu berühren und zu durchstechen. Es besteht die Gefahr, dass Batterieflüssigkeit austritt, der Akku überhitzt, explodiert oder Feuer fängt und brennt. Quetschen, Erwärmen oder Verbrennen von Akkus ist strikt untersagt.
- Augenkontakt mit dem Elektrolyt des Akkus kann zum Verlust des Augenlichts führen. Wenn Elektrolyt in die Augen geraten sollte, reiben Sie das Auge bitte nicht mit der Hand. Spülen Sie das betroffene Auge unverzüglich vollständig mit klarem Wasser aus und suchen Sie einen Arzt auf. Bei Hautkontakt (oder Kontakt der Kleidung) mit dem Elektrolyt besteht die Gefahr von Hautverbrennungen. Spülen Sie die Haut oder das Kleidungsstück unverzüglich vollständig mit Seife und klarem Wasser ab und suchen Sie ggf. einen Arzt auf.
- Verwenden Sie die Akkus niemals für einen anderen als den angegebenen Zweck. Verwenden Sie niemals einen beschädigten Akku. Wenn der Akku während der Benutzung, Aufladung oder Aufbewahrung heiß wird, sich verfärbt, verformt oder undicht werden sollte, müssen Sie den Akku aus Gründen der Sicherheit unverzüglich gegen einen neuen Akku austauschen.
- Die Temperatur des Akkus steigt während des Ladevorgangs. Bewahren Sie den Akku nicht gemeinsam mit entzündlichen Produkten in dem selben Fach auf – es besteht Brandgefahr.
- Laden Sie den Akku nicht länger als 12 Stunden auf.
- Laden Sie das Gerät nur in Innenräumen auf. Führen Sie während des Aufladens keine Telefongespräche und wählen Sie keine Rufnummern.
- Während des Aufladens muss die Steckdose leicht zugänglich sein.
- Während eines Gewitters besteht Elektroschlaggefahr.
- Verwenden Sie das Ladegerät nicht, wenn das Stromkabel beschädigt oder kein Akku in das Mobiltelefon eingelegt ist – in solchen Fällen besteht Elektroschlag- und Brandgefahr.
- Verwenden Sie nur zugelassene Steckernetzgeräte.
- Um die Lebensdauer Ihres Akkus zu verlängern, vermeiden Sie sehr hohe und sehr niedrige Temperaturen, optimal ist der Bereich zwischen 15 und 35°C.
- Es ist schädlich, wenn der Akku längere Zeit bei 100% Ladezustand gehalten wird.

- Eingeschaltete Funkverbindungen, wie z.B. Bluetooth, erhöhen den Stromverbrauch des Gerätes. Sie können diese ausschalten, wenn sie nicht benötigt werden. Außerdem hat die Helligkeit des Displays einen großen Einfluss auf den Stromverbrauch. Stellen Sie Ihr Display auf eine niedrige Helligkeitsstufe und schalten Sie nicht benötigte Funkverbindungen ab, dann ist die Betriebszeit des Gerätes länger.

Lautstärke



Hohe Lautstärken können das Gehör schädigen. Das Hören von Musik oder Gesprächen über Kopfhörer hoher Lautstärke kann unangenehm sein und das Gehör nachhaltig schädigen. Um einen Verlust des Hörsinns zu verhindern, vermeiden Sie das Hören bei großem Lautstärkepegel über lange Zeiträume.

Verwendung in Krankenhäusern / Medizinische Geräte

- Die Funktionen medizinischer Geräte in der Nähe Ihres Produktes können beeinträchtigt werden. Beachten Sie die technischen Bedingungen in Ihrer Umgebung, z.B. in Arztpraxen.
- Wenn Sie ein Medizinprodukt nutzen (z.B. einen Herzschrittmacher), halten Sie vor der Verwendung bitte Rücksprache mit dem Hersteller des Produktes. Dort wird man Sie über die Empfindlichkeit des Gerätes hinsichtlich externer, hochfrequenter Energiequellen informieren.
- Herzschrittmacher, implantierte Kardioverter-Defibrillatoren: Beim Einschalten des Mobiltelefons achten Sie bitte darauf, dass die Distanz zwischen dem Mobiltelefon und dem Implantat mindestens 152 mm beträgt. Um potenzielle Störungen zu reduzieren, verwenden Sie das Mobiltelefon auf der dem Implantat gegenüberliegenden Seite. Bei möglichen Störungen schalten Sie das Mobiltelefon bitte unverzüglich aus. Bewahren Sie das Mobiltelefon nicht in der Hemdtasche auf.

- **Hörgeräte, Cochlea-Implantate:**
Einige digitale Drahtlosgeräte können Hörgeräte und Cochlea-Implantate stören. Falls Störungen auftreten sollten, wenden Sie sich bitte an den Hersteller solcher Produkte.
- **Andere medizinische Geräte:**
Wenn Sie und die Menschen in Ihrer Umgebung andere medizinische Geräte nutzen, informieren Sie sich bitte bei dem entsprechenden Hersteller, ob solche Geräte gegen Funkfrequenzsignale in der Umgebung geschützt sind. Sie können sich diesbezüglich auch an Ihren Arzt wenden.

Notrufe

- Vergewissern Sie sich, dass das Mobiltelefon mit dem Mobilfunknetz verbunden und eingeschaltet ist. Geben Sie ggf. die Notrufnummer ein und führen Sie dann Ihr Gespräch.
- Informieren Sie den Mitarbeiter in der Notrufzentrale über Ihren Standort.
- Beenden Sie das Gespräch erst nachdem der Mitarbeiter in der Notrufzentrale Sie dazu aufgefordert hat.

Kinder und Haustiere

- Bewahren Sie das Mobiltelefon, Akkus, Ladegeräte und das Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf. Kinder und/oder Haustiere können die Kleinteile verschlucken und es bestehen Erstickungs- und weitere Gefahren. Kinder dürfen das Mobiltelefon nur unter der Aufsicht Erwachsener verwenden.

Flugzeuge, Fahrzeuge und Verkehrssicherheit

- Schalten Sie das Mobiltelefon im Flugzeug aus.
Bitte beachten Sie die geltenden Einschränkungen und Vorschriften.
Drahtlosgeräte können die Funktionen flugtechnischer Ausrüstungen stören. Befolgen Sie bei der Benutzung des Mobiltelefons unbedingt die Anweisungen des Flugzeugpersonals.

18/12/25

- Als Fahrer/in eines Fahrzeugs lautet das oberste Gebot: Sicherheit im Straßenverkehr und der Verkehrsteilnehmer.
Die Verwendung Ihres Mobiltelefones während der Fahrt kann Sie ablenken und damit zu gefährlichen Situationen führen. Außerdem kann es gegen die geltenden Gesetze verstoßen.

Defekte Geräte

- Entsorgen Sie defekte Geräte verantwortungsbewusst oder lassen Sie diese von unserem Kundendienst instandsetzen; solche Geräte könnten andere drahtlose Dienste stören.
- Bei grober Behandlung des Mobiltelefons, z. B. fallen lassen, kann das Display zerbrechen und der elektronische Schaltkreis und die empfindlichen Innenteile werden beschädigt.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Display gerissen oder zerbrochen ist. Glas- oder Plastiksplitter können Hände und Gesicht verletzen.

Weitere wichtige Informationen

- Richten Sie das Blitzlicht niemals direkt auf die Augen von Menschen und Tieren. Wenn Blitzlicht zu nahe auf das menschliche Auge gerichtet wird, besteht die Gefahr von zeitweiligem Verlust des Augenlichts oder Schädigung des Sehvermögens.
- Lackieren Sie das Mobiltelefon nicht. Lack/Farbe kann die Teile des Mobiltelefons beschädigen und verursacht ggf. Betriebsstörungen.

Kundenservice

Bei Problemen mit Ihrem Mobiltelefon wenden Sie sich bitte an einen Gigaset-Händler oder an das Gigaset Service Center.

Dort können Sie auch Originalzubehör (z.B. Akkus, Ladegerät) beziehen.

Hilfe erhalten sie unter www.gigaset.com/service

Garantie-Urkunde

Sofern nicht anders ausgezeichnet, räumt die Garantiegeberin (im Folgenden „Gigaset Technologies“) dem Verbraucher (Kunden) unbeschadet seiner gesetzlichen Mängelrechte (Gewährleistungsrechte) gegenüber dem Verkäufer eine Haltbarkeitsgarantie zu den im Folgenden aufgeführten Bedingungen (Garantiebestimmungen) ein. Die Gewährleistungsrechte des Kunden werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Die Inanspruchnahme der Gewährleistungsrechte ist unentgeltlich. Diese Garantie stellt eine Verpflichtung der Garantiegeberin zusätzlich zu den gesetzlich bestehenden unentgeltlichen Gewährleistungsrechten bei Ansprüchen wegen Mängeln dar.

Garantiebestimmungen:

- Neugeräte und deren Komponenten, die aufgrund von Fabrikations- und/oder Materialfehlern innerhalb von 24 Monaten ab Kauf einen Defekt aufweisen, werden von Gigaset Technologies GmbH nach eigener Wahl gegen ein dem Stand der Technik entsprechendes Gerät kostenlos ausgetauscht oder repariert. Für Verschleißteile (z. B. Akkus, Tastaturen, Gehäuse) gilt diese Haltbarkeitsgarantie für 12 Monate ab Kauf.
- Diese Garantie gilt nicht, soweit der Defekt der Geräte auf unsachgemäßer Behandlung und/oder Nichtbeachtung der Handbücher beruht.
- Diese Garantie erstreckt sich nicht auf vom Vertragshändler oder vom Kunden selbst erbrachte Leistungen (z. B. Installation, Konfiguration, Softwaredownloads). Handbücher und ggf. auf einem separaten Datenträger mitgelieferte Software sind ebenfalls von der Garantie ausgeschlossen.
- Als Garantienachweis gilt der Kaufbeleg, mit Kaufdatum. Garantieansprüche sind innerhalb von zwei Monaten nach Kenntnis des Garantiefalles geltend zu machen.
- Ersetzte Geräte bzw. deren Komponenten, die im Rahmen des Austauschs an Gigaset Technologies GmbH zurückgeliefert werden, gehen in das Eigentum von Gigaset Technologies GmbH über.

- Diese Garantie gilt für in der Europäischen Union erworbene Neugeräte. Garantiegeberin für in Deutschland gekaufte Geräte ist die Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- Weiter gehende oder andere Ansprüche aus dieser Herstellergarantie sind ausgeschlossen. Gigaset Technologies GmbH haftet nicht für Betriebsunterbrechung, entgangenen Gewinn und den Verlust von Daten, zusätzlicher vom Kunden aufgespielter Software oder sonstiger Informationen. Die Sicherung derselben obliegt dem Kunden. Der Haftungsausschluss gilt nicht, soweit zwingend gehaftet wird, z. B. nach dem Produkthaftungsgesetz, in Fällen des Vorsatzes, der groben Fahrlässigkeit, wegen der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder wegen der Verletzung wesentlicher Vertragspflichten. Der Schadensersatzanspruch für die Verletzung wesentlicher Vertragspflichten ist jedoch auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden begrenzt, soweit nicht Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit vorliegt oder wegen der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder nach dem Produkthaftungsgesetz gehaftet wird.
- Durch eine erbrachte Garantieleistung verlängert sich der Garantiezeitraum nicht.
- Soweit kein Garantiefall vorliegt, behält sich Gigaset Technologies GmbH vor, dem Kunden den Austausch oder die Reparatur in Rechnung zu stellen. Gigaset Technologies GmbH wird den Kunden hierüber vorab informieren.
- Eine Änderung der Beweislastregeln zum Nachteil des Kunden ist mit den vorstehenden Regelungen nicht verbunden.
- Für diese Garantie gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland unter Ausschluss des UN-Kaufrechts (CISG). Diese Rechtswahl führt nicht dazu, dass dem Verbraucher der Schutz entzogen wird, der ihm durch diejenigen Bestimmungen gewährt wird, von denen nach dem Recht des Staates, in dem er seinen gewöhnlichen Aufenthalt hat, nicht durch Vereinbarung abgewichen werden darf (Günstigkeitsprinzip).

Zur Einlösung und Geltendmachung dieser Garantie wenden Sie sich bitte an den Kundenservice der Garantiegeberin. Die Rufnummer entnehmen Sie bitte unserem Service-Portal auf www.gigaset.com/service.

Haftungsausschluss

Das Display Ihres Mobilteils besteht aus Bildpunkten (Pixel). Jedes Pixel besteht aus drei Sub-Pixel (rot, grün, blau).

Es kann vorkommen, dass ein Sub-Pixel ausfällt oder eine Farbabweichung aufweist.

Ein Garantiefall liegt nur vor, wenn die Maximalzahl erlaubter Pixelfehler überschritten wird.

Beschreibung	max. Anzahl erlaubter Pixelfehler
Farbig leuchtende Sub-Pixel	1
Dunkle Sub-Pixel	1
Gesamtzahl farbiger und dunkler Sub-Pixel	1



Gebrauchsspuren an Display und Gehäuse sind bei der Garantie ausgeschlossen.

Bestimmte Inhalte und Dienste, auf welche über dieses Gerät zugegriffen werden kann, sind als Eigentum Dritter und durch Urheberrechte, Patente, Handelsmarken und/oder andere Gesetze zum Schutz des geistigen Eigentums geschützt. Solche Inhalte und Dienste werden ausschließlich für die nicht kommerzielle, private Nutzung bereitgestellt. Sie dürfen Inhalte und Dienste gegebenenfalls nicht in einer Weise nutzen, die nicht vom Eigentümer eines bestimmten Inhalts oder eines Serviceanbieters autorisiert worden sind.

Ohne die grundsätzliche Gültigkeit der vorhergehenden Bestimmungen zu beschränken, außer, soweit ausdrücklich vom Eigentümer des Inhalts oder Serviceanbieters festgelegt, ist die Veränderung, Vervielfältigung, Weiterverbreitung, das Hochladen, die Veröffentlichung, Übertragung, Übersetzung, der Verkauf, die Erstellung abgeleiteter Werke, Verbreitung oder Verteilung der auf diesem Gerät dargestellten Inhalte oder Dienste in jedweder Form und auf jedwedem Medium untersagt.

Zulassung

Dieses Gerät ist für den Betrieb innerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums vorgesehen.

Länderspezifische Besonderheiten sind berücksichtigt.

Hiermit erklärt die Gigaset Technologies GmbH, dass der Funkanlagentyp Gigaset GLX 8 PLUS der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.gigaset.com/docs.

In einigen Fällen kann diese Erklärung in den Dateien "International Declarations of Conformity" oder "European Declarations of Conformity" enthalten sein.

Bitte lesen Sie daher auch diese Dateien.

Abfall und Umweltschutz

Informieren Sie sich auch im Internet unter www.gigaset.com über umweltfreundliche Produkte und Verfahren.

Richtige Entsorgung dieses Produkts

(Richtlinie für Elektro- und Elektronikaltgeräte (WEEE))

(Gültig in Ländern mit Mülltrennsystemen)



Diese Kennzeichnung auf dem Produkt, dem Zubehör oder in der Literatur weist darauf hin, dass das Produkt und dessen elektronisches Zubehör (z.B. Ladegerät, Kopfhörer, USB-Kabel) nicht im Haushaltsmüll entsorgt werden dürfen.

Um mögliche Umwelt- und Gesundheitsschäden aus unkontrollierter Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie es verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwendung von Rohstoffen zu fördern.

Private Nutzer wenden sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder kontaktieren die zuständigen Behörden, die Auskünfte darüber erteilen, wo die Teile für die umweltfreundliche Entsorgung abgegeben werden können.

Gewerbliche Nutzer wenden sich bitte an Ihren Lieferanten und über-

prüfen die Allgemeinen Geschäftsbedingungen ihres Kaufvertrages. Dieses Produkt und die elektronischen Zubehörteile dürfen nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden. Diese „EEE“ ist mit der RoHS-Richtlinie kompatibel. Löschen Sie alle personenbezogenen Daten von Ihrem Mobiltelefon, bevor Sie es entsorgen.

Richtige Entsorgung der Akkus in diesem Produkt

(Gültig in Ländern mit Mülltrennsystemen)



Diese Kennzeichnung auf dem Akku, im Handbuch oder auf der Verpackung verweist darauf, dass die Akkus in diesem Produkt nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen.

Wenn Akkus nicht richtig entsorgt werden, können die darin enthaltenen Substanzen die menschliche Gesundheit oder die Umwelt schädigen.

Zum Schutz der natürlichen Ressourcen und der Förderung der umweltverträglichen Wiederverwendung von Materialressourcen trennen Sie Akkus bitte von anderen Abfallarten und entsorgen Sie sie bitte über Ihr kostenloses, lokales Altbatterie-Rücknahmesystem.

Über die Strahlung

Informationen zur SAR-Zertifizierung (Spezifische Absorptionsrate)

DIESES GERÄT ERFÜLLT DIE INTERNATIONALEN RICHTLINIEN FÜR DIE BELASTUNG DURCH FUNKWELLEN.

Ihr Mobilgerät wurde so entwickelt, dass es die international empfohlenen Expositionsgrenzwerte für Funkwellen nicht überschreitet.

Diese Richtlinien wurden von einer unabhängigen wissenschaftlichen Organisation (ICNIRP) festgelegt und enthalten eine große Sicherheitsmarge, die die Sicherheit aller Personen, unabhängig von deren Alter und gesundheitlichem Zustand, gewährleisten soll. Die Richtlinien zu Exposition von Funkwellen nutzen eine Maßeinheit, die spezifische Absorptionsrate oder SAR.

Die höchsten SAR-Werte im Rahmen der ICNIRP-Richtlinien für dieses Gerätemodell sind:

Der SAR-Grenzwert für Mobilgeräte ist 2,0 W/kg (Kopf/Körper).

Der SAR-Grenzwert für Mobilgeräte ist 4,0 W/kg (Gliedmaßen).

Höchster SAR-Wert für dieses Telefonmodell und die Erfassungsbedingungen:

SAR am Kopf (beim Telefonieren)	0,768 W/kg
------------------------------------	------------

SAR am Körper (z.B. in der Hosentasche getragen)	1,678 W/kg
---	------------

SAR an den Gliedmaßen (z.B. am Arm getragen)	3,303 W/kg
--	------------

SAR-Werte für das Tragen am Körper wurden in einer Distanz von 5 mm ermittelt. Für die Einhaltung der HF-Expositionsrichtlinien zum Tragen am Körper sollte das Gerät zumindest in dieser Distanz vom Körper entfernt positioniert werden.

Technische Daten

Frequenz	Band	max Leistung
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm
3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Betriebszeiten

Gesprächsdauer: ca. 15 Std. (2G/3G); 11 Std. (4G)

Bereitschaftszeit: ca. 450 Std. (2G/3G); 218 Std. (4G)

Zubehör

Verwenden Sie nur von Gigaset zugelassene Ladegeräte, Akkus und Kabel. Nicht zugelassenes Zubehör kann zu Schäden am Gerät führen.

Akku

Technologie:	Li-Polymer
Kapazität:	2500 mAh
Sachnummer:	V30145-K1310-X492

1 Main menu

2 Talk key

Answer call; open call list

3 On/Off key

End call; cancel function; back to menu; switch device on/off

4 Control key:

OK – main menu

Press up – alarm

Press down – FM

Press left – SMS

Press right – calculator

5 Directory

6 Receiver

7 Side key:

Select profile; volume; ringtones

8 Headset socket

9 USB-C socket

10 Microphone

11 Torch side key

12 Torch

13 Rear camera

* Lite version without camera

14 Loudspeaker

English

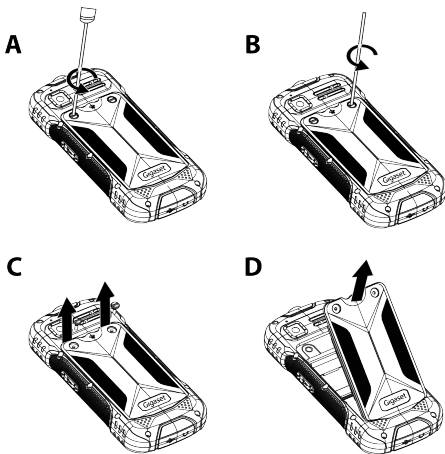
25

Inserting nano SIM cards and memory cards

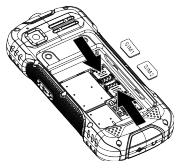
You can insert two nano SIM cards and a memory card into the mobile phone.



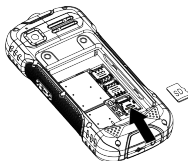
The screwdriver is included in the delivery.



E

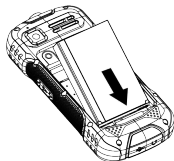


F

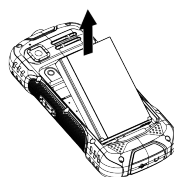


G Inserting, removing and charging the battery

H



I



J



English

27

Locking/unlocking the device

1. Have your mobile phone ready to lock and unlock.
2. First press the main menu key  and then press the star key  + briefly.

Changing the password

1. Select **Settings**.
2. Select **Security**.
3. Select **Change password**.



The default password of the device is:
0000

Making a call

1. Enter the phone number including the area code .
2. Press the talk key .
3. If your mobile phone requests it, select the SIM card to be used.
4. Press the control key .
5. To end the call, press the on/off key .

► For international calls:

1. Press the star key  + twice, to enter the + sign for the area code.
2. Enter the area code. .

Answering a call

1. Press the talk key .
2. Select **Answer**.

Sending messages

1. Press the main menu key .
2. Select **Message**.
3. Press the control key  or press the main menu key .
4. Select **Write message**.
5. Press the control key .
6. Select **New SMS** or **New MMS**.
7. Press the control key  or press the main menu key .
8. Enter the phone number of the recipient in the field  or press the control key  to add recipient from contacts.

9. Press the main menu key **...** and select **OK**.
10. Enter your message.
11. Select **Send**.
12. Press the control key 

Camera

1. To turn on the camera, press the main menu key **...**.
2. Select **Camera**.
3. To take a picture, select 

Bluetooth

1. Press the main menu key **...**.
2. Select **Tools** to go to Bluetooth settings.

Safety precautions

Please read these instructions carefully. Failure to comply presents a risk of injury and damage to a device, as well as breaches of applicable laws.

Please explain the contents of this document as well as the potential risks associated with using this device to your children.

General information

- For your own safety, only use original, approved accessories from Gigaset for your mobile phone. Using incompatible accessories can damage the mobile phone and entail hazardous situations. Original accessories can be purchased from Gigaset Customer Service (see Section Customer service).
- Only use the enclosed accessories together with this appliance.
- Your mobile phone offers protection class IP68 (dust- and water-resistant). In the event of contact with water, please comply with the following instructions: Never submerge your mobile phone in deep water. Do not use your mobile phone underwater for more than 30 minutes at a maximum water depth of 1,2 m.



If the device has been immersed in water, please dry it with a cloth to remove any water drops from the openings (receiver/ speaker / microphone).



To avoid dust and moisture entering the USB and headphone jacks, make sure that they are always properly closed with the appropriate covers or sealing plugs when not in use. This helps to ensure the longevity of the device and to prevent possible malfunctions due to external influences.

- Permitted temperature range for charging: 0-45°C.
High temperatures can shorten the life of electronic devices and damage the battery; plastic parts can deform or melt. Using or keeping your mobile phone in refrigerated areas can result in condensation on the inside, which will destroy the electronic circuitry.
- Switch off your mobile phone when in potentially explosive areas and observe all warning signs. Potentially explosive areas also include places where switching off vehicle engines is normally recommended. It is at these kinds of places that flying sparks can be the cause of explosions or fires with resulting injuries, and there may be a risk to life.
These areas include petrol stations, chemical factories, transport and storage systems for hazardous chemicals, spaces under ship decks, areas in which the air contains chemical substances or fine particles (such as dust or metal powder particles).
- Short-circuiting, disassembling and modifying your mobile phone are not permitted because they present a risk of injury, electric shock, fire or damage to the charger.

Battery and charging



Not replacing the battery properly can pose a risk of explosion.

Dispose of used batteries in line with the instructions (Chapter Waste and environmental protection).

- Never burn or heat batteries, and do not dispose of them in environments which are at risk of heat or fire to prevent battery fluid escaping, overheating, explosion and fire. Do not disassemble, weld and/or modify the battery. Do not keep the battery where it is exposed to strong mechanical effects.
- Do not use any sharp objects (such as screwdrivers) to touch or pierce the battery. There is a risk that battery fluid will escape or the battery will overheat, explode or catch fire and burn. Crushing, heating and burning batteries are strictly prohibited.
- The battery electrolyte coming into contact with eyes can cause a loss of eyesight. If electrolyte does enter an eye, please do not rub

the eye with a hand. Immediately wash the affected eye thoroughly with clear water and consult a doctor. The electrolyte coming into contact with skin (or clothing) presents a risk of skin burns. Immediately wash the skin or clothing thoroughly with soap and clear water, and consult a doctor if required.

- Never use batteries for purposes other than those specified. Never use a damaged battery. If the battery becomes hot, discolours, deforms or becomes leaky whilst being used, charged or kept in a safe place, it must be replaced immediately by a new battery for safety reasons.
- The battery temperature rises during the charging process. Do not keep the battery together with ignitable products in the same drawer as this poses a risk of fire.
- Do not charge the battery for longer than 12 hours.
- Only charge the mobile phone indoors. Whilst the phone is charging, do not use the phone for calls or dial any numbers.
- The socket must be easily accessible during the charging process.
- Electrical storms pose a risk of electric shocks.
- Do not use the charger when the power cable is damaged or no battery is inserted in your mobile phone because this poses a risk of electric shock and fire.
- Only use authorised plug-in power supplies.
- To extend the service life of your battery, avoid very high and very low temperatures; the optimum range is between 15 and 35°C.
- It is harmful if the battery is kept at 100% charge level for long periods of time.
- Switched-on wireless connections, such as Bluetooth, increase the power consumption of the device. You can switch these off if they are not required. The brightness of the display also has a major influence on power consumption. If you set your display to a low brightness level and switch off wireless connections that are not required, the operating time of the device will be longer.

Volume



High volumes can impair hearing. Listening to music or conversation with headphones set to a loud volume can be unpleasant and permanently impair hearing.

To prevent loss of hearing, do not have the volume turned up too high for long periods.

Use in hospitals / medical devices

- The function of medical equipment near your mobile phone can be impaired. Bear in mind the technical conditions of the environment in question (such as in a doctors' surgery).
- If you use a medical device such as a pacemaker, please consult the manufacturer of the product before using the product. You will be provided information on the sensitivity of your mobile phone to external, high-frequency energy sources.
- Heart pacemakers, implantable cardioverter defibrillators: When you switch on your mobile phone, ensure that the distance between your mobile phone and an implant is at least 20 cm. To reduce potential interference, use your mobile phone on the opposite side to the implant. Please switch your mobile phone off immediately if interference occurs. Do not keep your mobile phone in a shirt pocket.
- Hearing aids, cochlear implants: Some digital wireless devices can interfere with hearing aids and cochlear implants. Please consult the manufacturers of these products if interference occurs.
- Other medical devices: If you and the people around you use other medical devices, please contact the relevant manufacturer for information on whether such devices are protected from radio frequency signals in the environment. You can also consult your doctor about this.

Emergency calls

- Ensure your mobile phone is switched on and connected to the mobile network. Enter the emergency number as required and speak.
- Tell the person at the emergency call centre your location.
- Do not end the conversation until the person at the emergency call centre asks you to.

Children and pets

- Keep your mobile phone, chargers and accessories out of the reach of children and pets. Children and/or pets can swallow the small parts, posing a risk of suffocation and other hazards. A child may only use your mobile phone under the supervision of an adult.

Aeroplanes, vehicles and road safety

- Switch off your mobile phone in aeroplanes.
Please observe applicable restrictions and regulations. Wireless devices can interfere with the function of aeronautical equipment. Follow the instructions issued by flight personnel when using your mobile phone.
- The absolute priority for every vehicle driver and everyone in a vehicle is safety on the roads and for road users. Using your mobile phone whilst driving can be distracting and therefore lead to dangerous situations. You may also be violating applicable laws.

Defective devices

- Dispose of faulty devices carefully or have them repaired by our Customer Service team. These devices could interfere with other wireless services.
- Careless handling of your mobile phone, such as dropping it, can shatter the display and damage the electronic circuitry and sensitive parts inside.
- Do not use your mobile phone if the device is cracked or shattered. Fragments of glass or plastic can injure hands and face.

Other important information

- Never point the flash light directly at the eyes of people or animals. Pointing a flash light too near to human eyes poses a risk of temporary loss of eyesight or impairment of vision.

- Do not paint or lacquer your mobile phone. Lacquer and paint can damage the parts of your mobile phone and may cause malfunction.

Customer service

If you have problems with your mobile phone, please contact a Gigaset dealer or the Gigaset Service Centre from where you can also purchase accessories (such as batteries and chargers).

If you need help, go to www.gigaset.com/service

Warranty document

Unless otherwise specified, the guarantor (hereinafter referred to as "Gigaset Technologies") grants the consumer (customer) a durability warranty under the following conditions (warranty conditions), without prejudice to the consumer's statutory rights relating to defects. The customer's warranty rights are not limited by this warranty. Warranty rights can be asserted free of charge. This warranty represents an obligation on the part of the guarantor in addition to the statutory warranty rights that can be asserted free of charge for defect claims.

Warranty conditions:

- In the case of new devices (telephones, smartphones) and their components exhibiting defects within 24 months of purchase, Gigaset Technologies shall, at its own option and free of charge, either replace the device with another device reflecting the current state of the art, or repair the said device. This durability warranty applies for 12 months from the date of purchase for parts subject to wear (all moving parts that can be replaced by the customer itself, e.g. spare parts, batteries, keyboards, housing).
- This warranty does not apply in the event a defect to devices is attributable to improper treatment and/or a failure to follow the operating guides.
- This warranty does not cover any services provided by the appointed dealer or by the customer himself (e.g. installation, configuration, software downloads). Manuals and, where applicable, accompanying software on a separate data carrier are also excluded from the warranty.

- Proof of purchase plus date of purchase are required as evidence of a valid warranty. Warranty claims must be asserted within two (2) months of the awareness of a warranty event.
- Replaced devices or their components returned to Gigaset Technologies during the course of an exchange are transferred to the ownership of Gigaset Technologies.
- This warranty applies to new devices acquired within the European Union. These will be exchanged free of charge for a technologically current device or repaired by Gigaset Technologies. The warrantor is Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- No further or different claims arising from this manufacturer's warranty will be accepted. Gigaset Technologies accepts no liability for operational interruptions, loss of profit and loss of data, software additionally installed by the customer or other information. The customer is responsible for safeguarding these. The liability disclaimer does not apply if liability is mandatory, for example under the Product Liability Act, in cases of wilful intent, gross negligence, injury to life, limb and health or breach of material contractual obligations. Claims for damages in respect of breach of material contractual obligations are however limited to foreseeable losses typical for the contract, unless liability is as a result of wilful intent, gross negligence, injury to life, limb and health or under the Product Liability Act.
- Successful assertion of a warranty claim does not extend the term of the warranty.
- Unless there is a warranty event, Gigaset Technologies reserves the right to charge the customer for an exchange or repair. Gigaset Technologies will inform the customer of this in advance.
- Any change to the rules governing burden of proof to the detriment of the customer is not connected with the above rules.
- Federal German law applies to this warranty, to the exclusion of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG). This choice of law does not deprive the consumer of the protection he/she would have been granted under provisions that cannot be derogated from by agreement, according to the law of the country in which he/she has her habitual residence ("favourability principle").

Please contact the warrantor's customer services to redeem and assert this warranty. You can find the relevant telephone number in our Service Portal at www.gigaset.com/service.

Exclusion of liability

Your handset's display consists of pixels. Each pixel consists of three sub-pixels (red, green, blue).

It may be the case that a sub-pixel is missing or has a colour deviation. A warranty claim is only valid if the maximum number of permitted pixel errors is exceeded.

Description	Maximum number of permitted pixel errors
Colour illuminated sub-pixels	1
Dark sub-pixels	1
Total number of coloured and dark sub-pixels	1



Signs of wear on the display and casing are excluded from the warranty.

Certain content and services which can be accessed using this device are the property of third parties and are protected by copyrights, patents, trademarks and/or other laws for the purpose of safeguarding intellectual property. Such content and services are provided solely for non-commercial, private usage.

You may not use content or services which has/have not been authorised by the owner of particular content or a service provider. Without limiting the generality of the foregoing, except as expressly specified by the owner of the content or the service provider, the modification, reproduction, dissemination, uploading, publication, transmission, translation, sale, creation of derived works, distribution of content or services shown on this device are not permitted in any form and on any medium.

Authorisation

This device is intended for use worldwide. Use outside the European Economic Area (with the exception of Switzerland) is subject to national approval.

Country-specific requirements have been taken into consideration.

Gigaset Technologies GmbH hereby declares that the following radio equipment types are in compliance with Directive 2014/53/EU:

Gigaset GLX 8 PLUS. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

www.gigaset.com/docs.

If this product will as well be imported into the UK:

Gigaset Technologies GmbH hereby declares that the following radio equipment types are in compliance with the Radio Equipment Regulations 2017:

Gigaset GLX 8 PLUS

The full text of the UK declaration of conformity is available at the following internet address:

www.gigaset.com/docs.

This declaration could also be available in the "International Declarations of Conformity" or "European Declarations of Conformity" files.

Therefore please check all of these files.

Waste and environmental protection

Further information on environmentally friendly products and processes is available on the Internet at www.gigaset.com.

Correct disposal of this product

(Directive for electric and electronic equipment (WEEE))

(Applicable in countries with waste separation systems)



This label on the product, accessory or in documentation indicates that the product and its electronic accessories (such as charger, headphones and USB cable) may not be disposed of in household waste.

To avert potential environmental harm and health risks from unmanaged waste disposal, recycle responsibly with the aim of encouraging sustainable reuse of raw materials.

Private users should turn to the dealers from where they bought their products, or contact the authorities responsible, who are able to provide information on where parts can be taken for disposal in an environmentally friendly manner.

Commercial users should please contact their suppliers and check the general terms of their purchase agreement.

This product and the electronic accessory parts may not be disposed of with other commercial waste.

This "WEEE" is compatible with the RoHS Directive.

Delete all personal data from your mobile phone before disposing of it.

Never burn or heat the mobile telephone and do not dispose of it in environments which are at risk of heat or fire to prevent overheating, explosion or fire or the battery fluid escaping.

Correct disposal of batteries in this product

(Applicable in countries with waste separation systems)



This label on the battery, in the manual or on the packaging denotes that the batteries in this product may not be disposed of in household waste.

Not disposing of batteries properly means the substances inside pose a health risk and a risk to the environment.

To protect natural resources and encourage environmentally responsible reuse of material resources, please separate batteries from other waste streams and dispose of them at your local, free collection point for used batteries.

About radiation

Information on SAR certification (specific absorption rate)

THIS DEVICE SATISFIES THE INTERNATIONAL DIRECTIVES FOR EXPOSURE BY RADIO WAVES.

Your mobile device has been developed so as not to exceed internationally recommended exposure thresholds for radio waves.

These directives have been specified by an independent scientific organisation (ICNIRP) and include a high margin of safety which should guarantee the safety of all regardless of age and state of health. The directives on exposure to radio waves use a unit called the specific absorption rate (SAR).

The highest SAR values in the ICNIRP Directives for this device model:

The SAR threshold for mobile devices is 2.0 W/kg (head/body).

The SAR threshold for mobile devices is 4.0 W/kg (limbs).

The highest SAR value for this phone model and detection conditions:

SAR on head (while on phone)	0.768 W/kg
SAR on body (worn in trouser pocket for example)	1.678 W/kg
SAR on limbs (worn on arm for example)	3.303 W/kg

The SAR values for wearing on the body are determined at a distance of 5 mm. To comply with the HF exposure directives for wearing on the body, the device should be positioned at least this distance away from the body.

Technical data

Frequency	Bands	maximum power
2G	900MHz	35.5 dBm
	1800MHz	32.5 dBm
3G	B1	25.7 dBm
	B8	25.7 dBm
4G	B1	25.7 dBm
	B3	25.7 dBm
	B7	25.7 dBm
	B8	25.7 dBm
	B20	25.7 dBm
BT/EDR		20.0 dBm

Operating times

Talk duration: about 15 h (2G/3G); 11 h (4G)

Low power mode time: about 450 h (2G/3G); 218 h (4G)

Accessories

Only use Gigaset approved chargers, batteries and cables.
Unapproved accessories can damage the device.

Battery

Technology:	Li-Polymer
Capacity:	2500 mAh
Partnumber:	V30145-K1310-X492

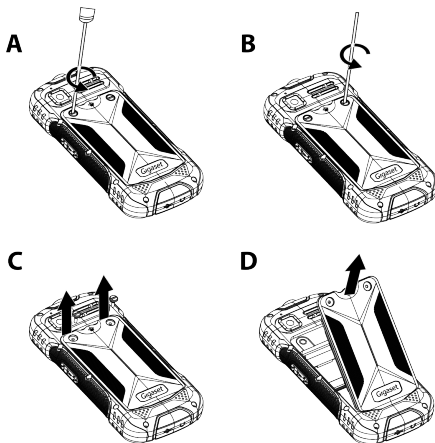
- 1 Menú principal**
- 2 Tecla de descolgar**
Aceptar una llamada; abrir la lista de llamadas
- 3 Tecla de encender/apagar**
Finalizar la comunicación; cancelar una función; volver al menú; encender/apagar el teléfono
- 4 Tecla de control:**
OK - Menú principal
Pulsar la parte superior - Despertador
Pulsar la parte superior - FM
Pulsar a la izquierda - SMS
Pulsar a la derecha - Calculadora
- 5 Agenda telefónica**
- 6 Auricular**
- 7 Tecla lateral en el lado izquierdo:**
Seleccionar perfil; Volumen; Tonos
- 8 Conexión para auriculares**
- 9 Conexión USB-C**
- 10 Micrófono**
- 11 Linterna, tecla lateral**
- 12 Linterna**
- 13 Cámara de visión trasera**
* Versión Lite sin cámara
- 14 Altavoz**

Insertar las tarjetas nano SIM y la tarjeta de memoria

Puede insertar dos tarjetas nano SIM y una tarjeta de memoria en el teléfono móvil.



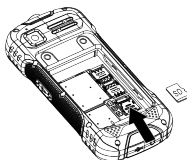
El destornillador se incluye con el suministro.



E

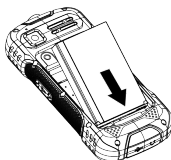


F



Colocar, sacar y cargar la batería

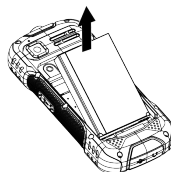
G



H



I



J



Desbloquear/bloquear el aparato

1. Tenga su teléfono móvil preparado para bloquear y desbloquear.
2. En primer lugar, pulse la tecla del menú principal **...** y, a continuación, pulse brevemente la tecla de asterisco *** +**.

Modificar contraseña

1. Seleccione **Ajustes**.
2. Seleccione **Seguridad**.
3. Seleccione **Cambiar contraseña**.



La contraseña por defecto del aparato es:
0000

Realizar llamadas

1. Introduzca el número de teléfono, incluido el prefijo **+**.
2. Pulse la tecla de descolgar **☎**.
3. Cuando su teléfono móvil se lo pida, seleccione la tarjeta SIM que va a utilizar.
4. Pulse la tecla de control **□**.

5. Para finalizar la llamada, pulse la tecla de encender/apagar .

► **Para llamadas internacionales:**

1. Pulse dos veces la tecla de asterisco * + para introducir el signo + del prefijo nacional.
2. Introduzca el prefijo nacional .

Aceptar una llamada

1. Pulse la tecla de descolgar .
2. Seleccione **Resp.**

Enviar mensajes

1. Pulse la tecla del menú principal .
2. Seleccione **Mensaje.**
3. Pulse la tecla de control  o pulse la tecla del menú principal .
4. Seleccione **Escribir mensaje.**
5. Pulse la tecla de control .
6. Seleccione **Nuevo SMS** o **Nuevo MMS.**
7. Pulse la tecla de control  o pulse la tecla del menú principal .

8. Introduzca el número de teléfono del destinatario en el campo  o pulse la tecla control  para añadir un destinatario desde la lista de contactos.
9. Pulse la tecla del menú principal **...** y seleccione **OK**.
10. Redacte su mensaje.
11. Seleccione **Enviar**.
12. Pulse la tecla de control 

Cámara

1. Para encender la cámara, pulse la tecla del menú principal **...**.
2. Seleccione **Cámara**.
3. Para hacer una foto, seleccione 

Bluetooth

1. Pulse la tecla del menú principal **...**.
2. Seleccione **Aplicación** para ir a los ajustes de Bluetooth.

Recomendaciones de seguridad

Por favor, lea detenidamente las siguientes recomendaciones de seguridad. En caso de no tener en cuenta esta información, podrían producirse daños personales y materiales, así como infringirse las leyes vigentes.

Explique a sus hijos el contenido de este documento, así como los posibles riesgos que podrían derivarse del uso de este aparato.

Instrucciones generales

- Por su propia seguridad, utilice exclusivamente para su teléfono accesorios originales Gigaset. El uso de accesorios no compatibles puede dañar el teléfono móvil y provocar situaciones de peligro. Los accesorios originales se pueden solicitar en el servicio de atención al cliente de Gigaset (véase el capítulo "Servicio de atención al cliente").
- Utilice únicamente los accesorios suministrados con este aparato.
- Su teléfono móvil ofrece la clase de protección IP68 (protección contra el agua y el polvo). Tenga en cuenta las siguientes indicaciones en caso de contacto con el agua: No sumerja el teléfono móvil a grandes profundidades. No utilice el teléfono móvil bajo el agua durante más de 30 minutos a una profundidad máxima de 1,2 m.



Si el aparato se ha sumergido en agua, séquelo con un paño para eliminar las gotas de agua de las aberturas del aparato (auricular/altavoz/micrófono).



Para evitar la entrada de polvo y humedad en el puerto USB y en el puerto del auricular, asegúrese de que estén siempre bien cerradas con las tapas o tapones de cierre adecuados cuando no se utilicen. De este modo se garantiza la vida útil del aparato y se evitan posibles problemas de funcionamiento causados por influencias externas.

- Margen de temperaturas admitido para la carga: 0-45 °C.
Las temperaturas elevadas pueden reducir la vida útil de los aparatos electrónicos, dañar la batería y deformar o fundir algunas piezas de plástico. Si el teléfono móvil se utiliza o se guarda en condiciones de muy bajas temperaturas, es posible que, en determinados casos, se forme condensación en el interior del dispositivo y que se produzcan daños.
- En entornos expuestos a peligro de explosión, apague su teléfono móvil y tenga en cuenta todas las advertencias. Los entornos expuestos a peligros de explosión son también aquellos lugares en los que normalmente se recomienda apagar los motores de los vehículos. En estos lugares, la emisión de chispas puede causar explosiones o incendios que podrían ocasionar daños personales e incluso podrían poner en peligro su vida.
Dichos entornos son, entre otros: gasolineras, fábricas de productos químicos, instalaciones de transporte o de almacenamiento de productos químicos peligrosos, cuartos de máquinas de los barcos o áreas en las que el aire contenga sustancias químicas o partículas finas (p. ej., partículas de polvo o de metal pulverizado).
- Queda terminantemente prohibido cortocircuitar la batería y desmontar o modificar el teléfono móvil; podrían producirse daños personales, descargas eléctricas, incendios o daños de mayor envergadura.

Batería y proceso de carga



Puede existir un cierto riesgo de explosión si el cambio de la batería no se lleva a cabo de manera adecuada.
La batería usada se debe desechar según las instrucciones (véase el capítulo "Residuos y protección del medio ambiente").

- Nunca queme ni caliente las baterías. No las deseche en entornos expuestos a altas temperaturas con peligro de incendio, para evitar que se derrame el líquido que contienen, sobrecalentamiento, explosiones o incendio. No desmonte, suelde ni modifique la batería. No guarde la batería en entornos sometidos a fuertes impactos mecánicos.
- No utilice objetos afilados, como destornilladores, para tocar o perforar la batería. Existe peligro de que el líquido de la batería se derrame, de que la batería se sobrecaliente o de que se prenda fuego y arda. Está terminantemente prohibido aplastar, calentar o quemar baterías.
- Si el electrolito de la batería entra en contacto con los ojos se podría perder la visión. Si le entrara electrolito en los ojos, no se los frote con la mano. Lave inmediatamente el ojo afectado con agua corriente y acuda al médico. Si el electrolito entra en contacto con la piel (o con la ropa), existe peligro de sufrir quemaduras. Lave inmediatamente la piel o la prenda de vestir afectada con jabón y agua corriente y, de ser necesario, acuda al médico.
- Nunca utilice las baterías con un fin distinto al indicado. No utilice jamás una batería dañada. Si la batería se calienta durante el uso, la carga o el almacenamiento, si cambia de color o de forma o si pierde líquido, tendrá que cambiarla de inmediato por una batería nueva por motivos de seguridad.
- La temperatura de la batería aumenta durante el proceso de carga. No guarde la batería junto con productos inflamables en el mismo cajón; existe peligro de incendio.
- No deje la batería cargando durante más de 12 horas.
- El dispositivo únicamente debe cargarse en espacios interiores. No hable por teléfono durante el proceso de carga y no lo utilice.
- Durante la carga, la toma de corriente debe estar fácilmente accesible.
- Durante una tormenta existe riesgo de descarga eléctrica.
- No utilice el cargador si el cable de corriente está dañado o si el teléfono móvil no tiene colocada la batería; en estos casos existe el riesgo de descarga eléctrica e incendio.
- Utilice únicamente fuentes de alimentación autorizadas.
- Para prolongar la vida útil de su batería, evite las temperaturas muy altas y muy bajas; el rango óptimo oscila entre 15 y 35 °C.

- Es perjudicial si la batería se mantiene al 100 % de su estado de carga durante mucho tiempo.
- Las conexiones por radio activadas, como Bluetooth, aumentan el consumo de energía del aparato. Puede apagarlas cuando no las necesite. El brillo de la pantalla también influye mucho en el consumo de energía. Ajuste la pantalla a un nivel de brillo bajo y desactive las conexiones por radio que no sean necesarias, así la autonomía del aparato será mayor.

Volumen



Los volúmenes muy altos pueden provocar daños en el oído.

Escuchar música o hablar por teléfono con los auriculares con un volumen alto puede resultar incómodo y dañar el oído de forma permanente. Para evitar la pérdida de capacidad auditiva, evite intensidades de sonido elevadas durante espacios de tiempo prolongados.

Uso en hospitales/dispositivos médicos

- El funcionamiento de dispositivos médicos cerca del teléfono móvil podría verse afectado. Tenga en cuenta las particularidades técnicas de su entorno, p. ej., en clínicas.
- Si utiliza un dispositivo médico (p. ej., un marcapasos), consulte al fabricante del mismo antes de utilizarlo. El fabricante del producto le informará sobre la inmunidad del equipo en lo que respecta a fuentes de energía externas de alta frecuencia.
- Marcapasos y desfibriladores automáticos implantables:
Al encender el teléfono móvil, asegúrese de que la distancia entre el mismo y el implante es de al menos 152 mm. Para reducir las posibles interferencias, utilice el teléfono móvil en el lado opuesto al del implante. Si se produjeran interferencias, apague el teléfono móvil de inmediato. No guarde el teléfono móvil en el bolsillo de la camisa.

- **Audífonos e implantes cocleares:**
Algunos dispositivos inalámbricos digitales pueden provocar fallos en el funcionamiento de audífonos e implantes cocleares. Si se produjera algún fallo de funcionamiento, póngase en contacto con el fabricante de estos productos.
- **Otros dispositivos médicos:**
Si usted o las personas que le rodean utilizan otros dispositivos médicos, consulte al fabricante de los mismos si están protegidos contra las señales de radiofrecuencia del entorno. También puede consultar a este respecto con su médico.

Llamadas de emergencia

- Asegúrese de que el teléfono móvil está encendido y conectado a la red móvil. De ser necesario, marque el número de emergencias y mantenga la comunicación.
- Notifique al empleado de la central de emergencias su ubicación.
- No finalice la conversación hasta que el empleado de la central de emergencias se lo pida.

Niños y mascotas

- Guarde el teléfono móvil, las baterías, los cargadores y los accesorios fuera del alcance de niños y mascotas. Los niños y/o las mascotas podrían tragarse las piezas pequeñas, con el consiguiente riesgo de asfixia y otros peligros. Los niños únicamente deben utilizar el teléfono móvil bajo la supervisión de los adultos.

Aviones, vehículos y seguridad vial

- Apague el teléfono móvil en el avión.
Tenga en cuenta las restricciones y normativas vigentes.
Los aparatos inalámbricos pueden provocar interferencias en los equipos técnicos del avión. Si utiliza el teléfono móvil, siga las instrucciones del personal de vuelo.
- Como conductor de un vehículo, lo más importante es: la seguridad vial y la seguridad del resto de usuarios de la vía pública.

El uso del teléfono móvil mientras conduce puede distraerle y provocar situaciones de peligro. Además, puede estar infringiendo las leyes vigentes.

Equipos defectuosos

- Deseche los aparatos defectuosos de forma responsable o encargue su reparación a nuestro servicio de atención al cliente; estos aparatos podrían causar interferencias en otros servicios inalámbricos.
- Si se golpea el teléfono de forma brusca, p. ej., si se cae al suelo, podrían romperse la pantalla, el circuito electrónico y las piezas interiores sensibles.
- No utilice el aparato si la pantalla está agrietada o rota. Las astillas de cristal o de plástico pueden provocar lesiones en las manos o el rostro.

Más información importante

- Nunca dirija el flash directamente a los ojos de personas o animales. Si el flash se dispara demasiado cerca del ojo humano, se corre el peligro de perder la visión de forma transitoria o de provocar daños en la vista.
- No pinte el teléfono móvil. La pintura puede dañar las piezas del teléfono móvil y provocar fallos de funcionamiento.

Servicio de atención al cliente

Si tiene algún problema con su teléfono móvil, póngase en contacto con un distribuidor Gigaset o con el Gigaset Service Center.

Allí podrá comprar también los accesorios (p. ej., baterías, cargadores).

Obtendrá ayuda en www.gigaset.com/service

Certificado de garantía

A menos que se indique lo contrario, el garante (denominado en lo sucesivo «Gigaset Technologies») concede al consumidor (cliente), sin perjuicio de sus derechos legales frente al vendedor en cuanto a defectos, una garantía de durabilidad en los términos y condiciones establecidos a continuación (disposiciones de garantía). Los derechos de garantía del cliente no se ven limitados por esta garantía. El uso de los derechos de garantía es gratuito. Esta garantía representa una obligación por parte del garante, además de los derechos de garantía gratuita estipulados por ley en caso de reclamaciones por defectos.

Disposiciones de garantía:

- En caso de que los nuevos terminales (teléfonos, smartphones) y sus componentes resulten defectuosos como consecuencia de la fabricación o defectos materiales en un plazo de 36 meses a partir de su adquisición, Gigaset Technologies reparará dicho terminal o sustituirá el terminal por otro que corresponda al estado tecnológico del terminal actual, de forma gratuita y según su propio criterio. En cuanto a las piezas de desgaste (todas las piezas móviles que puede sustituir el propio cliente, como recambios, baterías, teclados, carcasas), esta garantía de durabilidad será válida durante 12 meses a partir de la fecha de adquisición.
- Esta garantía no se aplicará en caso de que el defecto del equipo se pueda atribuir al manejo indebido o al incumplimiento de la información de los manuales de usuario.
- Esta garantía no incluye los servicios prestados por el vendedor autorizado ni los que el cliente instale (p. ej., instalación, configuración, descargas de software). Asimismo, se excluyen de la garantía los manuales y cualquier tipo de software que se hayan proporcionado en un soporte de datos separado.
- El recibo con fecha de compra constituye el certificado de garantía. Cualquier reclamación de garantía deberá presentarse en un plazo de dos meses tras haber ocurrido el defecto cubierto por la garantía.

- Los terminales o componentes reemplazados y devueltos a Gigaset Technologies volverán a ser propiedad de Gigaset Technologies.
- Esta garantía es válida para dispositivos nuevos adquiridos en la Unión Europea. Gigaset Technologies reparará estos dispositivos o los sustituirá por otro que corresponda al estado tecnológico del terminal actual, de forma gratuita y según su propio criterio. La empresa responsable de la garantía es Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- Se excluirán aquellas reclamaciones que difieran de o excedan las citadas en la garantía del fabricante. Gigaset Technologies no se responsabiliza de interrupciones operativas, lucro cesante ni de la pérdida de datos, software adicional cargado por el cliente ni de ninguna otra información. La obtención de una copia de seguridad es responsabilidad del cliente. La exención de responsabilidad no se aplica en caso de responsabilidad obligatoria, p. ej., según la Ley de responsabilidad de productos, en casos de premeditación, de negligencia grave, de ponerse en peligro su vida o la salud o de vulneración de obligaciones contractuales esenciales. La indemnización por daños y perjuicios para la vulneración de obligaciones contractuales esenciales se limita sin embargo a los daños contractuales típicos, previsibles, en la medida en que no exista premeditación o negligencia grave o puesta en peligro de la vida o la salud.
- La duración de la garantía no se extenderá en virtud de los servicios prestados.
- Gigaset Technologies se reserva el derecho de cobrarle al cliente el reemplazo o la reparación en caso de que la garantía no cubra el defecto. Gigaset Technologies informará al cliente previamente de esta circunstancia.
- La modificación de las normas reguladoras de la carga de la prueba que perjudica al cliente no afectará a las normas precedentes.
- Esta garantía se rige por la legislación de la República Federal de Alemania, con exclusión de la Convención de las Naciones Unidas sobre los Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías (CISG). Esta elección de ley no tiene por efecto privar al consumidor de la protección que le ofrecen las disposiciones que, en virtud de

la ley del país en el que tiene su residencia habitual, no pueden ser derogadas por acuerdo (principio de favorabilidad).

Para solicitar el cumplimiento de esta garantía y ejecutarla, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente del garante. El número de teléfono se encuentra en nuestro portal de servicio en www.gigaset.com/service.

Exención de responsabilidad

La pantalla del terminal inalámbrico está formada por puntos gráficos (píxeles). Cada píxel consta de tres subpíxeles (rojo, verde, azul). Puede ocurrir que un subpíxel no se visualice o que se visualice con un color diferente.

La garantía solo es aplicable si se sobrepasa la cantidad máxima permitida de píxeles defectuosos.

Descripción	Número máx. de errores de píxeles permitidos
Subpíxel iluminado en color incorrecto	1
Subpíxel no iluminado	1
Cifra total de subpíxeles no iluminados y de color incorrecto	1



La garantía no cubre los efectos del uso ni en la pantalla y ni en la carcasa.

Determinados contenidos y servicios a los que se puede acceder a través de este dispositivo están protegidos como propiedad de terceros y mediante derechos de autor, patentes, marcas comerciales y/u otras leyes para la protección de la propiedad intelectual. Dichos contenidos y servicios se ofrecen exclusivamente para un uso privado no comercial. No debe utilizar contenidos y servicios con un fin distinto al autorizado por el propietario de un determinado contenido o el proveedor del servicio.

Sin limitación de la vigencia básica de las disposiciones anteriores, excepto que así lo determine expresamente el propietario del contenido o el proveedor del servicio, queda terminantemente prohibida la modificación, reproducción, difusión, subida, publicación, transmisión, traducción, venta, creación de obras derivadas o distribución de los contenidos o servicios presentados en este dispositivo, en cualquier forma y en cualquier medio.

Declaración de conformidad

Este dispositivo está diseñado para su uso en todo el mundo. Fuera del Espacio Económico Europeo (exceptuando Suiza), puede ser necesario realizar homologaciones nacionales específicas. Se han tenido en cuenta los requisitos específicos aplicables según la legislación vigente.

Gigaset Technologies GmbH declara que los siguientes equipos de radiocomunicación cumplen la directiva 2014/53/UE: Gigaset GLX8 PLUS

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:
www.gigaset.com/docs.

Si este producto también se importa a UK:

Por la presente, Gigaset Technologies GmbH declara que los siguientes tipos de equipos de radiocomunicación cumplen la directiva Radio Equipment Regulations 2017:
Gigaset GLX8 PLUS

El texto completo de la declaración de conformidad británica está disponible en la siguiente dirección de Internet:
www.gigaset.com/docs.

También puede que la declaración esté disponible en los archivos "International Declarations of Conformity" o "European Declarations of Conformity".

Consulte todos estos archivos.

Residuos y protección del medio ambiente

Encontrará más información sobre nuestra política de respeto con el medio ambiente, en www.gigaset.com.

Eliminación correcta de este producto

(Directiva sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE))

(Válido en países con sistemas de separación de residuos)



Esta etiqueta en el producto, los accesorios o la documentación indica que el producto y sus accesorios electrónicos (p. ej., cargador, auriculares, cable USB) no deben desecharse con la basura doméstica.

Para evitar los posibles daños al medio ambiente y a la salud que puede ocasionar la eliminación de residuos no controlada, recicle estos elementos de forma responsable para fomentar la reutilización sostenible de materias primas.

Los usuarios privados se pueden poner en contacto con el distribuidor al que le compraron el producto, o con las autoridades responsables, para obtener información acerca de dónde entregar las piezas para que se eliminen de manera respetuosa con el medio ambiente.

Los usuarios comerciales se pueden poner en contacto con los proveedores y deben revisar las condiciones generales de contratación de su contrato de compra.

Este producto y sus accesorios electrónicos no deben desecharse junto con otros residuos industriales.

Este equipo ha sido diseñado siguiendo los requisitos de la directiva RoHS..

Borre todos los datos personales de su smartphone antes de eliminarlo.

Eliminación correcta de la batería de este producto

(Válido en países con sistemas de separación de residuos)



Esta etiqueta en la batería, en el manual o en el embalaje indica que la batería de este producto no debe desecharse con la basura doméstica.

Si las baterías no se eliminan como es debido, las sustancias que contienen podrían dañar la salud y el medio ambiente.

Para proteger los recursos naturales y para fomentar la reutilización respetuosa con el medio ambiente de recursos materiales, separe las baterías del resto de residuos y deséchelas a través de su sistema local y gratuito de recogida de baterías usadas.

Sobre la radiación

Información sobre el certificado SAR (tasa de absorción específica)

ESTE DISPOSITIVO CUMPLE LAS DIRECTRICES INTERNACIONALES EN MATERIA DE EXPOSICIÓN A ONDAS DE RADIOFRECUENCIA.

Su dispositivo móvil ha sido concebido para no superar los valores límite de exposición a ondas de radiofrecuencia recomendados internacionalmente.

Estas directrices han sido acordadas por una organización científica independiente (ICNIRP) y mantienen un amplio margen de seguridad que pretende garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad o de su estado de salud. Las directrices relativas a la exposición de ondas de radio utilizan una unidad de medida, denominada tasa de absorción específica o SAR.

Los valores SAR más altos en el marco de las directrices ICNIRP para este modelo de aparato son:

El valor límite SAR para dispositivos móviles es de 2,0 W/kg (cabeza/cuerpo).

El valor límite SAR para dispositivos móviles es de 4,0 W/kg (extremidades).

Valor SAR más alto para este modelo de teléfono y condiciones de

cobertura:

SAR en cabeza/cuerpo (al llamar por teléfono) 0,768 W/kg

SAR en cuerpo (p. ej., al llevar en el bolsillo del pantalón) 1,678 W/kg

SAR en extremidades (p. ej., al llevar en el brazo) 3,303 W/kg

Los valores SAR correspondientes a llevar el móvil pegado al cuerpo se han determinado a una distancia de 5 mm. Para respetar las directrices de exposición de alta frecuencia relativas a llevar el teléfono móvil pegado al cuerpo, el dispositivo debería encontrarse al menos a esta distancia del cuerpo.

Datos técnicos

Frecuencia	Banda	Potencia máxima
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm
3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Tiempo de funcionamiento

Tiempo de conversación: aprox. 15 horas (2G/3G); 11 horas (4G)

Tiempo en reposo: aprox. 450 horas (2G/3G); 218 horas (4G)

Accesorios

Utilice únicamente cargadores, baterías y cables autorizados por Gigaset. Los accesorios no autorizados podrían dañar el dispositivo.

Batería

Tecnología:	Polímero de litio
Capacidad:	2500 mAh
Código del artículo:	V30145-K1310-X492

1 Menu principal

2 Touche décrocher

Prendre un appel ; ouvrir la liste d'appels

3 Touche marche/arrêt

Terminer la communication ; annuler la fonction ;
revenir au menu ; allumer/éteindre l'appareil

4 Touche de navigation :

OK - menu principal

Appuyer en haut - réveil

Appuyer en bas - FM

Appuyer à gauche - SMS

Appui droit - calculatrice

5 Répertoire téléphonique

6 Combiné

7 Touche latérale :

Sélectionner un profil ; Volume sonore ; Sonneries

8 Prise casque

9 Port USB-C

10 Microphone

11 Lampe de poche touche latérale

12 Lampe de poche

13 Caméra arrière

* Version Lite sans caméra

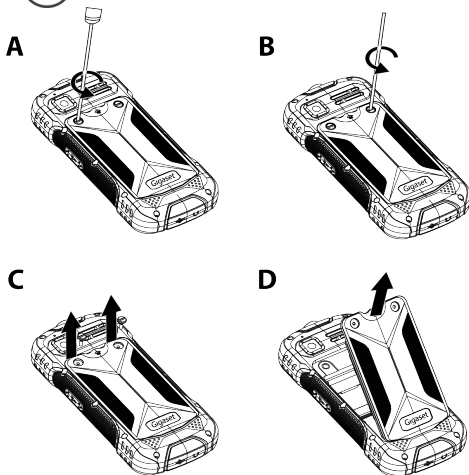
14 Haut-parleur

Insérer des cartes nano SIM et une carte mémoire

Vous pouvez insérer deux cartes nano SIM et une carte mémoire dans le téléphone mobile.



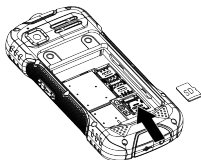
Le tournevis est inclus dans la livraison.



E

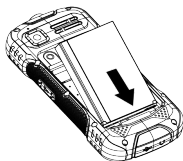


F



Insérer, retirer et charger la batterie

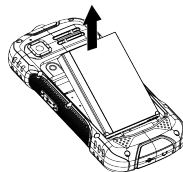
G



H



I



J



Français

67

Débloccage/verrouillage de l'appareil

1. Préparer son téléphone portable pour le verrouiller et le déverrouiller.
2. Appuyez d'abord sur la touche menu principal , puis appuyez brièvement sur la touche étoile  +.

Modifier le mot de passe

1. Sélectionner **Réglages**.
2. Sélectionner **Sécurité**.
3. Sélectionner **Modifier le mot de passe**.



Le mot de passe par défaut de l'appareil est : 0000

Appel

1. Entrer le numéro de téléphone, y compris le préfixe de numérotation .
2. Appuyer sur la touche décrocher .
3. Lorsque le téléphone mobile le demande, sélectionner la carte SIM à utiliser.
4. Appuyer sur la touche de navigation .

5. Pour mettre fin à l'appel, appuyer sur la touche marche/arrêt .

► **Pour les appels internationaux :**

1. Appuyer deux fois sur la touche étoile * +, pour saisir le signe + de la préfixe régional.
2. Entrer le préfixe du numéro de pays .

Répondre à un appel

1. Appuyer sur la touche décrocher .
2. Choisissez la **Répondre**.

Envoyer des messages

1. Appuyer sur la touche menu principal .
2. Sélectionner **Message**.
3. Appuyer sur la touche de navigation  ou appuyer sur la touche menu principal .
4. Sélectionner **Nouveau message**.
5. Appuyer sur la touche de navigation .
6. Sélectionner **Nouveau SMS** ou **Nieuwe mms**.
7. Appuyer sur la touche de navigation  ou sur la touche de menu principal .

8. Entrer le numéro de téléphone du destinataire dans le champ  ou appuyer sur la touche de navigation  pour ajouter un destinataire à partir des contacts.
9. Appuyer sur la touche de menu principal **...** et sélectionnez **OK**.
10. Rédiger votre message.
11. Sélectionner **Envoi**.
12. Appuyer sur la touche de navigation 

Appareil photo

1. Pour allumer un appareil photo, appuyer sur la touche menu princip **...**.
2. Sélectionner **Appareil photo**.
3. Pour prendre une photo, sélectionner 

Bluetooth

1. Appuyer sur la touche menu principal **...**.
2. Sélectionner **Application** pour accéder aux paramètres Bluetooth.

Consignes de sécurité

Veuillez lire attentivement les remarques suivantes. En cas de non respect de ces indications, il existe un risque de blessures et d'endommagement de l'appareil ainsi que de non-respect des lois en vigueur. Veuillez expliquer à vos enfants le contenu de ce document ainsi que les risques potentiels liés à l'utilisation de cet appareil.

Informations générales

- Pour votre propre sécurité, utilisez uniquement des accessoires d'origine Gigaset autorisés pour votre téléphone mobile. L'utilisation d'accessoires non compatibles peut endommager le téléphone mobile et être à l'origine de situations dangereuses. Il est possible de se procurer les accessoires d'origine auprès du service clientèle Gigaset (voir chapitre Service clients).
- N'utilisez les accessoires fournis qu'avec cet appareil.
- Votre téléphone mobile dispose de la classe de protection IP68 (étanche à l'eau et à la poussière). En cas de contact avec de l'eau, respectez les remarques suivantes : Votre téléphone mobile ne doit jamais être exposé à des profondeurs d'eau très importantes. N'utilisez pas votre téléphone mobile pendant plus de 30 minutes sous l'eau à une profondeur d'eau maximale de 1 m.



En cas d'immersion de l'appareil, essuyez le, à l'aide d'un chiffon sec afin d'éliminer toute trace d'humidité (combiné/haut-parleur/microphone).



Pour éviter que la poussière et l'humidité ne pénètrent dans la prise USB et la prise casque, assurez-vous qu'elles sont toujours correctement fermées avec les couvercles ou les bouchons d'étanchéité appropriés lorsqu'elles ne sont pas utilisées. Cela contribue à garantir la longévité de l'appareil et à éviter d'éventuels dysfonctionnements dus à des influences extérieures.

- Plage de température autorisée pour le chargement : 0-45 °C. Les températures élevées peuvent réduire la durée de vie des appareils électroniques, endommager la batterie, certaines pièces en plastique peuvent se déformer ou fondre. Si votre téléphone mobile est utilisé ou conservé dans des zones dans lesquelles la température est négative, de la condensation peut se former à l'intérieur, ce qui détruit le circuit électronique.
- Éteignez votre téléphone mobile dans des zones soumises au risque d'explosion et tenez compte de tous les avertissements. Les zones soumises au risque d'explosion sont tous les endroits dans lesquels il est recommandé d'éteindre les moteurs électriques. Dans de tels endroits, les étincelles peuvent être à l'origine d'explosions ou d'incendies à l'origine de blessures, voire de la mort le cas échéant.
Il s'agit notamment des lieux suivants : Les stations-services, les usines chimiques, les installations de transport et de stockage de produits chimiques dangereux, les surfaces sous les ponts des navires, les zones dans lesquelles l'air contient des substances chimiques ou des particules fines (par exemple particules de poussière ou de poudre métallique).
- La mise en court-circuit, le démontage ou la modification de votre téléphone mobile sont interdits – risque de blessures, de chocs électriques, d'incendie ou d'endommagement du chargeur.

Batterie et chargement



Risque d'explosion en cas de remplacement non conforme de la batterie.

Élimination des batteries usagées selon les consignes (chapitre Déchets et protection environnementale).

- Ne brûlez ou ne chauffez jamais les batteries et ne les éliminez pas dans des environnements soumis à un risque d'incendie ou à des températures élevées, afin d'éviter la fuite de liquide de batterie, la surchauffe, les explosions ou les incendies. Ne démontez, ne soudez et/ou ne modifiez pas la batterie. Ne conservez pas la batterie dans des environnements ayant une forte influence mécanique.

- N'utilisez pas d'objets pointus comme un tournevis par exemple pour toucher et percer la batterie. Il existe un risque de fuite de liquide de batterie, la batterie surchauffe, explose ou prend feu et brûle. Il est strictement interdit d'écraser, de chauffer ou de brûler les batteries.
- Tout contact entre l'électrolyte de la batterie et l'œil peut entraîner une perte de la vision. Si de l'électrolyte parvient dans les yeux, ne frottez pas les yeux avec la main. Rincez immédiatement abondamment l'œil concerné à l'eau claire et consultez un médecin. En cas de contact entre la peau (ou les vêtements) et l'électrolyte, il existe un risque de brûlures de la peau. Rincez immédiatement abondamment la peau ou le vêtement avec du savon et de l'eau claire et consultez un médecin le cas échéant.
- N'utilisez jamais les batteries à des fins autres que celles indiquées. N'utilisez jamais une batterie endommagée. Si, pendant l'utilisation, le chargement ou la conservation, la batterie devient très chaude, se déforme ou fuit, elle doit être immédiatement remplacée par une batterie neuve pour des raisons de sécurité.
- La température de la batterie augmente pendant le chargement. Ne conservez pas la batterie avec des produits inflammables dans le même compartiment en raison du risque d'incendie.
- Ne rechargez pas la batterie pendant plus de 12 heures.
- Chargez le téléphone mobile uniquement dans les espaces intérieurs. N'utilisez pas votre téléphone mobile lors du chargement (conversations et composition de numéros d'appel).
- Pendant le chargement, la prise doit être facilement accessible.
- Risque d'électrocution en cas d'orage.
- N'utilisez pas le chargeur lorsque le câble électrique est endommagé ou lorsque la batterie n'est pas à sa place dans votre téléphone mobile – dans ces cas, il existe un risque de choc électrique et d'incendie.
- N'utilisez que des transformateurs d'alimentation homologués.
- Pour prolonger la durée de vie de votre batterie, évitez les températures très élevées et très basses, la plage optimale se situant entre 15 et 35 °C.
- Il est dommageable de maintenir la batterie à 100 % de charge pendant une période prolongée.

- Les connexions sans fil activées, comme le Bluetooth, augmentent la consommation d'énergie de l'appareil. Il est possible de les désactiver lorsqu'elles ne sont pas nécessaires. En outre, la luminosité de l'écran a une grande influence sur la consommation d'énergie. Réglez votre écran sur un niveau de luminosité faible et désactivez les connexions sans fil dont vous n'avez pas besoin, l'autonomie de l'appareil sera alors plus longue.

Volume



Des volumes sonores élevés peuvent endommager votre audition.

Le fait d'écouter de la musique ou des conversations dans un casque avec un volume élevé peut être désagréable et endommager durablement l'audition. Pour éviter toute perte d'audition, évitez les volumes élevés pendant des périodes prolongées.

Utilisation dans des hôpitaux / Dispositifs médicaux

- Les fonctions des dispositifs médicaux à proximité de votre téléphone mobile peuvent être perturbées. Tenez compte des conditions techniques dans votre environnement, par exemple dans les cabinets médicaux.
- Si vous utilisez un dispositif médical (un stimulateur cardiaque par exemple), veuillez contacter le fabricant du dispositif avant l'utilisation. Vous pourrez obtenir des renseignements sur la sensibilité de votre téléphone mobile vis-à-vis des sources d'énergie externes haute fréquence.
- Stimulateurs cardiaques, défibrillateurs cardioverters implantés : Lorsque vous allumez votre téléphone mobile, veillez à ce que la distance entre votre téléphone mobile et l'implant soit d'au moins 20 cm . Pour réduire les perturbations potentielles, utilisez votre téléphone mobile du côté opposé à celui de l'implant. En cas de perturbations potentielles, veuillez éteindre immédiatement votre téléphone mobile. Ne placez pas votre téléphone mobile dans la poche de votre chemise.
- Aides auditives, implants cochléaires : Certains appareils numériques sans fil peuvent perturber les aides

auditives et les implants cochléaires. En cas de perturbations, veuillez vous adresser au fabricant de ces produits.

- **Autres dispositifs médicaux :**

Si vous et les personnes dans votre environnement utilisez d'autres appareils médicaux, veuillez vous informer auprès du fabricant correspondant afin de savoir si ces appareils sont protégés contre les signaux de radiofréquence dans l'environnement. Vous pouvez également consulter un médecin à ce sujet.

Appels d'urgence

- Assurez-vous que votre téléphone mobile est connecté au réseau mobile et est allumé. Entrez le numéro d'appel d'urgence le cas échéant et passez votre appel.
- Indiquez à l'employé de la centrale d'appel d'urgence l'endroit où vous vous trouvez.
- Ne mettez fin à la communication qu'après y avoir été invité par l'employé de la centrale d'appel d'urgence.

Enfants et animaux domestiques

- Conservez votre téléphone mobile, les chargeurs et les accessoires hors de portée des enfants et des animaux. Les enfants et/ou les animaux domestiques peuvent avaler les petites pièces et il existe des dangers d'étouffement notamment. Les enfants ne peuvent utiliser votre téléphone mobile que sous la surveillance d'un adulte.

Avions, véhicules et sécurité routière

- Éteignez votre téléphone mobile dans l'avion. Veuillez respecter les prescriptions et les restrictions. Les appareils sans fil peuvent perturber le fonctionnement des équipements d'aviation. Lors de l'utilisation de votre téléphone mobile respectez impérativement les consignes du personnel de l'avion.
- En tant que conducteur/conductrice, la sécurité routière et celle des usagers de la route sont primordiales. L'utilisation de votre téléphone mobile pendant la conduite peut vous distraire et donc donner lieu à des situations dangereuses. De plus, cela peut vous conduire à enfreindre les lois en vigueur.

Appareils défectueux

- Éliminez les appareils défectueux de manière responsable ou faites-les réparer par notre service-clients ; de tels appareils pourraient perturber d'autres services sans fil.
- En cas de manipulation brutale de votre téléphone mobile (chute par exemple), l'écran peut se casser et le circuit électronique ainsi que les éléments intérieurs fragiles peuvent être endommagés.
- N'utilisez pas votre téléphone mobile lorsque l'écran est cassé ou fêlé. Des éclats de verre ou de plastique peuvent causer des blessures aux mains et au visage.

Informations importantes complémentaires

- Ne dirigez jamais le flash directement dans les yeux des hommes ou des animaux. Si le flash est dirigé trop près en direction de l'œil humain, il existe un risque de perte temporaire de la vision ou d'altération de la capacité visuelle.
- Ne peignez pas votre téléphone mobile. Le vernis/la peinture peut endommager les pièces de votre téléphone mobile et peut être à l'origine de dysfonctionnements.

Service clients

En cas de problèmes avec votre téléphone mobile, veuillez vous adresser à un revendeur Gigaset ou au centre de services Gigaset. Vous pouvez également vous y procurer des accessoires (batteries, chargeur par exemple). Vous trouverez de plus amples informations sous www.gigaset.com/service

Certificat de garantie

Sauf mention contraire, le garant (désigné par la suite par « Gigaset Technologies ») accorde au consommateur (client), nonobstant ses droits légaux vis-à-vis du vendeur en cas de défaut, une garantie de durabilité selon les conditions indiquées par la suite (conditions de garantie). Les droits de garantie du client ne sont pas limités par cette garantie. Le recours aux droits de garantie est gratuit. Cette garantie représente une obligation du garant, en plus des droits de garantie gratuits légaux, en cas de réclamations suite à des défauts.

Conditions de garantie :

- Les appareils neufs (téléphones, téléphones mobiles) ainsi que leurs composants, présentant, dans les 24 mois suivant leur achat, un défaut de fabrication et/ou de matériau, sont échangés contre un appareil équivalent ou réparés gratuitement par Gigaset Technologies, à sa discrétion. Cette garantie de durabilité est de 12 mois à compter de l'achat pour les pièces d'usure (toutes les pièces mobiles pouvant être remplacées par le client lui-même, p. ex. pièces de rechange, piles, claviers, boîtier).
- Cette garantie ne s'applique pas si le défaut de l'appareil est dû à une manipulation incorrecte et/ou à un non-respect des indications du mode d'emploi.
- Cette garantie ne s'étend pas aux opérations effectuées par le distributeur agréé ou le client lui-même (p. ex. installation, configuration, téléchargement de logiciels). Les guides et les logiciels éventuellement fournis sur un support de données distinct sont également exclus de la garantie.
- La preuve d'achat datée tient lieu de garantie. Le client doit faire valoir les revendications concernant la garantie dans les deux mois suivant la prise de connaissance du cas de garantie.
- Les appareils remplacés, ainsi que leurs composants, qui sont renvoyés à Gigaset Technologies dans le cadre d'un échange, redeviennent sa propriété.
- Cette garantie porte sur les nouveaux appareils achetés dans l'Union européenne. Ils sont échangés contre un appareil équiva-

lent ou réparés gratuitement par Gigaset Technologies, à sa discrétion. Le garant est Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.

- Les revendications accrues ou autres sont exclues de cette garantie du fabricant. Gigaset Technologies décline toute responsabilité concernant les arrêts d'exploitation et les pertes de bénéfices et de données, ainsi que des logiciels exécutés par le client ou d'autres informations. Le client est responsable de leur sauvegarde. Le déni de responsabilité ne s'applique pas lorsqu'il est interdit, par exemple, en vertu de la loi sur la responsabilité du fait des produits, en cas d'intention délictueuse, de négligence grave, de décès, de blessure corporelle ou de risque sanitaire ou en cas de violation d'obligations contractuelles majeures. Le droit à la réparation du dommage en cas de violation d'obligations contractuelles majeures est toutefois limité aux dommages prévisibles et habituels dans le cadre du contrat, sauf en cas d'intention délictueuse, de négligence grave, de décès, de blessure corporelle ou de risque sanitaire ou en cas de responsabilité découlant de la loi sur la responsabilité du fait des produits.
- La mise en œuvre de la garantie ne prolonge pas la période de garantie.
- Si la garantie ne s'applique pas, Gigaset Technologies se réserve le droit de facturer l'échange ou la réparation au client. Gigaset Technologies l'en informera au préalable.
- Les dispositions précédentes n'impliquent pas une modification de la règle de charge de la preuve au détriment du client.
- Cette garantie est régie par le droit de la République fédérale d'Allemagne, à l'exclusion de la Convention des Nations unies sur les contrats de vente internationale de marchandises (CVIM). Ce choix de législation ne prive pas le consommateur de la protection que lui assurent les dispositions auxquelles il ne peut être dérogé par accord selon la loi de l'État dans lequel se trouve sa résidence habituelle (principe de faveur).

Pour faire valoir et avoir recours à cette garantie, veuillez contacter le service clientèle du garant. Vous trouverez les numéros sur notre portail de service sur www.gigaset.com/service.

Pour la France, la présente garantie ne limite en rien, ni ne supprime, les droits du Client issus des articles suivants du Code Civil Français et du Code de la Consommation Français :

• **Article L217-3**

« Le vendeur délivre un bien conforme au contrat ainsi qu'aux critères énoncés à l'article L. 217-5.

Il répond des défauts de conformité existant au moment de la délivrance du bien au sens de l'article L. 216-1, qui apparaissent dans un délai de deux ans à compter de celle-ci.

Dans le cas d'un contrat de vente d'un bien comportant des éléments numériques :

1° Lorsque le contrat prévoit la fourniture continue d'un contenu numérique ou d'un service numérique pendant une durée inférieure ou égale à deux ans, ou lorsque le contrat ne détermine pas la durée de fourniture, le vendeur répond des défauts de conformité de ce contenu numérique ou de ce service numérique qui apparaissent dans un délai de deux ans à compter de la délivrance du bien ;

2° Lorsque le contrat prévoit la fourniture continue d'un contenu numérique ou d'un service numérique pendant une durée supérieure à deux ans, le vendeur répond des défauts de conformité de ce contenu numérique ou de ce service numérique qui apparaissent au cours de la période durant laquelle celui-ci est fourni en vertu du contrat.

Pour de tels biens, le délai applicable ne prive pas le consommateur de son droit aux mises à jour conformément aux dispositions de l'article L. 217-19.

Le vendeur répond également, durant les mêmes délais, des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage, ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité, ou encore lorsque l'installation incorrecte, effectuée par le consommateur comme prévu au contrat, est due à des lacunes ou erreurs dans les instructions d'installation fournies par le vendeur.

Ce délai de garantie s'applique sans préjudice des articles 2224 et suivants du code civil. Le point de départ de la prescription de

l'action du consommateur est le jour de la connaissance par ce dernier du défaut de conformité. »

• **Article L217-4**

« Le bien est conforme au contrat s'il répond notamment, le cas échéant, aux critères suivants :

1° Il correspond à la description, au type, à la quantité et à la qualité, notamment en ce qui concerne la fonctionnalité, la compatibilité, l'interopérabilité, ou toute autre caractéristique prévues au contrat ;

2° Il est propre à tout usage spécial recherché par le consommateur, porté à la connaissance du vendeur au plus tard au moment de la conclusion du contrat et que ce dernier a accepté ;

3° Il est délivré avec tous les accessoires et les instructions d'installation, devant être fournis conformément au contrat ;

4° Il est mis à jour conformément au contrat. »

• **Article L217-5**

« I.-En plus des critères de conformité au contrat, le bien est conforme s'il répond aux critères suivants :

1° Il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien de même type, compte tenu, s'il y a lieu, de toute disposition du droit de l'Union européenne et du droit national ainsi que de toutes les normes techniques ou, en l'absence de telles normes techniques, des codes de conduite spécifiques applicables au secteur concerné ;

2° Le cas échéant, il possède les qualités que le vendeur a présentées au consommateur sous forme d'échantillon ou de modèle, avant la conclusion du contrat ;

3° Le cas échéant, les éléments numériques qu'il comporte sont fournis selon la version la plus récente qui est disponible au moment de la conclusion du contrat, sauf si les parties en conviennent autrement ;

4° Le cas échéant, il est délivré avec tous les accessoires, y compris l'emballage, et les instructions d'installation que le consommateur peut légitimement attendre ;

5° Le cas échéant, il est fourni avec les mises à jour que le consommateur peut légitimement attendre, conformément aux dispositions de l'article L. 217-19 ;

6° Il correspond à la quantité, à la qualité et aux autres caractéristiques, y compris en termes de durabilité, de fonctionnalité, de compatibilité et de sécurité, que le consommateur peut légitimement attendre pour des biens de même type, eu égard à la nature du bien ainsi qu'aux déclarations publiques faites par le vendeur, par toute personne en amont dans la chaîne de transactions, ou par une personne agissant pour leur compte, y compris dans la publicité ou sur l'étiquetage.

II.-Toutefois, le vendeur n'est pas tenu par toutes déclarations publiques mentionnées à l'alinéa qui précède s'il démontre :

1° Qu'il ne les connaissait pas et n'était légitimement pas en mesure de les connaître ;

2° Qu'au moment de la conclusion du contrat, les déclarations publiques avaient été rectifiées dans des conditions comparables aux déclarations initiales ; ou

3° Que les déclarations publiques n'ont pas pu avoir d'influence sur la décision d'achat.

III.-Le consommateur ne peut contester la conformité en invoquant un défaut concernant une ou plusieurs caractéristiques particulières du bien, dont il a été spécifiquement informé qu'elles s'écartaient des critères de conformité énoncés au présent article, écart auquel il a expressément et séparément consenti lors de la conclusion du contrat. »

• **Article L217-6**

« Lorsqu'à l'occasion du contrat, un traitement de données à caractère personnel est opéré par le professionnel, un manquement de sa part aux obligations lui incombant au titre du règlement (UE) 2016/679 du 27 avril 2016 et de la loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés, dès lors que ce manquement entraîne le non-respect d'un ou de plusieurs critères de conformité énoncés à la présente section, est assimilé à un défaut de conformité, sans préjudice des autres recours prévus par ces textes. »

- **Article L217-7**

« Les défauts de conformité qui apparaissent dans un délai de vingt-quatre mois à compter de la délivrance du bien, y compris du bien comportant des éléments numériques, sont, sauf preuve contraire, présumés exister au moment de la délivrance, à moins que cette présomption ne soit incompatible avec la nature du bien ou du défaut invoqué.

Pour les biens d'occasion, ce délai est fixé à douze mois.

Lorsque le contrat de vente d'un bien comportant des éléments numériques prévoit la fourniture continue d'un contenu numérique ou d'un service numérique, sont présumés exister au moment de la délivrance du bien les défauts de conformité qui apparaissent :

1° Durant un délai de deux ans à compter de la délivrance du bien, lorsque le contrat prévoit cette fourniture pendant une durée inférieure ou égale à deux ans ou lorsque le contrat ne détermine pas la durée de fourniture ;

2° Durant la période durant laquelle le contenu numérique ou le service numérique est fourni en vertu du contrat, lorsque celui-ci prévoit cette fourniture pendant une durée supérieure à deux ans. »

Déni de responsabilité

L'écran du combiné est composé de pixels. Chaque pixel est composé de trois sous-pixels (rouge, vert, bleu).

Il peut arriver qu'un sous-pixel soit défaillant ou qu'il y ait une variation de couleurs.

Un cas de prise en garantie n'existe que lorsque le nombre maximum de défauts de pixels permis est dépassé.

Description	Nombre max. d'erreurs de pixels autorisées
Sous-pixel allumé	1
Sous-pixel sombre	1
Nombre total de sous-pixels allumés et sombres	1



Les traces d'usure sur l'écran et le boîtier dues à l'utilisation de l'appareil sont exclues de la garantie.

Certains contenus et services, auxquels il est possible d'accéder grâce à cet appareil, sont la propriété de tiers et sont protégés par les droits d'auteur, des brevets, des marques commerciales et/ou d'autres lois sur la propriété intellectuelle. De tels contenus et services sont exclusivement mis à disposition pour l'utilisation privée et non commerciale. Vous n'êtes pas autorisé à utiliser les contenus et les services d'une manière n'ayant pas été autorisée par le propriétaire du contenu concerné ou d'un fournisseur de services.

Sans restreindre la validité de base des dispositions précédentes, sauf spécifié expressément par le propriétaire du contenu ou le fournisseur de services, la modification, la reproduction, la diffusion, le téléchargement, la publication, la transmission, la traduction, la vente, la création d'œuvres dérivées, la distribution ou la propagation des contenus ou services représentés sur cet appareil, indépendamment du support et de la forme, sont interdits.

Homologation

Cet appareil est destiné à une utilisation au sein de l'Espace économique européen et en Suisse. Dans d'autres pays, son emploi est soumis à une homologation nationale.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Technologies GmbH déclare que l'équipement radio de type Gigaset GLX 8 PLUS est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante :

www.gigaset.com/docs.

Cette déclaration est également disponible dans les fichiers « International Declarations of Conformity » ou « European Declarations of Conformity ».

Veuillez consulter ces fichiers.

Déchets et protection environnementale

Pour avoir plus d'informations sur les produits et les procédures respectueux de l'environnement, consultez l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com.

Élimination correcte de ce produit

(Directive relative aux appareils électriques et électroniques (WEEE))
(Valable dans les pays avec systèmes de tri des déchets)



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Ce marquage sur le produit, l'accessoire ou dans la littérature indique que le produit et ses accessoires électroniques (chargeur, casque, câble USB par exemple) ne doivent pas être éliminés dans les ordures ménagères.

Pour éviter les éventuels risques pour la santé et dommages environnementaux dus à une élimination incontrôlée des déchets, veuillez recycler ce produit de manière responsable afin de favoriser la réutilisation durable des matières premières.

Les utilisateurs privés sont tenus de s'adresser au revendeur auprès duquel le produit a été acheté ou de contacter les autorités compétentes, afin de savoir où les pièces peuvent être remises en vue d'une mise au rebut dans le respect de l'environnement.

Les utilisateurs professionnels sont tenus de s'adresser aux fournis-

seurs et de contrôler les conditions générales du contrat de vente. Ce produit et les accessoires électroniques ne doivent pas être mis au rebut avec d'autres déchets commerciaux.

Ce „EEE“ est compatible avec la directive RoHS.

Ne brûlez ou ne chauffez jamais le téléphone mobile et ne l'éliminez pas dans des environnements soumis à un risque d'incendie ou à des températures élevées afin d'éviter la fuite de liquide de batterie, la surchauffe, les explosions ou les incendies.

Effacez toutes les données à caractère personnel de votre téléphone mobile avant de l'éliminer.

Élimination correcte des batteries dans ce produit

(Valable dans les pays avec systèmes de tri des déchets)



Ce marquage sur la batterie, dans le manuel ou sur l'emballage indique que les batteries contenues dans ce produit ne doivent pas être jetées dans les ordures ménagères.

En cas d'élimination incorrecte des batteries, les substances qu'elles contiennent peuvent nuire à la santé humaine ou être la cause de pollution.

Pour la protection des ressources naturelles et promouvoir la réutilisation respectueuse de l'environnement des ressources matérielles, veuillez séparer les batteries des autres types de déchets et les mettre au rebut via votre système local et gratuit de récupération des piles usagées.

Rayonnement

Informations sur la certification DAS (taux d'absorption spécifique)

CET APPAREIL EST CONFORME AUX DIRECTIVES INTERNATIONALES SUR LA CHARGE DUE AUX ONDES RADIO.

Votre appareil mobile a été conçu de manière à ne pas dépasser les valeurs limites d'exposition recommandées au niveau international et relatives aux ondes radio.

Ces directives ont été définies par une organisation scientifique indépendante (ICNIRP) et contiennent une grande marge de sécurité en vue de garantir la sécurité de toutes les personnes, indépendamment de leur âge et de leur état de santé. Les directives relatives à l'exposition aux ondes radio utilisent une unité de mesure, à savoir le taux d'absorption spécifique ou DAS.

Les valeurs DAS maximales dans le cadre des directives ICNIRP pour ce modèle d'appareil sont les suivantes :

La valeur limite DAS pour les appareils mobiles est de 2,0 W/kg (tête/corps).

La valeur limite DAS pour les appareils mobiles est de 4,0 W/kg (membres).

Valeur DAS maximale pour ce modèle de téléphone et les conditions de relevé :

DAS au niveau de la tête (lors d'une communication) 0,768 W/kg

DAS au niveau du corps 1,678 W/kg
(appareil dans la poche du pantalon par exemple)

DAS au niveau des membres 3,303 W/kg
(appareil au niveau du bras par exemple)

Les valeurs DAS pour le port au niveau du corps ont été déterminées à une distance de 5 mm. Pour le respect des directives d'exposition HF concernant le port sur le corps, l'appareil doit au moins être placé à cette distance du corps.

Caractéristiques techniques

Fréquence	Bande	Puissance maximale
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm
3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Autonomie

En conversation : 15h (2G/3G); 11h (4G) environ

Temps de disponibilité ; 450h (2G/3G); 218h (4G) environ (

Accessoires

Utilisez uniquement des chargeurs, des batteries et des câbles fournis par Gigaset. Les accessoires non certifiés peuvent endommager l'appareil.

Accumulateur

Technologie:	Li-Polymer
Capacité :	2500 mAh
Numéro de pièce :	V30145-K1310-X492

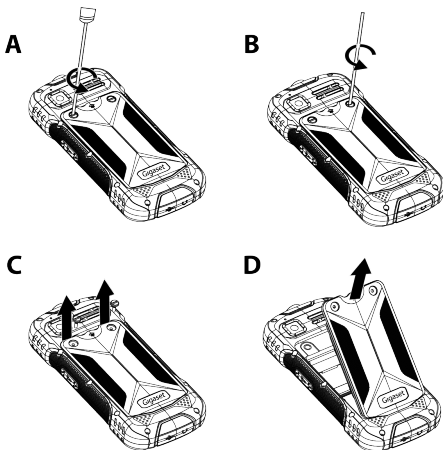
- 1 Menu principale**
 - 2 Tasto chiamata**
Accetta la chiamata; apre l'elenco delle chiamate
 - 3 Tasto Fine chiamata**
Accensione/Spegnimento - ON/OFF
Terminare la chiamata; annullare la funzione; tornare al menu; accendere/spegnere il dispositivo
 - 4 Tasto di navigazione:**
OK - Menu principale
Premere su - Sveglia
Premere verso il basso - FM
Premere a sinistra - SMS
Premere a destra - Calcolatrice
 - 5 Rubrica telefonica**
 - 6 Ricevitore**
 - 7 Tasto laterale:**
Selezione profilo; volume; suonerie
 - 8 Presa per auricolare**
 - 9 Porta USB-C**
 - 10 Microfono**
 - 11 Torcia elettrica pulsante laterale**
 - 12 Torcia elettrica**
 - 13 Fotocamera posteriore**
* Versione Lite senza fotocamera
 - 14 Altoparlante**
- 90 Italiano

Inserimento di schede nano SIM e schede di memoria

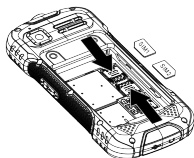
È possibile inserire nel telefono cellulare due schede nano SIM e una scheda di memoria.



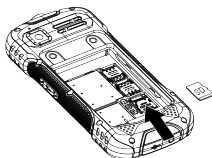
Il cacciavite è in dotazione.



E

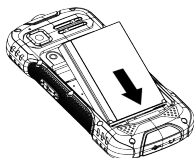


F



Inserimento, rimozione e ricarica della batteria

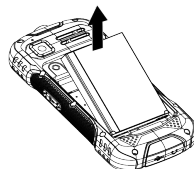
G



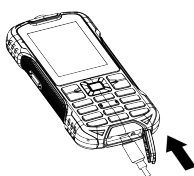
H



I



J



Sbloccare/bloccare il dispositivo

1. Tenete pronto il vostro cellulare per il blocco e lo sblocco.
2. Premete prima il tasto del menu principale  e poi premete brevemente il tasto asterisco  +.

Modificare la password

1. Selezionare **Impostazioni**.
2. Selezionare **Sicurezza**.
3. Selezionare **Modifica la password del cellulare**.



La password predefinita del dispositivo è:
0000

Chiamare

1. Inserire il numero di telefono, compreso il prefisso .
2. Premere il tasto chiamata .
3. Quando il telefono cellulare lo richiede, selezionare la carta SIM da utilizzare.
4. Premere il tasto di navigazione .

5. Per terminare la chiamata, premere il tasto On/Off .

► **Per le chiamate internazionali:**

1. Premere due volte il tasto asterisco *+, per inserire il segno + per il codice del paese.
2. Inserire il codice del paese .

Accettare una chiamata

1. Premere il tasto chiamata .
2. Selezionare **Rispondi**.

Inviare messaggi

1. Premere il tasto del menu principale .
2. Selezionare **Messaggio**.
3. Premere il tasto di navigazione  o il tasto del menu principale .
4. Selezionare **Scrivi messaggio**.
5. Premere il tasto di navigazione .
6. Selezionare **Nuovi SMS** o **Nuovi MMS**.

7. Premere il tasto di navigazione  o il tasto del menu principale **•••**.
8. Immettere il numero di telefono del destinatario nel campo  o premere il tasto di navigazione  per aggiungere il destinatario dai contatti.
9. Premere il tasto menu principale **•••** e selezionare **OK**.
10. Comporre il messaggio.
11. Selezionare **Invia**.
12. Premere il tasto di navigazione .

Fotocamera

1. Per accendere la fotocamera, premere il tasto del menu princ **•••**.
2. Selezionare **Fotocamera**.
3. Per scattare una foto, selezionare



Bluetooth

1. Premere il tasto del menu principale **•••**.
2. Selezionare **Applicazione** per accedere alle impostazioni Bluetooth.

Istruzioni di sicurezza

Leggere attentamente le istruzioni riportate di seguito. La mancata osservanza delle indicazioni descritte può dare luogo a pericoli alle persone e al dispositivo, nonché comportare la violazione delle leggi vigenti.

Spiegare ai propri figli il contenuto del presente documento, nonché i potenziali pericoli legati all'uso del dispositivo.

Istruzioni generali

- Per la propria sicurezza utilizzare soltanto accessori originali Gigaset approvati per lo telefono mobile. L'utilizzo di accessori non compatibili può danneggiare il dispositivo e creare situazioni di pericolo. Gli accessori originali possono essere richiesti presso il Servizio clienti Gigaset (vedi capitolo Servizio clienti).
- Utilizzare solo gli accessori in dotazione con questo apparecchio.
- Il telefono mobile offre una protezione IP68 (a tenuta di polvere e acqua). In caso di contatto con l'acqua, osservare le seguenti indicazioni: non esporre mai il telefono mobile a grandi profondità d'acqua. Non utilizzare il telefono mobile sott'acqua per più di 30 minuti a una profondità massima di 1,2 m.



Se il dispositivo è stato immerso in acqua, asciugarlo con un panno per rimuovere eventuali gocce d'acqua dalle aperture (microtelefono/altoparlante/microfono).



Per evitare che polvere e umidità penetrino nella presa USB e nella presa per le cuffie, assicurarsi che siano sempre ben chiuse con gli appositi coperchi o tappi di chiusura quando non vengono utilizzate. Ciò contribuirà a garantire la longevità del dispositivo e a prevenire eventuali malfunzionamenti causati da agenti esterni.

- Temperatura ammessa per la ricarica: 0-45 °C.
Temperature elevate possono ridurre la durata dei dispositivi elettronici, danneggiare la batteria, deformare o fondere le parti in plastica. Se il telefono mobile viene utilizzato o conservato in zone esposte al gelo, al suo interno si può formare condensa e distruggere i circuiti elettrici.
- Spegnerne il telefono mobile in zone potenzialmente esplosive e osservare tutte le avvertenze. Sono zone potenzialmente esplosive anche i luoghi in cui viene normalmente consigliato di spegnere i motori dei veicoli. In questi luoghi, le scintille trasportate dal vento possono causare esplosioni o incendi, con conseguenti lesioni personali ed eventuale pericolo di vita.
Tali luoghi sono fra gli altri: stazioni di servizio, fabbriche chimiche, impianti di trasporto o stoccaggio di sostanze chimiche pericolose, aree sotto coperta delle navi, aree in cui l'aria contiene sostanze chimiche o particolato (ad es. particelle di polvere o di polvere metallica).
- È vietato cortocircuitare, smontare o modificare il telefono mobile: sussiste il pericolo di lesioni personali, scosse elettriche, incendi o danneggiamento del caricabatteria.

Batteria e processo di ricarica



Pericolo di esplosione in caso di sostituzione non conforme della batteria.

Smaltire batterie usate conformemente alle istruzioni fornite (capitolo Rifiuti e tutela dell'ambiente).

- Non bruciare né riscaldare mai le batterie e non gettarle in ambienti esposti a calore o a rischio di incendio per evitare fuoriuscite di liquido delle batterie, surriscaldamento, esplosioni o incendi. Non smontare né saldare e/o modificare la batteria. Non conservare la batteria in ambienti esposti a forti sollecitazioni meccaniche.
- Non utilizzare oggetti appuntiti, ad es. cacciaviti, per toccare o forare la batteria. Sussiste il pericolo di fuoriuscita del liquido della batteria e che la batteria si surriscaldi, esploda o prenda fuoco. È severamente vietato schiacciare, riscaldare o bruciare le batterie.

- Il contatto degli occhi con l'elettrolita della batteria può causare la perdita della vista. Se l'elettrolita dovesse entrare a contatto con gli occhi, non strofinarli con le mani. Sciacquare immediatamente l'occhio interessato con abbondante acqua pulita e consultare un medico. In caso di contatto della pelle (o degli indumenti) con l'elettrolita sussiste il pericolo di ustioni. Sciacquare immediatamente la pelle o gli indumenti con abbondante acqua pulita e sapone e consultare un medico se necessario.
- Non utilizzare mai le batterie per scopi diversi da quelli indicati. Non utilizzare mai una batteria danneggiata. Se durante l'utilizzo, la ricarica o la conservazione la batteria si surriscalda, si scolorisce, si deforma o perde del liquido, per motivi di sicurezza è necessario sostituirla immediatamente con una batteria nuova.
- Durante la ricarica la temperatura della batteria aumenta. Non custodire la batteria nello stesso scomparto insieme a prodotti infiammabili, poiché sussiste il pericolo di incendio.
- Non ricaricare la batteria per più di 12 ore.
- Ricaricare il telefono mobile solo in ambienti interni. Durante la ricarica non telefonare né comporre numeri telefonici.
- Durante la ricarica la presa deve essere facilmente accessibile.
- Durante i temporali sussiste il pericolo di scosse elettriche.
- Non utilizzare il caricabatterie se il cavo elettrico è danneggiato o se la batteria non risulta inserita nello telefono mobile – in questi casi sussiste il pericolo di scosse elettriche e di incendio.
- Utilizzare esclusivamente alimentatori a spina autorizzati.
- Per prolungare la durata di vita della batteria, evitare le temperature molto alte e molto basse; l'intervallo ottimale è compreso tra 15 e 35°C.
- È dannoso mantenere la batteria al 100% di carica per lunghi periodi di tempo.
- Le connessioni wireless attivate, come Bluetooth, aumentano il consumo energetico del dispositivo. È possibile disattivarle se non sono necessarie. Anche la luminosità del display influisce notevolmente sul consumo energetico. Se si imposta il display su un livello di luminosità basso e si disattivano le connessioni wireless non necessarie, il tempo di funzionamento del dispositivo sarà più lungo.

Volume



Un volume elevato può danneggiare l'udito. Ascoltare musica o conversare usando gli auricolari ad alto volume può essere sgradevole e causare danni permanenti all'udito. Per prevenire la perdita dell'udito, evitare l'ascolto ad alto volume per periodi prolungati.

Utilizzo in ospedali / dispositivi medicali

- Il telefono mobile può interferire su dispositivi medicali, alterandone il corretto funzionamento. Tenere conto delle condizioni tecniche nel rispettivo ambiente, ad es. negli studi medici.
- Se si è portatori di un dispositivo medicale (ad es. un pacemaker), consultare preventivamente il produttore del prodotto, che potrà fornire informazioni sulla sensibilità dello telefono mobile in termini di fonti di energia esterne ad alta frequenza.
- Pacemaker, defibrillatori cardioverter impiantabili: si raccomanda ai pazienti portatori di accendere il telefono mobile assicurandosi che la distanza fra il telefono mobile e l'impianto sia di almeno 20 cm. Per ridurre potenziali interferenze, utilizzare il telefono mobile sul lato opposto a quello dell'impianto. In caso di disturbi, spegnere il telefono mobile immediatamente. Non conservare il telefono mobile nel taschino della camicia.
- Apparecchi acustici, impianti cocleari: alcuni dispositivi wireless digitali possono interferire con apparecchi acustici e impianti cocleari. In caso di disturbi, contattare il produttore di tali apparecchi.
- Altri dispositivi medicali: qualora l'utente o le persone presenti nello stesso ambiente utilizzano altri dispositivi medicali, è necessario informarsi presso il rispettivo produttore se tali dispositivi sono protetti contro le interferenze da radiofrequenza ambientale. Al riguardo è possibile consultare anche il proprio medico.

Chiamate di emergenza

- Accertarsi che il telefono mobile sia collegato alla rete di telefonia mobile e risulti acceso. Comporre il numero per chiamate di emergenza e condurre quindi la conversazione.
- Comunicare all'operatore della centrale di pronto intervento la propria posizione.
- Terminare la conversazione solo dopo che l'operatore della centrale di pronto intervento avrà chiesto di farlo.

Bambini e animali domestici

- Tenere il telefono mobile, il caricabatterie e gli accessori fuori dalla portata di bambini e animali domestici. Bambini e/o animali domestici possono ingerire componenti di piccole dimensioni, con conseguente pericolo di soffocamento e di altri pericoli. I bambini possono utilizzare il telefono mobile solo sotto la stretta sorveglianza di persone adulte.

Aerei, veicoli e sicurezza stradale

- Spegnerne il telefono mobile quando si è a bordo di un aereo. Rispettare le restrizioni e i regolamenti vigenti. I dispositivi wireless possono interferire con le strumentazioni di bordo alterandone il funzionamento. Utilizzare il telefono mobile attenendosi strettamente alle istruzioni del personale di volo.
- In qualità di conducente di un veicolo vige la regola assoluta: sicurezza del traffico stradale e degli utenti della strada. L'utilizzo dello telefono mobile durante la guida può causare distrazione e quindi situazioni pericolose. Un tale comportamento può inoltre rappresentare una violazione delle leggi vigenti.

Dispositivi difettosi

- Smaltire responsabilmente i dispositivi difettosi oppure farli riparare dal nostro Servizio clienti, poiché potrebbero interferire con altri servizi wireless.
- Se il telefono mobile non viene trattato con il dovuto riguardo, ad es. se lo si lascia cadere, il display e i circuiti elettrici possono rompersi danneggiando le parti interne sensibili.
- Non utilizzare il telefono mobile se il display è incrinato o rotto. Le schegge di vetro o di plastica possono causare lesioni a mani e viso.

Ulteriori informazioni importanti

- Non puntare mai il flash direttamente negli occhi di persone e animali. Un flash puntato sugli occhi ad una distanza troppo ravvicinata causa il pericolo di una perdita temporanea della vista o danni alla capacità visiva.
- Non verniciare il telefono mobile. Vernici e/o smalti possono danneggiare le parti dello telefono mobile e causare eventuali malfunzionamenti.

Servizio clienti

In caso di problemi con il telefono, rivolgersi al rivenditore Gigaset o al Gigaset Service Center.

A questi indirizzi è anche possibile acquistare accessori (ad es. batterie, caricabatteria).

Per maggiori informazioni www.gigaset.com/service

Documento di garanzia

Se non diversamente specificato il garante (di seguito "Gigaset Technologies") concede al consumatore (cliente), fatti salvi i suoi diritti legali per difetti della cosa nei confronti del venditore, una garanzia di durata secondo le condizioni di seguito indicate (disposizioni di garanzia). I diritti di garanzia legale di conformità del cliente non sono limitati dalla presente garanzia convenzionale. L'utilizzo dei diritti di garanzia legale di conformità è gratuito. Questa garanzia convenzionale rappresenta un obbligo da parte del garante in aggiunta ai diritti di garanzia legale di conformità gratuiti e previsti dalla legge in caso di reclami per difetti.

Disposizioni di garanzia:

- Gli apparecchi nuovi (telefoni) e i loro componenti che presentano difetti di fabbricazione e/o dei materiali entro 24 mesi dall'acquisto saranno, a discrezione di Gigaset Technologies, sostituiti gratuitamente con un apparecchio corrispondente allo stato della tecnica oppure riparati. Per le parti soggette a usura (tutte le parti mobili che possono essere sostituite dal cliente stesso, ad es. ricambi, bat-

terie, tastiere, alloggiamento), questa garanzia di durata ha una validità di 12 mesi dall'acquisto.

- Questa garanzia non si applica se il difetto dell'apparecchio è da ricondurre a un uso improprio e/o alla mancata osservanza dei manuali.
- Questa garanzia non copre le prestazioni effettuate dal rivenditore o dal cliente stesso (ad es. installazione, configurazione, download di software). Sono esclusi dalla garanzia anche i manuali ed eventuali software forniti su un supporto dati separato.
- La ricevuta d'acquisto, recante la data d'acquisto, rappresenta l'attestato di garanzia. Le richieste di garanzia devono essere presentate entro due mesi dalla conoscenza del caso coperto da garanzia.
- Gli apparecchi sostituiti o i loro componenti, restituiti a Gigaset Technologies nell'ambito della sostituzione, diventano di proprietà di Gigaset Technologies.
- Questa garanzia si applica agli apparecchi nuovi acquistati nell'Unione Europea. A discrezione di Gigaset Technologies, questi saranno sostituiti gratuitamente con un apparecchio corrispondente allo stato della tecnica oppure riparati. Il garante è Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- Sono esclusi diritti ulteriori o di altro tipo oltre alla presente garanzia del produttore. Gigaset Technologies non risponde di interruzione del servizio, mancato profitto e perdita di dati, del software aggiuntivo installato dal cliente o di altre informazioni. La loro protezione spetta al cliente. L'esclusione di responsabilità non si applica nei casi di responsabilità obbligatoria, ad es. ai sensi della legge sulla responsabilità del prodotto, nei casi di dolo, colpa grave, lesioni alla vita, all'integrità fisica o alla salute o violazione di obblighi contrattuali essenziali. La richiesta di risarcimento danni per la violazione di obblighi contrattuali essenziali è tuttavia limitata al danno prevedibile in base al contratto, a meno che non sussistano dolo o colpa grave o responsabilità per lesioni alla vita, all'integrità fisica o alla salute o ai sensi della legge sulla responsabilità del prodotto.
- La prestazione di un servizio di garanzia non determina il prolungamento del periodo di garanzia.

- In assenza di un caso coperto da garanzia, Gigaset Technologies si riserva il diritto di addebitare al cliente le spese di sostituzione o riparazione. Gigaset Technologies informerà anticipatamente il cliente al riguardo.
- Alle disposizioni di cui sopra non è associata una modifica delle regole dell'onere della prova a svantaggio del cliente.
- Alla presente garanzia si applica il diritto della Repubblica Federale Tedesca, ad esclusione della Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di merci (CISG). Questa scelta del diritto non comporta per il consumatore la privazione della protezione che gli viene garantita dalle disposizioni dalle quali, secondo la legge dello stato in cui ha la residenza abituale, non è permesso derogare convenzionalmente (principio della norma più favorevole).

Per riscattare e far valere questa garanzia, rivolgersi al Servizio Clienti del garante. Il numero di telefono è disponibile sul nostro portale di assistenza all'indirizzo www.gigaset.com/service.

Esclusione della responsabilità

Il display del suo portatile è composto da elementi puntiformi (pixel). Ogni pixel è composto da tre sub-pixel (rosso, verde, blu).

Può accadere che un sub-pixel sia difettoso o presenti una variazione di colore.

Se non viene sorpassato il numero di pixel difettosi consentiti, questo non comporta un caso coperto da garanzia.

Descrizione	Numero massimo di pixel permessi
Sub-pixel che si illuminano con un colore	1
Sub-pixel scuri	1
Numero totale di sub-pixel colorati e scuri	1



Sono esclusi dalla garanzia i segni di usura sul display e sulle parti estetiche.

Determinati contenuti e servizi accessibili tramite il presente dispositivo sono protetti in quanto proprietà di terzi, oltre che da diritti di copy right, brevetti, marchi registrati e/o altre leggi sulla protezione della proprietà intellettuale. Tali contenuti e servizi vengono messi esclusivamente a disposizione per scopi e utilizzi privati, non commerciali. I contenuti e i servizi non possono essere utilizzati senza previa autorizzazione del proprietario di un determinato contenuto o del fornitore di servizi.

Senza limitare la validità di base delle disposizioni precedenti, a meno che non sia stato espressamente stabilito dal proprietario del contenuto o del fornitore del servizio, è vietata la modifica, la riproduzione, la ritrasmissione, il caricamento, la pubblicazione, il trasferimento, la traduzione, la vendita, la realizzazione di opere derivate, la diffusione o la distribuzione di contenuti o di servizi rappresentati su questo dispositivo in qualsiasi forma e su qualsiasi mezzo.

Direttive Comunitarie

Si certifica la conformità del prodotto a tutte le Direttive Europee in vigore e relative leggi di recepimento nazionali quali CE, ErP (Ecodesign), RAEE2, RoHS, Batterie, Reach, ove applicabili (vedere apposite dichiarazioni ove richiesto).

Dichiarazione CE di Conformità

Con la presente Gigaset Technologies GmbH dichiara che il terminale radio Gigaset GLX 8 PLUS è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla Direttiva RED 2014/53/UE.

Questo terminale è progettato per l'uso nel territorio della Comunità Economica Europea ed in Svizzera. L'uso in altri paesi è soggetto alle specifiche omologazioni nazionali.

Ogni requisito specifico del Paese è stato tenuto in debita considerazione.

Copia integrale della dichiarazione CE di conformità è disponibile al seguente indirizzo Internet:

www.gigaset.com/docs.

Aprire il file „**Italian Declarations of Conformity**” per cercare ciò che vi serve. Qualora il documento non fosse disponibile significa che il prodotto è internazionale e quindi va cercato nel file „**International Declarations of Conformity**”. Verificare la presenza di ciò che vi serve in entrambe i file. Qualora si tratti di un terminale composto da parti separate come la base ed il portatile potrebbe essere disponibile un documento per ognuna delle parti.

In caso di dubbi o problemi potete richiedere la dichiarazione CE telefonando al Servizio Clienti.

Rifiuti e tutela dell'ambiente

In Internet, all'indirizzo www.gigaset.com, è possibile trovare notizie relative ai prodotti ed ai processi Gigaset rispettosi dell'ambiente.

Smaltimento corretto del prodotto

(direttiva sui dispositivi elettrici ed elettronici (RAEE))

(valida nei paesi con sistemi di raccolta differenziata)



Il simbolo del cassonetto barrato riportato sul prodotto, sugli accessori e nella documentazione indica che il prodotto e gli accessori elettronici (ad es. caricabatteria, auricolari, cavo USB), al termini del loro ciclo di vita, devono essere raccolti separatamente dai rifiuti domestici.

Per evitare possibili danni ambientali e alla salute dovuti allo smaltimento incontrollato, riciclare il prodotto in modo consapevole per favorire il riutilizzo sostenibile delle materie prime.

Gli utenti privati devono rivolgersi al rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto o contattare gli uffici competenti per avere informazioni su dove consegnare le parti da avviare agli appositi centri di smaltimento.

Gli utenti commerciali devono rivolgersi al proprio fornitore e verificare le Condizioni contrattuali generali del contratto di vendita.

Il presente prodotto e gli accessori elettronici non devono essere smaltiti insieme agli altri rifiuti.

Il presente "EEE" è compatibile con la direttiva RoHS.

Non bruciare, né riscaldare per nessuna ragione il telefono e non gettarlo in ambienti con pericolo di surriscaldamento o incendio, onde evitare la fuoriuscita del liquido della batteria, surriscaldamento, esplosioni o incendio.

Cancellare tutti i dati personali dallo telefono prima di smaltirlo.

Smaltimento corretto delle batterie

(valida nei paesi con sistemi di raccolta differenziata)



Il simbolo del cassonetto barrato riportato sulla batteria, nel manuale o sulla confezione indica che, al termine del loro ciclo di vita, i prodotti devono essere raccolti separatamente

dai rifiuti domestici.

Se le batterie non vengono smaltite adeguatamente, le sostanze in esse contenute possono arrecare danno alla salute e all'ambiente. Per proteggere le risorse e favorire il riutilizzo compatibile con l'ambiente di risorse materiali, separare le batterie da altri tipi di rifiuti e smaltirle tramite il nostro sistema locale gratuito di raccolta di batterie usate.

Etichettatura ambientale imballaggi

Come previsto dal D.Lgs. 116/2020, le informazioni relative al corretto smaltimento e riciclo del packaging sono consultabili sul sito Gigaset al seguente link: www.gigaset.com/packaging

Radiazione

Informazioni sulla certificazione SAR (tasso di assorbimento specifico)

IL PRESENTE DISPOSITIVO È CONFORME ALLE DIRETTIVE INTERNAZIONALI SULLE ESPOSIZIONI ALLE ONDE RADIO.

Il telefono è stato sviluppato in conformità ai limiti di esposizione alle onde radio raccomandati a livello internazionale.

Queste direttive sono state definite da un'organizzazione scientifica indipendente (ICNIRP) e prevedono un elevato margine volto a garantire la sicurezza delle persone a prescindere dall'età e dallo stato di salute. Le direttive relative all'esposizione delle onde radio utilizzano un'unità di misura denominato tasso di assorbimento specifico o SAR.

I valori SAR massimi nell'ambito delle direttive ICNIRP per il presente modello sono:

La soglia SAR definita per i dispositivi portatili è di 2,0 W/kg (testa/corpo).

La soglia SAR definita per i dispositivi portatili è di 4,0 W/kg (degli arti).

I valore SAR massimo per il presente modello di telefono e condizioni

di copertura:

SAR della testa (durante le telefonate) 0,768 W/kg

SAR del corpo (ad es. quando si porta il dispositivo nella tasca dei pantaloni) 1,678 W/kg

SAR degli arti (ad es. quando si porta il dispositivo al braccio) 3,303 W/kg

I valori SAR per il corpo sono stati rilevati a una distanza di 5 mm. Per il rispetto delle direttive sulle esposizioni HF il dispositivo deve essere posizionato dal corpo ad almeno questa distanza.

Data tecnici

Frequenza	Banda	Massima potenza
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm
3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Tempi operativi

Conversazione: circa 15 h (2G/3G); 11 h (4G)

Tempo di prontezza: circa 450 h (2G/3G); 218 h (4G)

Accessori

Utilizzare solo accessori (caricabatterie, batterie, cavi) approvati da Gigaset.

L'utilizzo di accessori non approvati può danneggiare il dispositivo, e potrebbe causare problemi di prestazione, e malfunzionamenti non coperti dalla garanzia.

Accumulatore

Tecnologia:	Li-Polymer
Capacità:	2500 mAh
Numero parte:	V30145-K1310-X492

1 Hoofdmenu

2 Verbindingstoets

Gesprek beantwoorden; gesprekkenlijst openen

3 Aan/uit-toets

Gesprek beëindigen; functie annuleren; terug naar menu; apparaat in-/uitschakelen

4 Navigatietoets:

OK - Hoofdmenu

Druk op omhoog - Wekker

Druk omlaag - FM

Druk op links - SMS

Druk op rechts - Rekenmachine

5 Telefoonboek

6 Handset

7 Zijtoets:

Profiel selecteren; volume; beltonen

8 Headset-ingang

9 USB-C poort

10 Microfoon

11 Zaklamp zijknop

12 Zaklamp

13 Camera achteraan

* Lite-versie zonder camera

14 Luidspreker

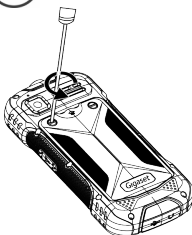
Nano-SIM-kaarten en geheugenkaarten plaatsen

U kunt twee nano-SIM-kaarten en een geheugenkaart in de mobiele telefoon plaatsen.

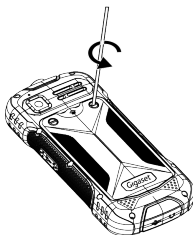


De schroevendraaier wordt meegeleverd.

A



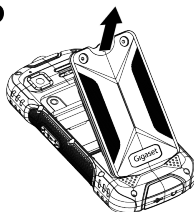
B



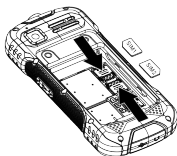
C



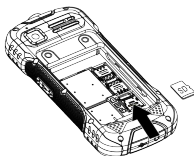
D



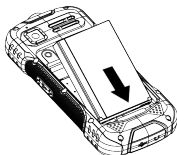
E



F



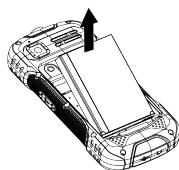
G De batterij plaatsen, verwijderen en opladen



H



I



J



Nederlands

113

Het apparaat ontgrendelen/vergrendelen

1. Houd je mobiele telefoon klaar voor vergrendelen en ontgrendelen.
2. Druk eerst op de toets voor het de toets hoofdmenu  en druk dan kort op de stertoets  +.

Wachtwoord wijzigen

1. Selecteer **Instellingen**.
2. Selecteer **Beveiliging**.
3. Selecteer **Wachtwoord mobiele telefoon wijzigen**.



Het standaard wachtwoord van het apparaat is: 0000

Bellen

1. Voer het telefoonnummer in, inclusief het netnummer .
2. Druk op de verbindingstoets .
3. Selecteer de SIM-kaart die u wilt gebruiken wanneer uw mobiele telefoon daarom vraagt.
4. Druk op de navigatietoets .

5. Druk op de aan/uit-toets om het gesprek te beëindigen .

► **Voor internationale gesprekken:**

1. Druk twee keer op de starttoets  +, om het + teken voor de landcode in te voeren.
2. Voer de landcode in .

Een gesprek aannemen

1. Druk op de verbindingstoets .
2. Selecteer **Opnemen**.

Berichten verzenden

- 1.Druk op de toets hoofdmenu .
2. Selecteer de berichten **Berichten**.
- 3.Druk op de navigatietoets  of druk op de toets hoofdmenu .
4. Selecteer **Bericht schrijven**.
- 5.Druk op de regeltoets .
6. Selecteer **Nieuwe sms** of **Nieuwe mms**.
- 7.Druk op de navigatietoets  of druk op de toets hoofdmenu .

8. Voer het telefoonnummer van de ontvanger in het veld  of druk op de navigatietoets  om een ontvanger toe te voegen vanuit contacten.
9. Druk op de toets hoofdmenu **...** en selecteer **OK**.
10. Stel uw bericht samen.
11. Selecteer **Verze....**
12. Druk op de bedieningsleutel 

Camera

1. Druk op de toets hoofdmenu **...** om de camera in te schakelen.
2. Selecteer **Camera**.
3. Als u een foto wilt maken, selecteert u



Bluetooth

1. Druk op de toets hoofdmenu **...**
2. Selecteer **Toepassing** om naar Bluetooth-instellingen te gaan.

Veiligheidsinstructies

Lees de volgende aanwijzingen zorgvuldig door. Wanneer deze aanwijzingen niet worden opgevolgd, kan dit leiden tot persoonlijk letsel of schade aan apparaten, en wordt mogelijk geldende wetgeving niet nageleefd.

Leg de inhoud van dit document en de gevaren die het gebruik van dit apparaat met zich mee kan brengen uit aan uw kinderen.

Algemene instructies

- Gebruik voor uw eigen veiligheid uitsluitend goedgekeurde, originele Gigaset-accessoires voor uw mobiele telefoon. Door gebruik van niet-compatibele accessoires kan de mobiele telefoon beschadigd raken en kunnen gevaarlijke situaties ontstaan. Originele accessoires zijn verkrijgbaar via de klantenservice van Gigaset (zie hoofdstuk Klantenservice).
- Gebruik alleen de bijgeleverde accessoires samen met dit apparaat.
- Uw telefoon beschikt over beschermingsklasse IP68 (stof- en waterdicht). Neem bij contact met water de volgende aanwijzingen in acht: stel uw telefoon nooit bloot aan grotere waterdiepten. Gebruik uw telefoon niet langer dan 30 minuten onder water bij een maximale waterdiepte van 1,2 meter.



Als het toestel in water is gedompeld, droog het dan met een doek af, zodat eventuele druppels water uit de openingen van het toestel (oortelefoon/luidspreker/Microfoon) worden verwijderd.



Om te voorkomen dat stof en vocht binnendringen in de USB-aansluiting en de hoofdtelefoonaansluiting, moet u ervoor zorgen dat deze altijd goed afgesloten zijn met de juiste deksels of afsluitdoppen als u ze niet gebruikt. Hierdoor gaat het apparaat langer mee en worden mogelijke storingen door invloeden van buitenaf voorkomen.

- Toegelaten temperatuurbereik tijdens opladen: 0-45 °C.
Hoge temperaturen kunnen de levensduur van elektronische apparaten verkorten, de batterij beschadigen en kunststof onderdelen kunnen vervormen of smelten. Indien uw telefoon bij temperaturen onder het vriespunt wordt gebruikt of bewaard, kan condensatie optreden in het toestel en kunnen de elektronische componenten beschadigd raken.
- Schakel uw telefoon uit op locaties waar ontploffingsgevaar bestaat en neem alle waarschuwingen in acht. Locaties waar ontploffingsgevaar bestaat, zijn ook locaties waar normaal gesproken wordt aanbevolen voertuigmotoren uit te zetten. Op dergelijke locaties kunnen vonken explosies of brand veroorzaken, die kunnen leiden tot persoonlijk letsel of levensbedreigende situaties. Dergelijke locaties zijn onder andere: tankstations, chemische installaties, transport- of opslaginstallaties voor gevaarlijke chemicaliën, ruimten onder een scheepsdek, locaties waar de lucht chemische bestanddelen of fijnstof bevat (bijv. stof- of metaaldeeltjes).
- Het kortsluiten, demonteren of modifieren van uw telefoon is niet toegestaan. Dit kan leiden tot persoonlijk letsel, een elektrische schok, brand of beschadiging van de lader.

Batterij en laadproces



Explosiegevaar bij onveilige vervanging van de batterij.
Afvoer en verwijdering van gebruikte batterijen volgens aanwijzingen (zie hoofdstuk Afval en milieubescherming).

- Verbrand of verhit batterijen nooit en voer ze niet af naar een hitte- of brandgevaarlijke omgeving, om vrijkomen van batterijvloeistof, oververhitting, explosie of vuur te vermijden. Demonteer of verander de batterij niet en las niet aan de batterij. Bewaar de batterij niet in een omgeving met blootstelling aan sterke mechanische invloeden.
- Gebruik geen scherpe voorwerpen, bijvoorbeeld een schroevendraaier, om de batterij aan te raken en te doorboren. Hierdoor kan batterijvloeistof vrijkomen, de batterij kan oververhit raken, exploderen of vlam vatten. Het pletten, verhitten of verbranden van batterijen is streng verboden.

- Wanneer elektrolyt van de batterij in de ogen komt, kan dit leiden tot verlies van het gezichtsvermogen. Wanneer elektrolyt in aanraking komt met de ogen, wrijf dan niet met de handen in het oog. Spoel het betreffende oog onmiddellijk grondig uit met schoon water en raadpleeg een arts. Wanneer elektrolyt in aanraking komt met de huid (of met kleding) bestaat gevaar voor brandwonden. Spoel de huid of het kledingstuk onmiddellijk grondig af met schoon water met zeep en raadpleeg indien nodig een arts.
- Gebruik de batterijen nooit voor een ander dan het aangegeven doel. Gebruik nooit een beschadigde batterij. Wanneer de batterij tijdens het gebruik, het opladen of de opslag heet wordt, verkleurt, vervormt of lek raakt, dient u de batterij om veiligheidsredenen onmiddellijk te vervangen door een nieuwe batterij.
- De temperatuur van de batterij stijgt tijdens het laden. Bewaar de batterij niet op dezelfde plek als ontvlambare producten, hierdoor ontstaat brandgevaar.
- Laad de batterij niet langer dan 12 uur op.
- Laad de telefoon alleen binnenshuis. Voer tijdens het laden geen telefoongesprekken en kies geen telefoonnummers.
- Tijdens het laden moet het stopcontact goed toegankelijk zijn.
- Tijdens onweer bestaat gevaar voor een elektrische schok.
- Gebruik de lader niet wanneer het snoer beschadigd is of wanneer zich in uw telefoon geen batterij bevindt. In deze gevallen bestaat kans op een elektrische schok en brandgevaar.
- Gebruik alleen geautoriseerde stekkervoedingen.
- Om de levensduur van uw batterij te verlengen, moet u zeer hoge en zeer lage temperaturen vermijden; het optimale bereik ligt tussen 15 en 35°C.
- Het is schadelijk als de batterij lange tijd op 100% laadniveau wordt gehouden.
- Ingeschakelde draadloze verbindingen, zoals Bluetooth, verhogen het stroomverbruik van het apparaat. Je kunt deze uitschakelen als ze niet nodig zijn. De helderheid van het scherm heeft ook een grote invloed op het stroomverbruik. Als je het scherm instelt op een laag helderheidsniveau en draadloze verbindingen uitschakelt die niet nodig zijn, zal het apparaat langer werken.

Volume



Hoge geluidsniveaus kunnen het gehoor beschadigen. Het luisteren naar muziek of gesprekken via een koptelefoon met een hoog volume kan onprettig zijn en kan het gehoor permanent beschadigen. Om verlies van het gehoor te voorkomen, dient u het luisteren naar hoge geluidsniveaus gedurende langere tijd te vermijden.

Gebruik in ziekenhuizen/medische apparaten

- Het functioneren van medische apparatuur kan worden beïnvloed door de nabijheid van uw telefoon. Houd rekening met technische omstandigheden in de omgeving waarin u zich bevindt, bijvoorbeeld in dokterspraktijken.
- Wanneer u een medisch product gebruikt (bijv. een pacemaker), raadpleeg dan voor gebruik de fabrikant van het product. Deze kan u informeren over de gevoeligheid van uw telefoon met betrekking tot externe, hoogfrequente energiebronnen.
- Pacemakers, geïmplanteerde cardioverter-defibrillatoren: Let er bij het inschakelen van uw telefoon op dat de afstand tussen uw telefoon en het implantaat ten minste 20 cm bedraagt. Gebruik uw telefoon aan de zijde die tegenover het implantaat ligt om mogelijke storingen te reduceren. Schakel uw telefoon onmiddellijk uit in geval van mogelijke storing. Draag uw telefoon niet in een borstzak.
- Gehoorapparaten, cochleaire implantaten: Sommige draadloze apparaten kunnen storing veroorzaken in gehoorapparaten en cochleaire implantaten. Neem contact op met de fabrikant van het betreffende product indien storingen optreden.
- Andere medische apparaten: Wanneer u of anderen in uw omgeving medische apparaten gebruiken, informeer dan bij de fabrikant van het betreffende apparaat of dit is beschermd tegen radiosignalen. U kunt ook uw arts raadplegen.

Noodoproepen

- Controleer of uw telefoon is ingeschakeld en of deze verbinding heeft met het mobiele telefoonnetwerk. Voer het betreffende alarmnummer in en voer het gesprek.
- Laat aan de medewerker van de alarmcentrale weten waar u zich bevindt.
- Beëindig het gesprek pas nadat de medewerker van de alarmcentrale u hiertoe opdracht heeft gegeven.

Kinderen en huisdieren

- Bewaar uw telefoon, laders en accessoires buiten het bereik van kinderen en huisdieren. Kinderen en/of huisdieren kunnen kleine onderdelen inslikken, waardoor onder andere kans op verstikking bestaat. Kinderen mogen uw telefoon alleen onder toezicht van een volwassene te gebruiken.

Vliegtuigen, voertuigen en verkeersveiligheid

- Schakel uw telefoon uit in het vliegtuig.
Neem de geldende beperkingen en voorschriften in acht. Draadloze apparaten kunnen de werking van luchtvaartapparatuur verstoren. Volg bij het gebruik van uw telefoon te allen tijde de aanwijzingen van het vliegtuigpersoneel op.
- Als bestuurder/-ster van een voertuig draait het allereerst om het volgende: Veiligheid in het wegverkeer en van de verkeersdeelnemers. Het gebruik van uw telefoon tijdens het rijden kan de aandacht afleiden en daardoor tot gevaarlijke situaties leiden. Bovendien kan dit een overtreding betekenen van geldende wetgeving.

Defecte apparaten

- Lever defecte apparaten volgens de wettelijke richtlijnen in of laat ze door onze klantenservice repareren: defecte apparaten kunnen storing veroorzaken bij andere draadloze diensten.
- Bij een ruwe behandeling van uw telefoon, bijv. door de telefoon te laten vallen, kan het display breken en kunnen de elektronische schakelingen en de kwetsbare onderdelen in het toestel beschadigd raken.

- Gebruik uw telefoon niet wanneer het display is gescheurd of gebroken. Glas- of kunststofsplinters kunnen letsel aan handen en gezicht veroorzaken.

Overige belangrijke informatie

- Richt het flitslicht nooit op de ogen van mensen of dieren. Als het flitslicht te dicht op een mensenoog wordt gericht, kan dit leiden tot tijdelijk verlies van het zicht of tot schade aan het gezichtsvermogen.
- Breng geen verf- of laklagen aan op uw telefoon. Door lak/verf kunnen onderdelen van uw telefoon beschadigd raken en kunnen storingen optreden.

Klantenservice

Neem bij problemen met uw mobiele telefoon contact op met een Gigaset-verkoper of het Gigaset Service Center.

Hier kunt u ook accessoires (zoals batterijen en laders) betrekken.

Hulp kunt u aanvragen onder www.gigaset.com/service

Garantiecertificaat voor Nederland

Gigaset Technologies GmbH verleent de consument een garantie van 24 maanden voor dit toestel, te rekenen vanaf de datum van aankoop. Als bewijs hiervoor geldt de aankoopfactuur. Binnen de garantietermijn zal Gigaset Technologies alle gebreken die het gevolg zijn van materiaal- en/of productiefouten kosteloos repareren ofwel het defecte toestel vervangen. In dit geval kan contact worden opgenomen met de Gigaset Technologies Klantenservice, alwaar de reparatie dient te worden aangemeld.

Bij de Klantenservice worden een zogenaamd RMA-nummer (Return Material Authorisation) en verzendinstructies verstrekt. Wanneer de consument wordt verzocht het product aan Gigaset Technologies ter reparatie aan te bieden, zullen de verzendkosten voor eigen rekening zijn.

De garantie vervalt indien:

- Reparaties, vervanging of uitbreidingen aan het toestel zijn verricht door anderen dan Gigaset Technologies zonder haar schriftelijke toestemming;
- Het toestel naar het oordeel van Gigaset Technologies is verwaarloosd dan wel onvoorzichtig en/ of ondeskundig is gebruikt, behandeld en/ of onderhouden, en/of er sprake is van normale slijtage;
- Er sprake is van onjuiste toepassing van deze gebruiksaanwijzing;
- Typenummers en/of serienummers en/ of garantiestickers zijn beschadigd, verwijderd en/of veranderd;
- Wijzigingen in garantiekaart en/of aankoopfactuur zijn aangebracht;
- Door verkeerd inleggen en/of lekkage van vervangbare accu's (oplaadbare batterijen) en/of door gebruik van niet voorgeschreven accu's (oplaadbare batterijen) defecten zijn ontstaan;
- Defecten zijn ontstaan door het niet volgens voorschriften aansluiten en/of installeren van de (goedgekeurde) zaken;
- Defecten zijn ontstaan ten gevolge van afwijkende omgevingscondities, voor zover dergelijke condities zijn aangegeven;
- Defecten zijn ontstaan door overige van buitenaf komende oorzaken;
- De verzegeling, voorzover aanwezig, is verbroken.

De garantietermijn wordt niet verlengd of vernieuwd door uitvoering van garantiwerkzaamheden, met dien verstande dat de garantie op uitgevoerde werkzaamheden drie maanden bedraagt.

Als dit product niet door een geautoriseerde dealer in Nederland is verkocht, wordt geen kostenloze service op de onderdelen en/of reparatie gegeven.

Wettelijke aanspraken van de consument, waaronder tevens begrepen wettelijke aanspraken jegens de verkoper, worden door deze garantie noch uitgesloten, noch beperkt.

Deze garantie wordt verleend door:

Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.

Garantiecertificaat voor België

Ongeacht zijn aanspraken ten opzichte van de dealer, kan de gebruiker (klant) aanspraak maken op een garantie onder de onderstaande voorwaarden:

- Wanneer het nieuwe apparaat en bijbehorende componenten binnen 24 maanden na aankoop defecten vertonen als gevolg van productie- en/of materiaalfouten, zal Gigaset Technologies naar eigen keuze het apparaat kosteloos repareren of vervangen door een ander apparaat volgens de laatste stand van de techniek. In geval van delen die aan slijtage onderhevig zijn (zoals batterijen, keypads, behuizing), geldt deze garantiebepaling voor een periode van 12 maanden na aankoopdatum.
- Deze garantie is niet van toepassing voor zover het defect aan het apparaat het gevolg is van onoordeelkundig gebruik en/of het niet in acht nemen van de informatie zoals vermeld in de gebruiksaanwijzingen.
- Deze garantie geldt niet voor diensten die zijn uitgevoerd door geautoriseerde dealers of de klant zelf (zoals installatie, configuratie, software-downloads). Gebruiksaanwijzingen en eventueel op aparte informatiedragers meegeleverde software zijn eveneens van deze garantie uitgesloten.
- Als garantiebewijs geldt de aankoopbon met de aankoopdatum. Aanspraken die onder deze garantie vallen, dienen binnen twee maanden nadat het defect vastgesteld is geldend te worden gemaakt.
- Vervangen apparaten resp. bijbehorende componenten die in het kader van de vervanging aan Gigaset Technologies zijn teruggestuurd, worden eigendom van Gigaset Technologies.
- Deze garantie geldt voor nieuwe apparaten die gekocht zijn in de Europese Unie. De garantie voor toestellen aangekocht in België wordt verleend door Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- Verdergaande of andere aanspraken dan vermeld in deze garantie zijn uitgesloten, behoudens voor zover aansprakelijkheid berust

op bepalingen van dwingend recht, zoals de wettelijke regeling inzake productaansprakelijkheid.

- De duur van de garantie wordt niet verlengd door diensten die in het kader van de garantie tijdens de duur van de garantie worden verleend.
- Voor zover het niet om een garantiegeval gaat, behoudt Gigaset Technologies zich het recht voor, de klant voor het vervangen of repareren kosten in rekening te brengen.
- De bovenvermelde bepalingen beogen geen verandering in de bewijslast ten nadele van de klant.

Neem, om gebruik te maken van deze garantie, telefonisch contact op met Gigaset Technologies. Het telefoonnummer vindt u van deze gebruikshandleiding.

Disclaimer

Het display van uw handset bestaat uit beeldpunten (pixels). Elke pixel bestaat uit drie subpixels (rood, groen, blauw).

Het voorkomen dat een sub-pixel uitvalt of een kleurafwijking optreedt.

Er kan pas aanspraak worden gemaakt op garantie als het maximale aantal pixelfouten wordt overschreden.

Beschrijving	Max. aantal toegestane pixelfouten
Gekleurd oplichtende subpixels	1
Donkere subpixels	1
Totaal aantal gekleurde en donkere subpixels	1



Gebruikssporen op het display en het metalen frame vallen niet onder de garantie.

Bepaalde inhoud en diensten waartoe toegang kan worden verkregen via dit apparaat, zijn als eigendom van derden beschermd via auteursrecht, patenten, handelsmerken en/of andere wetten ter

bescherming van intellectueel eigendom. Dergelijke inhoud en diensten worden uitsluitend voor niet-commercieel privégebruik ter beschikking gesteld. U mag inhoud en diensten niet op een wijze gebruiken die door de eigenaar van bepaalde inhoud of aanbieder van een dienst niet is toegestaan.

Onverminderd de geldigheid van de voorafgaande bepalingen, en met uitzondering van wat door de eigenaar van de inhoud of aanbieder van een dienst uitdrukkelijk is vastgelegd, is verandering, kopiëren, doorgifte, uploaden, openbaarmaking, overdracht, vertaling, verkoop, opstellen van afgeleide werken, verspreiding of verdeling van de op dit apparaat beschreven inhoud of diensten in welke vorm en op welk medium dan ook, verboden.

Goedkeuring

Dit toestel is geschikt voor gebruik binnen de Europese Economische Ruimte en Zwitserland. In andere landen is gebruik afhankelijk van de nationale goedkeuring.

Het toestel is compatibel met landspecifieke bijzonderheden.

Hiermee verklaart Gigaset Technologies GmbH dat het type radioapparatuur Gigaset GLX 8 PLUS voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar onder het volgende internetadres: www.gigaset.com/docs.

Deze verklaring is mogelijk ook beschikbaar in de "Internationale verklaringen van overeenstemming" of "Europese verklaringen van overeenstemming". Raadpleeg daarom al deze bestanden

Afval en milieubescherming

Kijk voor meer informatie over onze milieuvriendelijke producten en processen op internet onder www.gigaset.com.

Correcte afvoer van dit product

(Richtlijn inzake afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA))

(Van toepassing in landen met systemen voor gescheiden afvalverwerking)



Deze aanduiding op het product, accessoires of in de literatuur duidt erop dat het product en de bijbehorende elektronische accessoires (bijv. lader, koptelefoon, USB-kabel) niet met het huishoudelijk afval mogen worden afgevoerd.

Recycle op verantwoorde wijze om mogelijke milieu- en gezondheidsschade door ongecontroleerde afvalverwerking te vermijden en duurzaam hergebruik van grondstoffen te stimuleren.

Particuliere gebruikers dienen contact op te nemen met de verkoper waarbij het apparaat is gekocht, of met de verantwoordelijke autoriteiten voor informatie over waar de onderdelen kunnen worden afgegeven voor een milieuvriendelijke afvoer.

Zakelijke gebruikers dienen contact op te nemen met de leverancier en de algemene voorwaarden van het koopcontract te raadplegen. Dit product en de elektronische accessoires mogen niet samen met ander bedrijfsafval worden afgevoerd.

Deze "EEE" is compatibel met de RoHS-richtlijn.

Verbrand of verhit de mobiele telefoon nooit en lever deze niet in een hitte- of brandgevaarlijke omgeving in, om vrijkomen van batterijvloeistof, oververhitting, explosie of vuur te vermijden.

Verwijder alle persoonlijke gegevens van uw mobiele telefoon voordat u hem wegdoet.

Correcte afvoer van de batterijen in dit product

(Van toepassing in landen met systemen voor gescheiden afvalverwerking)



Deze aanduiding op de batterij, in de handleiding of op de verpakking duidt erop dat de batterij in dit product niet mag worden afgevoerd via het huishoudelijk afval.

Wanneer de batterijen niet correct worden afgevoerd, kunnen de stoffen in de batterijen gevaar opleveren voor de menselijke gezondheid en het milieu.

Ter bescherming van natuurlijke hulpbronnen en stimulering van milieuvriendelijk hergebruik van materialen, dient u batterijen te scheiden van andere afvalsoorten. U kunt de batterijen gratis inleveren bij uw plaatselijke inzamelpunt voor oude batterijen.

Informatie over radiogolven

Informatie over de SAR-certificering (specific absorption rate)

DIT APPARAAT VOLDOET AAN DE INTERNATIONALE RICHTLIJNEN
VOOR BLOOTSTELLING AAN RADIOGOLVEN.

Deze mobiele telefoon is zo ontwikkeld dat deze de internationaal
aanbevolen limieten voor blootstelling aan radiogolven niet over-
schrijdt.

Deze richtlijnen zijn vastgesteld door een onafhankelijke weten-
schappelijke organisatie (ICNIRP) en omvatten een ruime veiligheids-
marge om de veiligheid van alle personen te garanderen, ongeacht
hun leeftijd en gezondheidstoestand. Voor de richtlijnen voor bloot-
stelling aan radiogolven wordt een meeteenheid gebruikt, de SAR
(specific absorption rate).

De hoogste SAR-waarden onder de ICNIRP-richtlijnen voor dit appa-
raatmodel zijn:

De SAR-limiet voor mobiele apparaten is 2,0 W/kg (hoofd/lichaam).

De SAR-limiet voor mobiele apparaten is 4,0 W/kg (ledematen).

Hoogste SAR-waarde voor dit model telefoon en de voorwaarden
voor vaststelling van deze waarde:

SAR aan het hoofd (tijdens telefoneren) 0,768 W/kg

SAR tegen het lichaam (bijv. bij toestel in de broekzak) 1,678 W/kg

SAR aan ledematen (bijv. aan de arm gedragen) 3,303 W/kg

SAR-waarden voor het dragen op het lichaam zijn gemeten op een
afstand van 5 mm. Om te voldoen aan de RF-blootstellingsrichtlijnen
voor het dragen op het lichaam, moet het apparaat minstens deze
afstand van het lichaam zijn verwijderd.

Technische gegevens

Frequentie	Band	Maximaal vermogen
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm
3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Gebruiksduur

Gesprekstijd: ca. 15 uur (2G/3G); 11 uur (4G)

Rustmodus tijd: ca. 450 uur (2G/3G); 218 uur (4G)

Accessoires

Gebruik alleen door Gigaset goedgekeurde opladers, accu's en kabels. Niet goedgekeurde accessoires kunnen het apparaat beschadigen.

Akku

Technologie:	Li-Polymer
Hoedanigheid:	2500 mAh
Onderdeelnummer:	V30145-K1310-X492

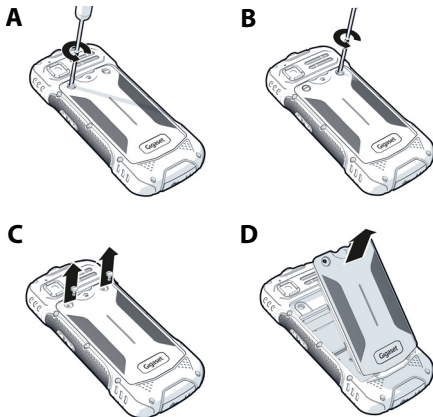
- 1 Hlavní nabídka**
- 2 Tlačítko přijetí hovoru**
Přijetí hovoru; otevření seznamu hovorů
- 3 Tlačítko zapnutí/vypnutí**
Ukončení hovoru; zrušení funkce; návrat do nabídky;
zapnutí/vypnutí zařízení
- 4 Ovládací tlačítka:**
OK - Hlavní nabídka
Stisknutí horní části - budík
Stisknutí dolní části - FM
Stisknutí levé části - SMS
Stisknutí pravé části - počítač
- 5 Telefonní seznam**
- 6 Sluchátko**
- 7 Boční tlačítko:**
Vybrat profil; Hlasitost; Vyzvánění
- 8 Připojení náhlavní soupravy**
- 9 Přípojka USB-C**
- 10 Mikrofon**
- 11 Postranní tlačítko kapesní svítilny**
- 12 Svítilna**
- 13 Zadní kamera**
* Verze Lite bez fotoaparátu
- 14 Reprodukční**

Vložení karet nano SIM a paměťové karty

Do mobilního telefonu lze vložit dvě karty nano SIM a jednu paměťovou kartu.



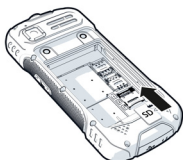
Šroubovák je součástí dodávky.



E

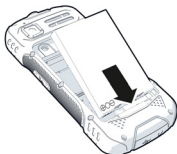


F



Vložení, vyjmutí a nabíjení akumulátoru

G



H



I



J



Čeština

133

Odblokování/zablokování přístroje

1. Připravte si mobilní telefon k zablokování a odblokování.
2. Nejprve krátce stiskněte tlačítko hlavního menu **•••** a poté tlačítko s hvězdičkou ***+**.

Změna hesla

1. Vyberte **Nastavení**.
2. Vyberte **Zabezpečení**.
3. Vyberte **Změňte heslo telefonu**.



Standardní heslo přístroje: 0000

Vytáčení

1. Zadejte telefonní číslo včetně předvolby .
2. Stiskněte tlačítko přijetí hovoru .
3. Jakmile vás k tomu mobilní telefon vyzve, vyberte používanou SIM kartu.
4. Stiskněte ovládací tlačítko .
5. Hovor ukončíte stisknutím tlačítka zapnutí/vypnutí .

► Mezinárodní hovory:

1. Stiskněte dvakrát tlačítko s hvězdičkou * + a zadejte znak + pro předvolbu země.
2. Zadejte předvolbu země .

Přijetí hovoru

1. Stiskněte tlačítko přijetí hovoru .
2. Vyberte **Přijmout**.

Odesílání zpráv

1. Stiskněte tlačítko hlavního menu .
2. Vyberte **Zpráva**.
3. Stiskněte ovládací tlačítko  nebo stiskněte tlačítko hlavního menu .
4. Vyberte **Napsat zprávu**.
5. Stiskněte ovládací tlačítko .
6. Vyberte **Nová SMS** nebo **Nová MMS**.
7. Stiskněte ovládací tlačítko  nebo stiskněte tlačítko hlavního menu .
8. Zadejte telefonní číslo příjemce do pole  nebo stisknutím ovládacího tlačítka  vyberte příjemce v seznamu kontaktů.

9. Stisknutím tlačítka hlavního menu ●●● vyberte **OK**.
10. Vytvořte zprávu.
11. Vyberte **Odeslat**.
12. Stiskněte ovládací tlačítko  .

Fotoaparát

1. Fotoaparát spustíte stisknutím tlačítka hlavního menu ●●● .
2. Vyberte **Fotoaparát**.
3. Fotografie pořídíte výběrem  .

Bluetooth

1. Stiskněte tlačítko hlavního menu ●●● .
2. Výběrem **Aplikace** se dostanete do nastavení Bluetooth.

Bezpečnostní pokyny

Pozorně si přečtěte následující pokyny. Při nerespektování těchto údajů hrozí nebezpečí újmy osob a poškození přístroje a porušení platných zákonů.

Vysvětlete svým dětem obsah tohoto dokumentu a možná nebezpečí, která mohou být spojena s používáním tohoto přístroje.

Všeobecné pokyny

- V zájmu vlastní bezpečnosti používejte pro svůj mobilní telefon výhradně schválené originální příslušenství Gigaset. Použití nekompatibilního příslušenství může mobilní telefon poškodit a přivodit nebezpečné situace. Originální příslušenství získáte v zákaznickém servisu Gigaset (viz kapitola Zákaznický servis).
- S tímto zařízením používejte pouze dodané příslušenství.
- Stupeň krytí vašeho telefonu je IP68 (odolnost proti prachu a vodě). Při kontaktu s vodou dodržujte následující pokyny: Mobilní telefon se nesmí ponořit do vody do větší hloubky. Nepoužívejte mobilní telefon v maximální hloubce 1,2 m pod vodou déle než 30 minut.



Pokud byl přístroj ponořen do vody, osušte jej hadříkem, abyste odstranili příp. kapky vody z otvorů přístroje (sluchátko/reproduktor/mikrofon).



Zabraňte vniknutí prachu a vlhkosti do USB konektoru a zásuvky pro sluchátka. Jestliže přístroj nepoužíváte, dbejte, aby tyto otvory byly vždy řádně uzavřeny příslušnými kryty nebo těsnicími zátkami. Přispějete tak k prodloužení životnosti zařízení a zabráníte případným poruchám způsobeným vnějšími vlivy.

- Přípustné teplotní rozmezí pro nabíjení: 0-45 °C.
Vysoké teploty mohou zkrátit životnost elektronických zařízení, poškodit akumulátor, plastové díly se mohou zdeformovat nebo roztavit. Pokud se mobilní telefon používá nebo ukládá v místech, kde je mráz, může se popř. uvnitř něj vytvořit kondenzát, který zničí elektrické obvody.
- V prostředí s nebezpečím výbuchu mobilní telefon vypněte a dodržujte všechny výstražné pokyny. Prostředím s nebezpečím výbuchu se rozumí taková místa, kde se za normálních okolností doporučuje vypnutí motorů vozidel. Na takových místech může úlet jisker způsobit výbuch nebo požár s následkem úrazů osob až ohrožení na životě.
Takovými místy jsou mimo jiné: čerpací stanice, chemické továrny, přepravní a skladovací zařízení nebezpečných chemikálií, plochy v podpalubí lodí, prostory, kde jsou ve vzduchu obsaženy chemické látky nebo jemné částice (např. částice prachu nebo kovový prach).
- Zkratování, demontáž nebo pozměňování mobilního telefonu jsou zakázány – hrozí nebezpečí úrazů osob, elektrické šoky, požár nebo poškození nabíječky.

Akumulátor a nabíjení



Nebezpečí výbuchu při neodborné výměně akumulátoru.
Likvidace použitých akumulátorů podle návodu (viz kapitola Odpadové hospodářství a ochrana životního prostředí).

- Nikdy akumulátory nezahřívejte ani nespalujte a nelikvidujte je v prostředí s nebezpečím vysokých teplot nebo požáru, aby se zabránilo uniknutí akumulátorové kapaliny, přehřátí, výbuchu a požáru. Akumulátor nedemontujte, nesvařujte ani nepozměňujte. Neukládejte akumulátor v prostředí, kde by mohl být silně mechanicky namáhán.
- Nedotýkejte se akumulátoru a neprobodávejte jej ostrými předměty, např. šroubovákem. Hrozí nebezpečí úniku akumulátorové kapaliny, přehřátí, výbuchu a vzplanutí akumulátoru. Rozmačkání, zahřívání nebo spalování akumulátorů je přísně zakázáno.

- Kontakt očí s elektrolytem z akumulátoru může způsobit ztrátu zraku. Pokud se elektrolyt dostane do očí, neprotírejte si oči rukou. Vypláchněte zasažené oko ihned dostatkem čisté vody a vyhledejte lékaře. Při kontaktu pokožky (nebo kontaktu oblečení) s elektrolytem hrozí nebezpečí popálení pokožky. Omyjte ihned pokožku nebo oděv mýdlem a čistou vodou a popř. vyhledejte lékaře.
- Nikdy nepoužívejte akumulátor k jiným účelům, než je uvedeno. Nikdy nepoužívejte poškozený akumulátor. Pokud se akumulátor během používání, nabíjení nebo skladování silně zahřívá, zbarvuje, deformuje nebo netěsní, je z bezpečnostních důvodů nutné jej bezodkladně vyměnit za nový akumulátor.
- Teplota akumulátoru během nabíjení vzrůstá. Neukládejte akumulátor do společné přihrádky s hořlavými předměty – hrozí nebezpečí požáru.
- Nenabíjejte akumulátor déle než 12 hodin.
- Nabíjejte akumulátor pouze v interiéru. Během nabíjení netelefonujte a nevytáchejte telefonní čísla.
- Během nabíjení musí být zásuvka snadno přístupná.
- Při bouřce hrozí nebezpečí elektrického šoku.
- Nikdy nepoužívejte nabíječku, pokud je elektrický kabel poškozen nebo pokud není do mobilního telefonu vložen akumulátor – v takových případech hrozí nebezpečí elektrického šoku a požáru.
- Používejte pouze schválené síťové adaptéry.
- K prodloužení životnosti akumulátoru zabraňte velmi vysokým a nízkým teplotám, optimální je rozmezí mezi 15 a 35 °C.
- Je škodlivé, pokud je akumulátor po delší dobu nabitý na 100 %.
- Zapnutá bezdrátová spojení, jako např. Bluetooth, zvyšují spotřebu proudu zařízení. Pokud nejsou zapotřebí, mohou být vypnuta. Na spotřebu proudu má navíc velký vliv jas displeje. Nastavte displej na nízký stupeň jasu a vypněte zbytečná bezdrátová spojení, pak se prodlouží provozní doba zařízení.

Hlasitost



Vysoká hlasitost může poškodit sluch.

Poslech hudby nebo mluveného slova ve sluchátkách s vysokou hlasitostí může být nepříjemný a může trvale poškodit sluch.

Ztrátě sluchu zabráníte tím, že se vyhnete poslechu při vysoké hlasitosti po delší dobu.

Použití v nemocnicích / lékařské přístroje

- Může být narušena funkčnost lékařských přístrojů v blízkosti výrobku. Dodržujte technické podmínky stanovené v daném prostředí, např. v lékařské praxi.
- Pokud používáte zdravotnický přístroj (např. kardiostimulátor), konzultujte před použitím s výrobcem přístroje. Ten poskytne informace o citlivosti přístroje vůči externím vysokofrekvenčním zdrojům energie.
- Kardiostimulátor, implantované kardioverter-defibrilátory:
Při zapnutí mobilního telefonu dbejte na to, aby mezi mobilním telefonem a implantátem byla zachována vzdálenost nejméně 152 mm. Kvůli omezení případných poruch používejte mobilní telefon na opačné straně, než je implantát. Pokud se vám zdá, že mobilní telefon způsobuje poruchy implantátů, okamžitě jej vypněte. Neukládejte mobilní telefon do kapsy u košile.
- Naslouchadla, kochleární implantáty:
Bezdrátová digitální zařízení mohou rušit naslouchadla a kochleární implantáty. Pokud se na nich vyskytnou poruchy, obraťte se na výrobce těchto přístrojů.
- Jiné lékařské přístroje:
Pokud lidé ve vašem okolí používají jiné lékařské přístroje, informujte se u příslušného výrobce, zda jsou tyto přístroje chráněny proti signálům rádiových frekvencí v okolí. V této souvislosti se lze obrátit i na svého lékaře.

Tísňová volání

- Ujistěte se, že je mobilní telefon připojen k síti GSM a že je zapnutý. Vytocte popř. číslo pro tísňová volání a vedte hovor.
- Informujte pracovníka v centrále pro tísňová volání o své poloze.

- Hovor ukončete až poté, co vás k tomu pracovník centrály pro tísňová volání vyzval.

Děti a domácí zvířata

- Ukládejte mobilní telefon, akumulátory, nabíječky a příslušenství mimo dosah dětí a domácích zvířat. Děti a/nebo domácí zvířata mohou polknout malé součástky a hrozí nebezpečí udušení a další rizika. Děti smí používat mobilní telefon pouze pod dozorem dospělých.

Letadla, vozidla a bezpečnost silničního provozu

- V letadle mobilní telefon vypněte. Dodržujte platná omezení a předpisy. Bezdrátová zařízení mohou rušit funkce leteckých přístrojů. Při používání mobilního telefonu se bezpodmínečně řiďte pokyny palubního personálu.
- Pro řidiče/řidičky má absolutní prioritu: bezpečnost silničního provozu a jeho účastníků. Používání mobilního telefonu za jízdy může odvádět vaši pozornost a tím přivodit nebezpečné situace. Kromě toho může znamenat porušení platných zákonů.

Vadné přístroje

- Vadné přístroje odevzdejte k likvidaci nebo je nechte opravit v našem zákaznickém servisu; tyto přístroje mohou rušit jiné bezdrátové služby.
- Při hrubém zacházení s mobilním telefonem, např. při jeho upuštění na zem, může prasknout displej a elektronické obvody a citlivé vnitřní součástky se poškodí.
- Nepoužívejte přístroj, je-li displej naprasklý nebo rozlomený. Úlomky skla a plastu mohou poranit ruce a obličej.

Další důležité informace

- Nikdy nesměřujte záblesk přímo do očí lidí nebo zvířat. Pokud je záblesk směřován na lidské oko z přílišné blízkosti, hrozí nebezpečí dočasné ztráty nebo trvalého poškození zraku.
- Nelakujte mobilní telefon. Lak/barva mohou poškodit součástky mobilního telefonu a způsobit jeho provozní závady.

Zákaznický servis

Při problémech s mobilním telefonem se obraťte na prodejce výrobků Gigaset nebo na zákaznický servis společnosti Gigaset.

Tam lze rovněž zakoupit originální příslušenství (např. akumulátory, nabíječku).

Nápovědu naleznete na adrese www.gigaset.com/service

Záruční list

Není-li uvedeno jinak, poskytuje poskytovatel záruky (dále jen "Gigaset Technologies") spotřebiteli (zákazníkovi) záruku životnosti za níže uvedených podmínek (záručních podmínek), aniž jsou dotčena zákaznickova zákonná práva vůči prodejci v souvislosti s vadami výrobku. Práva zákazníka na záruku nejsou touto zárukou omezena. Uplatnění záručních práv je bezplatné. Tato záruka představuje závazek poskytovatele, který doplňuje zákonná práva na bezplatné poskytnutí záruky v případě uplatnění záručních nároků při vadách výrobku.

Záruční podmínky:

- Nové přístroje (telefony, smartphony) a jejich komponenty, u kterých se během 24 měsíců od zakoupení projeví závada z výroby nebo závada materiálu, budou společností Gigaset Technologies podle jejího uvážení bezplatně vyměněny za přístroj odpovídající aktuálnímu stavu techniky nebo opraveny. Na opotřebitelné díly (všechny pohyblivé díly, které může sám zákazník vyměnit, např. náhradní díly, akumulátory, klávesnice, kryty) platí tato záruka životnosti po dobu 12 měsíců od data zakoupení.
- Tato záruka neplatí, pokud byla závada přístroje způsobena nevhodným zacházením a/nebo nedodržením návodu k použití.
- Tato záruka se nevztahuje na úkony prováděné autorizovaným prodejcem nebo samotným zákazníkem (např. instalace, konfigurace, stahování softwaru). Ze záruky jsou dále vyloučeny náklady k obsluze a popř. software dodaný na zvláštním datovém nosiči.

- Jako záruční doklad platí účtenka s datem zakoupení. Záruční nároky lze uplatnit do dvou měsíců od zjištění závady kryté zárukou.
- Vyměněné přístroje nebo jejich komponenty, který byly v rámci výměny vráceny společnosti Gigaset Technologies, přecházejí do vlastnictví společnosti Gigaset Technologies.
- Tato záruka platí pro nové přístroje zakoupené v EU. Společnost Gigaset Technologies je podle vlastního uvážení bezplatně vymění nebo opraví za zařízení odpovídající současnému stavu techniky. Poskytovatelem záruky je Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- Další nebo jiné nároky z této záruky výrobce jsou vyloučeny. Společnost Gigaset Technologies neodpovídá za přerušení provozu, ušlý zisk nebo ztrátu dat, další software nahraný zákazníkem nebo jiné informace. Zajištění těchto věcí je záležitostí zákazníka. Vyloučení odpovědnosti neplatí, pokud je záruka poskytována povinně ze zákona, například podle zákona o odpovědnosti za výrobek, při úmyslném jednání či nedbalosti, při ohrožení života, zranění nebo poškození zdraví nebo porušení zásadních smluvních povinností. Nárok na náhradu škody při porušení zásadních smluvních povinností je však omezen na škody typické pro smlouvu a předvídatelné škody, pokud se nejedná o úmyslné jednání nebo hrubou nedbalost nebo o odpovědnost při ohrožení života, zranění nebo poškození zdraví nebo podle zákona o odpovědnosti za výrobek.
- Při poskytnutí záručního servisu se záruční lhůta neprodlužuje.
- Pokud se nejedná o uplatnění záruky, vyhrazuje si společnost Gigaset Technologies právo vyúčtovat zákazníkovi výměnu nebo opravu. O této skutečnosti bude společnost Gigaset Technologies zákazníka informovat předem.
- Změna pravidel pro důkazní břemeno v neprospěch zákazníka není spojena s předchozími ustanoveními.
- Tato záruka se řídí právem Spolkové republiky Německo s vyloučením Úmluvy OSN o smlouvách o mezinárodní koupi zboží (CISG). V důsledku této volby práva není spotřebitel zbaven ochrany, kterou mu poskytují taková ustanovení, od nichž se podle práva země jeho trvalého pobytu nelze dohodou odchýlit (princip zvýhodnění).

Chcete-li tuto záruku uplatnit, obraťte se na zákaznický servis poskytovatele záruky. Telefonní číslo najdete na našem servisním portálu na adrese www.gigaset.com/service.

Vyloučení záruky

Displej sluchátka tvoří obrazové body (pixely). Každý pixel se skládá ze tří subpixelů (červený, zelený, modrý).

Může se stát, že jeden subpixel bude mít výpadek nebo u něj vznikne barevná odchylka.

Uplatnění záruky je možné jen tehdy, pokud dojde k překročení maximálního povoleného počtu vadných pixelů.

Popis	Max. počet povolených vadných pixelů
Barevně svítící subpixel	1
Tmavý subpixel	1
Celkový počet barevných a tmavých subpixelů	1



Stopy po použití na displeji a na plášti jsou ze záruky vyloučeny.

* Čeština

Zákaznický servis

Naše podpora na internetu:
www.gigaset.com
www.gigaset.com/service

Hotline linka: +420 23303 2727

Záruční podmínky jsou uvedeny na Záručním listu, který je součástí dodávky přístroje. Záruka se nevztahuje na poškození vzniklá neodborným zacházením, opotřebováním nebo záahem třetí osoby. Záruka nezahrnuje spotřební materiály a nepokrývá nedostatky, které jen nepatrně ovlivňují hodnotu nebo použitelnost přístroje.

Servis pro ČR

Při poruše přístroje se obraťte na:

Servisní středisko FWG communication s. r. o.

Osobní příjem oprav (FWG communication s. r. o.):
Modřice, Masarykova 118, 664 42

Adresa pro zaslání oprav (FWG communication s. r. o.):
Modřice, Masarykova 118, 664 42

Otevírací doba servisního střediska a sběrných míst je pondělí – pátek 8 – 16:30 hodin.

V zemích, v nichž není prodej zajištěn autorizovanými prodejci, nejsou poskytovány žádné servisní služby.

145

Záruční podmínky

- 1) Záruční doba na výrobek činí 24 měsíců a počíná plynout dnem převzetí výrobku kupujícím. Životnost akumulátoru je 6 měsíců od data převzetí výrobku kupujícím. Ztráta kapacity akumulátoru, která se projeví do šesti měsíců od převzetí výrobku, jde k tíži prodávajícího. Po této době se toto posuzuje jako snížení funkčnosti akumulátoru způsobené obvyklým opotřebením.
- 2) Ze záruky je rovněž vyloučeno poškození akumulátoru přebíjením nebo nedobíjením speciálních návodů pro zacházení s akumulátory v návodu k obsluze.
- 3) Odpovědnost za vady nelze uplatnit. Pokud se jedná o normální opotřebení, pokud výrobek nebyl provozován v souladu s návodem k použití, pokud se jedná o chybnou instalaci výrobku, pokud došlo k neoprávněnému nebo neodbornému zásahu do výrobku, vniknutí cizích látek do výrobku, působení vyšší moci (např. živelné pohromy), pokud byl výrobek skladován mimo rozmezí teplot – přístroj: -25°C až +55°C, akumulátor: 0°C až +49°C – nestanovili výrobce v návodu k použití jinak, pokud byl výrobek skladován nebo provozován ve vlhkém, prašném, chemicky agresivním či jinak nevhodném prostředí – nestanovili výrobce v návodu k použití jinak, pokud dojde k mechanickému poškození, pokud byl výrobek připojen na jiné než předepsané napájecí napětí, pokud bylo k výrobku připojeno jiné než výrobcem schválené příslušenství. Odhláskování bezpečnostního kódu výrobku není servisním úkonem a nevztahuje se na něj záruka. Ztráta nebo zapomenutí bezpečnostního kódu výrobku nejsou vadami, a proto za ně prodávající v rámci poskytované záruky neodpovídá.
- 4) Prodávající rovněž neodpovídá za vady, pro které byla poskytnuta sleva z ceny výrobku.
- 5) Prodávající neručí za zachování individuálních nastavení či údajů uložených kupujícím v reklamovaném výrobku. Prodávající si vyhrazuje právo vrátit reklamovaný výrobek ve stavu, který odpovídá stavu při jeho převzetí kupujícím, tj. bez jakýchkoliv dat a s továrními nastaveními.
- 6) Řádné vyplnění záruční list musí obsahovat tyto náležitosti: typ výrobku, výrobní číslo, razítko prodejce, datum prodeje a podpis oprávněného pracovníka.
- 7) Reklamaci je možné uplatnit u prodejce, dovezce, poslat poštou nebo osobně přinést do servisního střediska společnosti FWG communication s. r. o. na adrese: Masarykova 118, 664 42 Modřice.
- 8) Hotline a informace o průběhu reklamace: tel. 233 032 727.

Homologace

Tento přístroj je určen pro provoz v rámci Evropského hospodářského prostoru.

Jsou respektovány zvláštnosti specifické pro zemi použití.

Společnost Gigaset Technologies GmbH tímto prohlašuje, že typ bezdrátového zařízení Gigaset GLX 8 PLUS vyhovuje směrnici 2014/53/EU.

Úplný text EU prohlášení o shodě je dostupný na následující internetové adrese:

www.gigaset.com/docs.

V některých případech může být toto prohlášení součástí souborů „International Declarations of Conformity“ nebo „European Declarations of Conformity“.

Přečtěte si proto i tyto soubory.

Upozornění na likvidaci elektrických a elektronických zařízení

Více informací o ekologických výrobcích a postupech naleznete na www.gigaset.com.

Ekologická likvidace

(v souladu se směrnicí WEEE a zákonem o bateriích)



Symbol přeškrtnutého odpadkového koše na výrobku, příslušenství (např. nabíječka, sluchátka, USB kabel), baterii nebo v dokumentaci znamená, že tyto komponenty nesmí být vyhozeny do běžného komunálního odpadu.



Použitá elektrická a elektronická zařízení a baterie musí být shromažďovány odděleně a odevzdávány na sběrných místech obcí nebo v obchodech.

O záření

Informace o certifikaci SAR (Specific Absorption Rate, specifická míra absorpce)

TENTO PŘÍSTROJ SPLŇUJE MEZINÁRODNÍ SMĚRNICE PRO EMISE RÁDIOVÝCH VLN.

Mobilní telefon byl navržen tak, aby nebyly překročeny expoziční limity stanovené mezinárodními normami pro rádiové vlny.

Tyto směrnice byly stanoveny nezávislou vědeckou organizací (ICNIRP) a zahrnují velkou bezpečnostní rezervu, která má zaručit bezpečnost všech osob nezávisle na jejich věku a zdravotním stavu. Směrnice o expozici rádiovým vlnám využívají jako měrnou hodnotu specifickou míru absorpce neboli SAR. Limit SAR pro mobilní zařízení je 2,0 W/kg. Maximální hodnoty SAR uvedené ve směrnících ICNIRP pro tento model přístroje jsou:

Maximální hodnota SAR pro tento model telefonu a podmínky měření:

SAR u hlavy	0,768 W/kg (10g)
SAR při nošení na těle	1,678 W/kg (10g)
SAR pro končetiny (např. při nošení na ruce)	3,303 W/kg (10g)

Hodnoty SAR při nošení na těle byly zjišťovány ve vzdálenosti 5 mm. Pro dodržení směrnice o expozici VF záření při nošení na těle by měl být přístroj umístěn minimálně v této vzdálenosti od těla.

Technické údaje

Frekvence	Pásmo	Max. výkon
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm

3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Provozní doba

Délka hovoru: cca 15 hod. (2G/3G); 11 hod. (4G)

Pohotovostní doba: cca 450 hod. (2G/3G); 218 hod. (4G)

Příslušenství

Používejte pouze nabíječky, akumulátory a kabely schválené společností Gigaset. Neschválené příslušenství může přístroj poškodit.

Akumulátor

Technologie: Li-Polymer

Kapacita: 2500 mAh

Předmětové číslo: V30145-K1310-X492

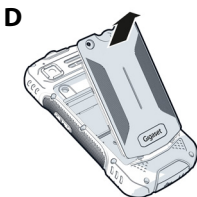
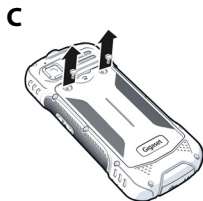
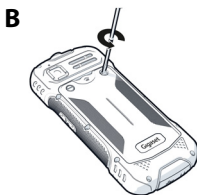
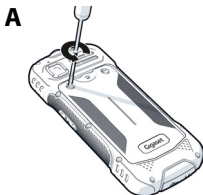
- 1 Βασικό μενού**
- 2 Πλήκτρο απάντησης**
Αποδοχή κλήσης, άνοιγμα λίστας κλήσεων
- 3 Πλήκτρο ενεργοποίησης/απενεργοποίησης**
Τερματισμός συνομιλίας, διακοπή λειτουργίας, πίσω στο μενού, ενεργοποίηση/απενεργοποίηση συσκευής
- 4 Πλήκτρο ελέγχου:**
OK - Κύριο μενού
Πατήστε πάνω - Ξυπνητήρι
Πατήστε κάτω - FM
Πατήστε αριστερά - SMS
Πατήστε δεξιά - Αριθμομηχανή
- 5 Τηλεφωνικός κατάλογος**
- 6 Ακουστικά**
- 7 Πλευρικό κουμπί:**
Επιλογή προφίλ; Ένταση; Ήχοι κλήσης
- 8 Υποδοχή σύνδεσης ακουστικού**
- 9 Σύνδεση USB-C**
- 10 Μικρόφωνο**
- 11 Πλευρικό πλήκτρο φακός**
- 12 Φακός**
- 13 Πίσω κάμερα**
* Έκδοση Lite χωρίς κάμερα
- 14 Ηχείο**

Τοποθέτηση καρτών nano SIM και κάρτας μνήμης

Μπορείτε να τοποθετήσετε στο κινητό τηλέφωνο δύο nano SIM και μία κάρτα μνήμης.



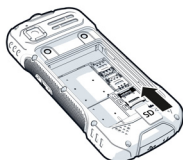
Το κατσαβίδι περιλαμβάνεται στο πακέτο αποστολής.



E

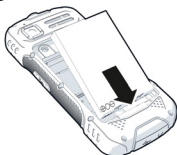


F



Τοποθέτηση, αφαίρεση, φόρτιση μπαταρίας

G



H



I



J



Ξεκλείδωμα/κλείδωμα συσκευής

1. Έχετε το κινητό τηλέφωνο σε ετοιμότητα για κλείδωμα και ξεκλείδωμα.
2. Αρχικά πατήστε στιγμιαία το πλήκτρο κύριου μενού ●●● και ύστερα το πλήκτρο αστερίσκου * +.

Αλλαγή κωδικού πρόσβασης

1. Επιλέξτε **Ρυθμίσεις**.
2. Επιλέξτε **Ασφάλεια**.
3. Επιλέξτε **Αλλάξτε τον κωδικό πρόσβασης του τηλεφώνου**.



Ο προεπιλεγμένος κωδικός πρόσβασης της συσκευής είναι: 0000

Κλήσεις

1. Πληκτρολογήστε τον αριθμό κλήσεις μαζί με τον κωδικό περιοχής .
2. Πατήστε το πλήκτρο απάντησης .
3. Όταν το κινητό τηλέφωνο σας το ζητήσει, πλέξτε την προς χρήση κάρτα SIM.
4. Πατήστε το πλήκτρο ελέγχου .

5. Για να τερματίσετε την κλήση, πατήστε το πλήκτρο ενεργοποίησης/απενεργοποίησης .

► Για διεθνείς κλήσεις:

1. Πατήστε το πλήκτρο αστερίσκου * + δύο φορές, για να προσθέσετε το σύμβολο + για τον κωδικό χώρας.
2. Πληκτρολογήστε τον κωδικό χώρας .

Αποδοχή κλήσης

1. Πατήστε το πλήκτρο απάντησης .
2. Επιλέξτε **Απάντηση**.

Αποστολή μηνυμάτων

1. Πατήστε το πλήκτρο κύριου μενού .
2. Επιλέξτε **Μήνυμα**.
3. Πατήστε το πλήκτρο ελέγχου  ή πατήστε το πατήστε κύριου μενού .
4. Επιλέξτε **Γράψτε μήνυμα**.
5. Πατήστε το πλήκτρο ελέγχου .
6. Επιλέξτε **Νέο SMS** ή **Νέο MMS**.
7. Πατήστε το πλήκτρο ελέγχου  ή πατήστε το πατήστε κύριου μενού .

8. Πληκτρολογήστε τον αριθμό τηλεφώνου του παραλήπτη στο πεδίο  ή πατήστε το πλήκτρο ελέγχου  , για να προσθέσετε έναν παραλήπτη από τη λίστα επαφών.
9. Πατήστε το πλήκτρο κύριου μενού **...** και επιλέξτε **OK**.
10. Συντάξτε το μήνυμά σας.
11. Επιλέξτε **Αποστολή**.
12. Πατήστε το πλήκτρο ελέγχου  .

Κάμερα

1. Για να ενεργοποιήσετε την κάμερα, πατήστε το πλήκτρο κύριου μενού **...** .
2. Επιλέξτε **Κάμερα**.
3. Για τη λήψη φωτογραφίας, επιλέξτε  .

Bluetooth

1. Πατήστε το πλήκτρο κύριου μενού **...** .
2. Επιλέξτε **Εφαρμογή**, για να μεταβείτε στις ρυθμίσεις Bluetooth.

Υποδείξεις ασφαλείας

Διαβάστε προσεκτικά τις ακόλουθες υποδείξεις. Σε περίπτωση μη τήρησης αυτών των στοιχείων, υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού και πρόκλησης βλαβών στη συσκευή, όπως και παραβίασης της ισχύουσας νομοθεσίας.

Ενημερώστε τα παιδιά σας για το περιεχόμενο του παρόντος εγγράφου και τους ενδεχόμενους κινδύνους που μπορεί να προκύψουν κατά τη χρήση της συσκευής.

Γενικές υποδείξεις

- Για τη δική σας ασφάλεια, χρησιμοποιείτε μόνο εγκεκριμένα γνήσια αξεσουάρ της Gigaset για το κινητό σας τηλέφωνο. Η χρήση μη συμβατών αξεσουάρ μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα την πρόκληση βλάβης στο κινητό τηλέφωνο και να οδηγήσει σε επικίνδυνες καταστάσεις. Γνήσια αξεσουάρ διατίθενται από την εξυπηρέτηση πελατών της Gigaset (βλ. κεφάλαιο «Εξυπηρέτηση πελατών»).
- Χρησιμοποιείτε τα συνοδευτικά αξεσουάρ μόνο μαζί με αυτήν τη συσκευή.
- Το κινητό τηλέφωνο προσφέρει επίπεδο προστασίας IP68 (αδιαπέραστο από σκόνη και νερό). Σε περίπτωση επαφής με νερό λάβετε υπόψη τις παρακάτω υποδείξεις: Ποτέ μην εκθέτετε το κινητό τηλέφωνο σε μεγαλύτερα βάθη νερού. Μην χρησιμοποιείτε το κινητό τηλέφωνο για πάνω από 30 λεπτά κάτω από το νερό σε μέγιστο βάθος νερού 1,2 m.



Αν η συσκευή έχει βυθιστεί σε νερό, σκουπίστε το με ένα πανί, ώστε να απομακρύνετε τυχόν υπάρχουσες σταγόνες νερού από τα ανοίγματα της συσκευής (ακουστικό/ηχείο/μικρόφωνο).



Για να αποφύγετε την είσοδο σκόνης και υγρασίας στην υποδοχή USB και στην υποδοχή ακουστικών, να τα κλείνετε πάντα σωστά χρησιμοποιώντας τα αντίστοιχα καλύμματα ή τις τάπες στεγανοποίησης, όταν δεν χρησιμοποιούνται. Αυτό συμβάλλει στη μεγάλη διάρκεια ζωής της συσκευής και στην αποτροπή πιθανών δυσλειτουργιών από εξωτερικές επιδράσεις.

- Επιτρεπόμενη περιοχή θερμοκρασίας για τη φόρτιση: 0-45 °C. Οι υψηλές θερμοκρασίες ενδέχεται να μειώσουν τη διάρκεια ζωής των ηλεκτρονικών συσκευών, να προκαλέσουν βλάβη στην μπαταρία, και να οδηγήσουν σε παραμόρφωση ή τήξη πλαστικών μερών. Σε περίπτωση χρήσης ή φύλαξης του κινητού τηλεφώνου σε θερμοκρασίες παγετού, ενδέχεται να δημιουργηθεί συμπύκνωμα στο εσωτερικό του τηλεφώνου και να καταστραφεί το ηλεκτρονικό κύκλωμα.
- Απενεργοποιείτε το κινητό τηλέφωνο σε περιοχές με κίνδυνο έκρηξης και τηρείτε όλες τις προειδοποιητικές υποδείξεις. Στις περιοχές με κίνδυνο έκρηξης περιλαμβάνονται, επίσης, οι περιοχές στις οποίες συνιστάται κανονικά η απενεργοποίηση των κινητήρων οχημάτων. Σε τέτοιες περιοχές μπορεί να προκύψει έκρηξη ή πυρκαγιά λόγω σπινθηρισμού, με αποτέλεσμα να προκληθούν τραυματισμοί και ενδεχομένως κίνδυνος για τη ζωή. Τέτοιες περιοχές είναι, μεταξύ άλλων, οι εξής: πρατήρια καυσίμων, χημικά εργοστάσια, εγκαταστάσεις μεταφοράς ή αποθήκευσης επικίνδυνων χημικών ουσιών, επιφάνειες κάτω από το κατάστρωμα πλοίων, περιοχές όπου ο αέρας περιέχει χημικές ουσίες ή λεπτά σωματίδια (π.χ. σωματίδια σκόνης ή μεταλλικής σκόνης).
- Απαγορεύεται η βραχυκύκλωση, αποσυναρμολόγηση ή τροποποίηση του κινητού τηλεφώνου – υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού, ηλεκτροπληξίας, πυρκαγιάς ή πρόκλησης βλάβης στον φορτιστή.

Μπαταρία και διαδικασία φόρτισης



Κίνδυνος έκρηξης σε περίπτωση ακατάλληλης αντικατάστασης της μπαταρίας.

Απορρίψτε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες σύμφωνα με τις οδηγίες (βλέπε κεφάλαιο «Απόβλητα και προστασία του περιβάλλοντος»).

- Μην καίτε και μη θερμαίνετε ποτέ τις μπαταρίες, και μην τις απορρίψτε σε περιοχές με κίνδυνο ανάπτυξης υψηλής θερμοκρασίας ή πυρκαγιάς, για την αποφυγή διαρροής υγρών από την μπαταρία, υπερθέρμανσης, έκρηξης ή πυρκαγιάς. Μην αποσυναρμολογείτε, συγκολλάτε ή/και τροποποιείτε την μπαταρία. Μην φυλάσσετε την μπαταρία σε περιβάλλον με έντονη μηχανική επίδραση.
- Μην αγγίζετε και μην τρυπάτε την μπαταρία με αιχμηρά αντικείμενα, π.χ. κατσαβίδια. Υπάρχει κίνδυνος διαρροής υγρών από την μπαταρία, και υπερθέρμανσης, έκρηξης ή ανάφλεξης και καύσης της μπαταρίας. Απαγορεύεται αυστηρά η σύνθλιψη, θέρμανση ή καύση μπαταριών.
- Η επαφή του ηλεκτρολύτη της μπαταρίας με τα μάτια μπορεί να οδηγήσει σε απώλεια όρασης. Αν εισέλθει ηλεκτρολύτης στα μάτια σας, μην τρίβετε τα μάτια με τα χέρια σας. Πλύνετε αμέσως το προσβεβλημένο μάτι με καθαρό νερό και απευθυνθείτε σε γιατρό. Σε περίπτωση επαφής του ηλεκτρολύτη με το δέρμα (ή με τα ρούχα), υπάρχει κίνδυνος εγκαύματος. Πλύνετε αμέσως το δέρμα ή τα ρούχα με σαπούνι και καθαρό νερό και απευθυνθείτε ενδεχομένως σε γιατρό.
- Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τις μπαταρίες για άλλους σκοπούς, πέραν του προβλεπόμενου. Μη χρησιμοποιείτε ποτέ μπαταρίες που έχουν υποστεί βλάβη. Αν η μπαταρία θερμανθεί, αποχρωματιστεί, παραμορφωθεί ή παρουσιάσει διαρροή κατά τη διάρκεια της χρήσης, της φόρτισης ή της αποθήκευσης, θα πρέπει να την αντικαταστήσετε αμέσως με μια νέα μπαταρία για λόγους ασφάλειας.
- Η θερμοκρασία της μπαταρίας αυξάνεται κατά τη φόρτιση. Μην αποθηκεύετε την μπαταρία στο ίδιο ράφι με εύφλεκτα προϊόντα. Υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς.
- Μη φορτίζετε την μπαταρία για πάνω από 12 ώρες.

- Φορτίζετε τη συσκευή μόνο σε εσωτερικό χώρο. Μη μιλάτε στο τηλέφωνο και μην καλείτε αριθμούς κατά τη διάρκεια της φόρτισης.
- Κατά τη φόρτιση, η πρίζα πρέπει να είναι προσβάσιμη εύκολα.
- Σε περίπτωση καταιγίδας, υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.
- Μην χρησιμοποιείτε τον φορτιστή, αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί βλάβη ή αν δεν έχει τοποθετηθεί μπαταρία στο κινητό τηλέφωνο. Σε αυτές τις περιπτώσεις, υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας και πυρκαγιάς.
- Χρησιμοποιείτε μόνο εγκεκριμένα τροφοδοτικά.
- Για να αυξήσετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας, αποφύγετε πολύ υψηλές ή πολύ χαμηλές θερμοκρασίες, ιδανική είναι η περιοχή μεταξύ 15 και 35°C.
- Η μπαταρία μπορεί να υποστεί βλάβη, αν η κατάσταση φόρτισης διατηρηθεί για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα στο 100%.
- Ενεργοποιημένες ασύρματες συνδέσεις, όπως π.χ. Bluetooth, αυξάνουν την κατανάλωση ρεύματος της συσκευής. Μπορείτε να τις απενεργοποιήσετε, όταν δεν τις χρειάζεστε. Επίσης η φωτεινότητα της οθόνης επηρεάζει σημαντικά την κατανάλωση ρεύματος. Ρυθμίστε την οθόνη σε ένα χαμηλό επίπεδο φωτεινότητας και απενεργοποιήστε τις ασύρματες συνδέσεις που δεν χρειάζεστε, έτσι αυξάνεται η διάρκεια λειτουργίας της συσκευής.

Ένταση



Η υψηλές εντάσεις μπορούν να προκαλέσουν βλάβες στην ακοή.

Η ακρόαση μουσικής ή η συνομιλία μέσω ακουστικών με υψηλή ένταση είναι ενδεχομένως ενοχλητική και μπορεί να προκληθεί μόνιμη βλάβη στην ακοή. Προκειμένου να αποτρέψετε την απώλεια της ακοής σας, αποφεύγετε την ακρόαση σε υψηλή ένταση για μεγάλα χρονικά διαστήματα.

Χρήση σε νοσοκομεία/ ιατρικά μηχανήματα

- Η λειτουργία ιατρικών μηχανημάτων μπορεί να επηρεαστεί αρνητικά κοντά στο προϊόν. Λαμβάνετε υπόψη τις τεχνικές απαιτήσεις του περιβάλλοντος, π.χ. ιατρεία.

- Αν χρησιμοποιείτε κάποιο ιατρικό προϊόν (π.χ. βηματοδότη), επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή του προϊόντος πριν τη χρήση. Αυτός θα σας ενημερώσει για την ευαισθησία της συσκευής σε σχέση με εξωτερικές πηγές ενέργειας υψηλής συχνότητας.
- Βηματοδότες, εμφυτεύσιμοι καρδιομετατροπείς-απινιδωτές: Κατά την ενεργοποίηση του κινητού τηλεφώνου, βεβαιωθείτε ότι μεταξύ του κινητού τηλεφώνου και του εμφυτεύματος διατηρείται ελάχιστη απόσταση 152 mm. Για τον περιορισμό τυχόν παρεμβολών, χρησιμοποιείτε το κινητό τηλέφωνο στην αντίθετη πλευρά από αυτή του εμφυτεύματος. Σε περίπτωση διαταραχών, απενεργοποιήστε αμέσως το κινητό τηλέφωνο. Μην τοποθετείτε το κινητό τηλέφωνο στην τσέπη του πουκαμίσου σας.
- Ακουστικά βαρηκοΐας, κοχλιακά εμφυτεύματα: Ορισμένες ψηφιακές ασύρματες συσκευές ενδέχεται να προκαλέσουν διαταραχές σε ακουστικά βαρηκοΐας και κοχλιακά εμφυτεύματα. Σε περίπτωση διαταραχών, απευθυνθείτε στον κατασκευαστή αυτών των προϊόντων.
- Άλλα ιατρικά μηχανήματα: Αν εσείς ή άλλα άτομα στον χώρο χρησιμοποιούν άλλα ιατρικά μηχανήματα, ενημερωθείτε από τον αντίστοιχο κατασκευαστή αν οι συσκευές αυτές είναι προστατευμένες έναντι σημάτων ραδιοσυχνότητας στον χώρο. Μπορείτε, επίσης, να απευθυνθείτε στον γιατρό σας για το ίδιο θέμα.

Κλήσεις έκτακτης ανάγκης

- Βεβαιωθείτε ότι το κινητό τηλέφωνο είναι συνδεδεμένο με το δίκτυο κινητής τηλεφωνίας και ενεργοποιημένο. Καλέστε τον αριθμό έκτακτης ανάγκης για να μιλήσετε.
- Ενημερώστε τον υπάλληλο του κέντρου κλήσεων έκτακτης ανάγκης σχετικά με το σημείο στο οποίο βρίσκεστε.
- Κλείστε το τηλέφωνο, μόνο εφόσον σας δοθεί σχετική οδηγία από τον υπάλληλο του κέντρου κλήσεων έκτακτης ανάγκης.

Παιδιά και κατοικίδια

- Φυλάσσετε το κινητό τηλέφωνο, τις μπαταρίες, τους φορτιστές και τα παρελκόμενα σε σημεία στα οποία δεν τα φτάνουν παιδιά και κατοικίδια. Τα παιδιά ή/ και τα κατοικίδια μπορεί να καταπιούν τα μικρά εξαρτήματα, με αποτέλεσμα να προκύψει κίνδυνος πνιγμού και άλλοι κίνδυνοι. Τα παιδιά επιτρέπεται να χρησιμοποιούν το κινητό τηλέφωνο μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικου.

Αεροπλάνα, οχήματα και ασφάλεια κατά τις μετακινήσεις

- Απενεργοποιείτε το κινητό τηλέφωνο στο αεροπλάνο. Τηρείτε τους ισχύοντες περιορισμούς και κανονισμούς. Οι ασύρματες συσκευές μπορούν να προκαλέσουν παρεμβολές στα συστήματα αεροσκαφών. Κατά τη χρήση του κινητού τηλεφώνου τηρείτε οπωσδήποτε τις οδηγίες του πληρώματος.
- Κατά την οδήγηση, η ύψιστη προτεραιότητα είναι: ασφάλεια στον δρόμο και ασφάλεια των χρηστών του οδικού δικτύου. Η χρήση του κινητού τηλεφώνου ενώ οδηγείτε μπορεί να σας αποσπάσει την προσοχή, οδηγώντας σε επικίνδυνες καταστάσεις. Επιπλέον, ενδέχεται να παραβιάζει την ισχύουσα νομοθεσία.

Ελαττωματικές συσκευές

- Απορρίψτε τις ελαττωματικές συσκευές με υπεύθυνο τρόπο ή παραδώστε τις στην εξυπηρέτηση πελατών της εταιρείας μας για επισκευή. Τέτοιες συσκευές ενδέχεται να προκαλέσουν παρεμβολές σε άλλες ασύρματες υπηρεσίες.
- Σε περίπτωση ακατάλληλου χειρισμού του κινητού τηλεφώνου, π.χ. αν σας πέσει, μπορεί να σπάσει η οθόνη και να προκληθεί βλάβη στο ηλεκτρονικό κύκλωμα και τα ευαίσθητα εσωτερικά εξαρτήματα.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή, αν η οθόνη είναι ραγισμένη ή σπασμένη. Τα θραύσματα γυαλιού και πλαστικού μπορεί να τραυματίσουν τα χέρια και το πρόσωπο.

Άλλες σημαντικές πληροφορίες

- Μην κατευθύνετε ποτέ το φλας απευθείας στα μάτια ανθρώπων ή ζώων. Όταν το φλας κατευθύνεται πολύ κοντά στα ανθρώπινα μάτια, υπάρχει κίνδυνος προσωρινής τύφλωσης ή πρόκλησης βλάβης στην όραση.
- Μη βάφετε το κινητό τηλέφωνο. Το βερνίκι/ η βαφή μπορεί να καταστρέψει τα εξαρτήματα του κινητού τηλεφώνου και να προκαλέσει ενδεχομένως βλάβες λειτουργίας.

Εξυπηρέτηση πελατών

Σε περίπτωση προβλημάτων με το κινητό τηλέφωνο, απευθυνθείτε σε έναν διανομέα της Gigaset ή στο κέντρο εξυπηρέτησης της Gigaset.

Από εκεί μπορείτε να προμηθευτείτε γνήσια αξεσουάρ (π.χ. μπαταρίες, φορτιστή).

Για βοήθεια, ανατρέξτε στη διεύθυνση www.gigaset.com/service

Πιστοποιητικό εγγύησης

Εκτός εάν αναφέρεται διαφορετικά, ο εγγυητής (εφεξής "Gigaset Technologies") παρέχει στον καταναλωτή (πελάτη), με την επιφύλαξη των νόμιμων δικαιωμάτων του έναντι του πωλητή για ελαττώματα, εγγύηση υπό τους όρους και τις προϋποθέσεις που παρατίθενται κατωτέρω (όροι εγγύησης). Τα δικαιώματα εγγύησης του πελάτη δεν περιορίζονται από την παρούσα εγγύηση. Η χρήση των δικαιωμάτων εγγύησης είναι δωρεάν. Η εγγύηση αυτή αποτελεί υποχρέωση του εγγυητή πέραν των νομικά υφιστάμενων δωρεάν δικαιωμάτων εγγύησης σε περίπτωση αξιώσεων λόγω ελαττωμάτων.

Όροι εγγύησης:

- Στην περίπτωση καινούριων συσκευών (τηλέφωνα, smartphone) και των εξαρτημάτων τους, οι οποίες παρουσιάζουν ελαττώματα που προκύπτουν από κατασκευαστικά σφάλματα ή/και σφάλματα υλικού εντός 24 μηνών από την αγορά τους, η Gigaset Technologies, κατ' επιλογήν της και χωρίς χρέωση, είτε θα αντικαταστήσει τη συσκευή με άλλη συσκευή, η οποία θα αντιστα-

κλά την τρέχουσα τεχνολογία, είτε θα επισκευάσει την εν λόγω συσκευή. Αναφορικά με εξαρτήματα, τα οποία υπόκεινται σε φθορά (όλα τα κινητά μέρη που μπορούν να αλλαχθούν από τον πελάτη, π.χ. ανταλλακτικά, μπαταρίες, πληκτρολόγια, περιβλήματα), αυτή η εγγύηση ισχύει για 12 μήνες από την ημερομηνία αγοράς.

- Αυτή η εγγύηση καθίσταται άκυρη, σε περίπτωση που το ελάττωμα στον εξοπλισμό οφείλεται σε κακή μεταχείριση ή/και μη συμμόρφωση προς τις πληροφορίες που περιέχονται στα εγχειρίδια χρήστη.
- Αυτή η εγγύηση δεν επεκτείνεται σε υπηρεσίες που εκτελούνται από τον εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο ή από τους ίδιους τους πελάτες (π.χ. εγκατάσταση, διαμόρφωση, λήψεις λογισμικού). Τα εγχειρίδια καθώς και κάθε λογισμικό τέτοιου είδους, το οποίο παρέχεται σε ξεχωριστό μέσο δεδομένων, αποκλείονται, ομοίως, από την εγγύηση.
- Η απόδειξη αγοράς με την ημερομηνία αγοράς λειτουργεί ως αποδεικτικό στοιχείο επίκλησης της εγγύησης. Οι αξιώσεις που προκύπτουν επί της εγγύησης θα πρέπει να υποβάλλονται εντός δύο μηνών από τη στιγμή που θα τεκμηριωθεί αθέτηση της εγγύησης.
- Η ιδιοκτησία συσκευών και των εξαρτημάτων τους, που αντικαταστάθηκαν και επέστρεψαν στη Gigaset Technologies, θα επανέρχεται στη Gigaset Technologies.
- Αυτή η εγγύηση ισχύει για καινούριες συσκευές που αγοράζονται στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Η Gigaset Technologies, κατ' επιλογήν της και χωρίς χρέωση, είτε θα αντικαταστήσει τη συσκευή με άλλη συσκευή, η οποία θα αντανάκλα την τρέχουσα τεχνολογία, είτε θα επισκευάσει την εν λόγω συσκευή. Εγγυητής είναι η Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- Αξιώσεις, οι οποίες διαφέρουν ή επεκτείνονται πέρα από όσα αναφέρονται σ' αυτή την εγγύηση κατασκευαστή, θα αποκλείονται, πλην των ρητώς προβλεπόμενων στο εφαρμοστέο δίκαιο περιπτώσεων. Η Gigaset Technologies δεν θα αναλάβει καμία υπαιτιότητα για παρακώλυση εργασιών, απώλεια κέρδους και απώλεια δεδομένων, πρόσθετο λογισμικό που "φορτώνεται" από τον πελάτη ή άλλες πληροφορίες. Η ευθύνη για την ασφάλεια των παραπάνω βαρύνει τον πελάτη. Ο αποκλεισμός υπαιτιότητας δεν θα ισχύει στις περιπτώσεις όπου εφαρμόζεται υποχρεωτική υπαιτιότητα, για

παράδειγμα, σύμφωνα με το νόμο υπαιτιότητας προϊόντος ή σε περιπτώσεις προθέσεως, βαριάς αμέλειας, τραυματισμού ανθρώπων, πρόκλησης βλαβών σε ανθρώπινα μέλη ή στην προσωπική υγεία, ή σε περιπτώσεις όπου έχουν παραβιαστεί συμβατικές υποχρεώσεις. Ωστόσο, οι αξιώσεις για ζημιές που σχετίζονται με παραβίαση θεμελιωδών συμβατικών υποχρεώσεων, θα περιορίζονται σε προβλέψιμες ζημιές, αντιπροσωπευτικές για τέτοιες συμβάσεις, εφ' όσον δεν ενέχεται πρόθεση ή βαριά αμέλεια, τραυματισμός ανθρώπων, πρόκληση βλαβών σε ανθρώπινα μέλη ή στην προσωπική υγεία, ή σύμφωνα με το νόμο υπαιτιότητας προϊόντος.

- Η διάρκεια της εγγύησης δεν θα παρατείνεται από υπηρεσίες που προσφέρονται από τους όρους της εγγύησης.
- Καθ' όσον δεν υφίσταται αθέτηση της εγγύησης, η Gigaset Technologies διατηρεί το δικαίωμα να χρεώσει τον πελάτη για την αντικατάσταση ή την επισκευή. Η Gigaset Technologies θα ενημερώσει εκ των προτέρων σχετικά τον πελάτη.
- Οι προαναφερθέντες κανονισμοί δεν συνδέονται με οποιαδήποτε αλλαγή, η οποία, με την υποχρέωση τεκμηρίωσης του ισχυρισμού, πραγματοποιείται εις βάρος του πελάτη.
- Η παρούσα εγγύηση διέπεται από το δικαίο της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας, εξαιρουμένης της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για τις Συμβάσεις Διεθνούς Πώλησης Αγαθών (CISG). Η εν λόγω επιλογή εφαρμοστέου δικαίου δεν έχει ως αποτέλεσμα να στερείται ο καταναλωτής την προστασία που του παρέχουν οι διατάξεις από τις οποίες, σύμφωνα με το δικαίο της χώρας στην οποία έχει τη συνήθη διαμονή του, δεν μπορεί να παρεκκλίνει με συμφωνητικό (αρχή της ευνοϊκότητας).

Για χρήση της παρούσας εγγύησης, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το τμήμα Εξυπηρέτησης πελατών της εγγυητριας εταιρείας. Τον εν λόγω τηλεφωνικό αριθμό μπορείτε να τον βρείτε στην Πύλη υποστήριξης στη διεύθυνση www.gigaset.com/service.

Αποποίηση ευθύνης

Η οθόνη του ασύρματου ακουστικού σας αποτελείται από εικονοστοιχεία (Pixel). Κάθε pixel αποτελείται από τρία υπο-pixel (κόκκινο, πράσινο, μπλε).

Μερικές φορές, ένα υπο-pixel μπορεί να είναι ελαττωματικό ή να παρουσιάζει χρωματική απόκλιση.

Η εγγύηση ισχύει, μόνο αν παρατηρηθεί υπέρβαση του μέγιστου αριθμού επιτρεπόμενων σφαλμάτων pixel.

Περιγραφή	μέγιστου αριθμού επιτρεπόμενων ελαττωματικών pixel
Έγχρωμο φωτεινό υπο-pixel	1
Σκοτεινό υπο-pixel	1
Συνολικός αριθμός έγχρωμων και σκοτεινών υπο-pixel	1



Τα ίχνη χρήσης στην οθόνη και στο περίβλημα αποκλείονται από την εγγύηση.

Άδεια χρήσης

Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση εντός ευρωπαϊκού οικονομικού χώρου.

Έχουν ληφθεί υπόψη οι ιδιαιτερότητες που αφορούν σε κάθε χώρα.

Με το παρόν, η Gigaset Technologies GmbH δηλώνει ότι ο τύπος ασύρματου συστήματος Gigaset GLX 8 PLUS συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στην παρακάτω διεύθυνση: www.gigaset.com/docs.

Σε ορισμένες περιπτώσεις, αυτή η δήλωση ενδέχεται να περιλαμβάνεται στα αρχεία "International Declarations of Conformity" ή "European Declarations of Conformity".

Επομένως, σας παρακαλούμε να διαβάσετε και αυτά τα αρχεία.

Σημείωση σχετικά με την απόρριψη ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με φιλικά προς το περιβάλλον προϊόντα και διαδικασίες, επισκεφθείτε την ιστοσελίδα www.gigaset.com.

Περιβαλλοντικά υπεύθυνη απόρριψη

(σύμφωνα με την Οδηγία WEEE και τον Νόμο για τις Μπαταρίες)



Το σύμβολο του διαγεγραμμένου κάδου απορριμμάτων που εμφανίζεται στο προϊόν, στα εξαρτήματα (π.χ. φορτιστής, ακουστικά, καλώδιο USB), στην μπαταρία ή στην τεκμηρίωση υποδεικνύει ότι αυτά τα στοιχεία δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Οι παλιές ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές καθώς και οι μπαταρίες πρέπει να συλλέγονται ξεχωριστά και να παραδίδονται σε δημοτικά σημεία συλλογής ή σε καταστήματα.

Σχετικά με την ακτινοβολία

Πληροφορίες σχετικά με την πιστοποίηση SAR (ρυθμός ειδικής απορρόφησης)

ΑΥΤΗ Η ΣΥΣΚΕΥΗ ΙΚΑΝΟΠΟΙΕΙ ΤΙΣ ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΕΡΙ ΕΠΙΒΑΡΥΝΣΗΣ ΜΕΣΩ ΡΑΔΙΟΚΥΜΑΤΩΝ.

Η κινητή συσκευή σας έχει αναπτυχθεί κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να μην υπερβαίνει τα συνιστώμενα διεθνή όρια έκθεσης σε ραδιοκύματα.

Αυτές οι οδηγίες ορίστηκαν από έναν ανεξάρτητο επιστημονικό οργανισμό (ICNIRP) και περιέχουν μεγάλο περιθώριο ασφαλείας, το οποίο εγγυάται την ασφάλεια όλων των χρηστών, ανεξάρτητα από την ηλικία και την κατάσταση της υγείας τους. Οι οδηγίες έκθεσης σε ραδιοκύματα χρησιμοποιούν ως μονάδα μέτρησης τον ρυθμό ειδικής απορρόφησης ή SAR. Το όριο SAR για κινητές συσκευές είναι 2,0

W/kg. Οι υψηλότερες τιμές SAR στο πλαίσιο των οδηγιών ICNIRP για αυτό το μοντέλο συσκευής είναι οι εξής:

Υψηλότερη τιμή SAR για αυτό το μοντέλο τηλεφώνου και τις συνθήκες μέτρησης:

SAR για το κεφάλι 0,768 W/kg (10g)

SAR όταν φέρεται στο σώμα 1,678 W/kg (10g)

SAR για τα άκρα (π.χ. όταν φοριέται στο χέρι) 3,303 W/kg (10g)

Οι τιμές SAR όταν φέρεται στο σώμα υπολογίστηκαν σε απόσταση 5 mm. Για την τήρηση των οδηγιών έκθεσης σε ραδιοσυχνότητες, όταν φέρεται στο σώμα, πρέπει μεταξύ της συσκευής και του σώματος να διατηρείται αυτή η ελάχιστη απόσταση.

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Συχνότητα	Ζώνη	μέγιστη ισχύς
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm
3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Χρόνοι λειτουργίας

Διάρκεια κλήσης: περ. 15 ώρες (2G/3G), 11 ώρες (4G)

Χρόνος αναμονής: περ. 450 ώρες (2G/3G), 218 ώρες (4G)

Αξεσουάρ

Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά φορτιστές, μπαταρίες και καλώδια εγκεκριμένα από την Gigaset. Μη εγκεκριμένα αξεσουάρ μπορούν να οδηγήσουν σε βλάβες στη συσκευή.

Μπαταρία

Τεχνολογία: Λίθιο-πολυμερές

Χωρητικότητα: 2500 mAh

Αριθμός προϊόντος: V30145-K1310-X492

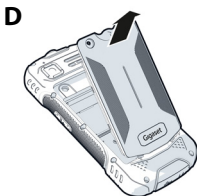
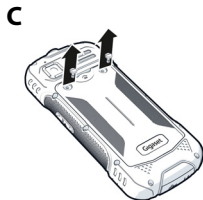
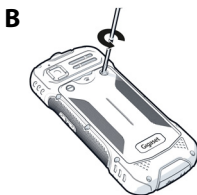
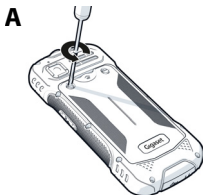
- 1 Menu główne**
- 2 Przycisk odbierania połączenia**
Odbieranie połączeń; otwieranie listy połączeń
- 3 Przycisk wł./wyl.**
Zakończenie rozmowy; przerwanie funkcji; powrót do menu; włączenie/wyłączenie urządzenia
- 4 Przycisk nawigacji:**
OK - Menu główne
Nacisnąć na górze (LZ) - Budzik
Nacisnąć na dole - FM
Nacisnąć na lewo - SMS
Nacisnąć na prawo - Kalkulator
- 5 Książka telefoniczna**
- 6 Słuchawka**
- 7 Przycisk boczny:**
Wybierz profil; Głośność; Dzwonki
- 8 Gniazdo słuchawkowe**
- 9 Złącze USB-C**
- 10 Mikrofon**
- 11 Latarka przycisk boczny**
- 12 Latarka**
- 13 Kamera na stronie tylnej**
* Wersja Lite bez aparatu
- 14 Głośnik**

Wkładanie nano SIM i karty pamięci

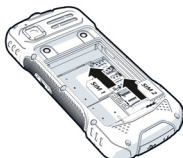
Do telefonu komórkowego można włożyć dwie karty nano SIM oraz jedną kartę pamięci.



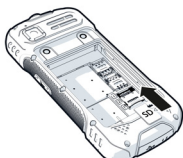
Śrubokręt jest elementem dostawy.



E

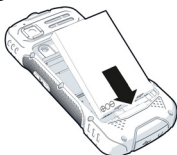


F



Wkładanie akumulatora, jego wyjmowanie, ładowanie

G



H



I



J



Polski

171

Blokowanie/odblokowanie urządzenia

1. Utrzymać urządzenie w stanie nadającym się do blokowania i odblokowania.
2. Nacisnąć wpięrc na przycisk menu głównego ●●● i następnie krótko na przycisk z gwiazdką *+.

Zmiana hasła

1. Wybrać **Ustawienia**.
2. Wybrać **Bezpieczeństwo**.
3. Wybrać **Zmiana hasła telefonu**.



Standardowe hasło urządzenia brzmi:
0000

Wykonywanie połączeń

1. Podać numer abonenta włącznie z numerem kierunkowym .
2. Nacisnąć na przycisk odbierania połączenia .
3. Jeżeli telefon komórkowy wezwie do tego, wtedy należy wybrać odpowiednią kartę SIM.
4. Nacisnąć na przycisk układu nawigacji .

172

Polski

5. Aby zakończyć rozmowę należy nacisnąć na przycisk włączony/wyłączony .

► Połączenia międzynarodowe:

1. Nacisnąć dwa razy na przycisk z gwiazdką * +, aby podać znak + dla międzynarodowego numeru kierunkowego.
2. Podać międzynarodowy numer kierunkowy .

Odbieranie połączenia

1. Nacisnąć na przycisk odbierania połączenia .
2. Wybrać **Odbierz**.

Wysyłanie wiadomości

1. Nacisnąć na przycisk menu głównego .
2. Wybrać **Wiadomości**.
3. Nacisnąć na przycisk układu nawigacji  lub nacisnąć na przycisk menu głównego .
4. Wybrać **Napisz wiadomości**.
5. Nacisnąć na przycisk układu nawigacji .
6. Wybrać **nowy SMS** lub **nowy MMS**.

7. Nacisnąć na przycisk układu nawigacji  lub nacisnąć na przycisk menu głównego .
8. Wpisać numer telefonu odbiorcy w polu  lub nacisnąć na przycisk układu nawigacji , aby dodać abonenta z listy kontaktów.
9. Nacisnąć na przycisk menu głównego  wybrać **OK**.
10. Zredagować wiadomość.
11. Wybrać **Wysłać**.
12. Nacisnąć na przycisk układu nawigacji .

Kamera

1. Nacisnąć na przycisk menu głównego  w celu włączenia kamery.
2. Wybrać **Kamera**.
3. Wybrać , aby zrobić fotografię.

Bluetooth

1. Nacisnąć na przycisk menu głównego .
2. Wybrać **Aplikacja**, aby dostać się do ustawień systemu Bluetooth.

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Prosimy o uważne przeczytanie poniższych wskazówek. W razie nieprzestrzegania tych wskazówek istnieje niebezpieczeństwo doznania obrażeń ciała i uszkodzenia urządzenia, jak również naruszenia obowiązujących przepisów.

Prosimy objaśnić dzieciom treść niniejszego dokumentu, jak również potencjalne niebezpieczeństwa wiążące się z użytkowaniem tego urządzenia.

Wskazówki ogólne

- Dla własnego bezpieczeństwa używaj wyłącznie zatwierdzonego oryginalnego wyposażenia Gigaset do telefonu komórkowego. Użytkowanie niekompatybilnych akcesoriów może spowodować uszkodzenie telefonu komórkowego oraz niebezpieczne sytuacje. Oryginalne wyposażenie można nabyć w serwisie Gigaset (patrz rozdział Serwis).
- Załączone elementy wyposażenia dodatkowego należy stosować wyłącznie tylko z tym urządzeniem.
- Ten telefon komórkowy ma klasę ochrony IP68 (pyło- i wodoszczelny). W przypadku kontaktu z wodą przestrzegaj następujących wskazówek: Nie narażać telefon komórkowy na większe głębokości wody. Nie używać telefonu komórkowego przez okres dłuższy od 30 minut pod wodą przy maksymalnej głębokości wody wynoszącej 1,2 m.



W przypadku, gdy urządzenie miało styczność z wodą, należy wysuszyć je szmatką, aby usunąć ew. krople wody z otworów urządzenia (słuchawka / głośnik / mikrofon).



Aby uniknąć wniknięcia pyłu lub wilgoci do gniazdka złącza USB lub słuchawki należy zapewnić, aby złącza te były zawsze poprawnie zakryte odpowiednimi zakrywkami lub uszczelnieniami, jeżeli nie są użytkowane. To przyczynia się do zapewnienia długowieczności urządzenia i zapobiegania możliwych zakłóceń funkcyjnych w wyniku wpływów zewnętrznych.

- Dopuszczalny zakres temperatur podczas ładowania: 0-45 °C. Wysokie temperatury mogą zmniejszyć trwałość urządzeń elektronicznych, uszkodzić akumulatory, a elementy z tworzywa sztucznego mogą się odkształcić lub stopić. Jeżeli telefon komórkowy jest używany i przechowywany w strefach zamrażalni, wewnątrz telefonu może ew. skraplać się woda, która niszczy elementy elektroniczne.
- Na obszarach potencjalnie zagrożonych wybuchem należy wyłączać telefon komórkowy i przestrzegać wszystkich ostrzeżeń. Obszarami potencjalnie zagrożonymi wybuchem są również miejsca, w których zaleca się wyłączenie silników pojazdów. W takich miejscach iskry mogą spowodować wybuchy lub pożary prowadzące do obrażeń ciała a nawet zagrożenia życia. Takimi obszarami są np.: stacje paliw, zakłady chemiczne, przedsiębiorstwa transportujące niebezpieczne substancje chemiczne lub ich magazyny oraz tereny, na których powietrze zawiera substancje chemiczne lub drobne cząstki (np. pyły lub drobne opitki metali).
- Zabrania się zwierania, demontażu lub modyfikacji telefonu komórkowego – istnieje niebezpieczeństwo doznania obrażeń ciała, porażenia prądem, pożaru lub uszkodzenia ładowarki.

Akumulator i proces ładowania



Niebezpieczeństwo wybuchu w przypadku niefachowej wymiany akumulatora.
Utylizacja zużytych akumulatorów zgodnie z instrukcją (patrz rozdział Odpady i ochrona środowiska).

- Nigdy nie pal ani nie podgrzewaj akumulatorów. Nie usuwać ich w otoczeniu narażonym na działanie wysokich temperatur lub pożar, aby zapobiec wydostaniu się elektrolitu, przegrzaniu, wybuchom lub pożarowi. Nie demontuj, nie spawaj ani nie modyfikuj akumulatora. Nie przechowuj akumulatora w miejscach narażonych na działanie dużych sił mechanicznych.
- Nie dotykaj akumulatora ostrymi przedmiotami, np. śrubokrętami, ani nie przebijaj go. Istnieje niebezpieczeństwo wypłynięcia elektrolitu, przegrzania się akumulatora, wybuchu lub zapłonu i pożaru. Surowo zabrania się zginiatania, podgrzewania lub palenia akumulatorów.
- Kontakt oczu z elektrolitem może spowodować utratę wzroku. W przypadku, gdy elektrolit dostanie się do oczu, nie należy pocierać ich ręką. Niezwłocznie dokładnie przepłukać oko czystą wodą i skontaktować się z lekarzem. W razie kontaktu skóry (lub odzieży) z elektrolitem istnieje niebezpieczeństwo oparzenia skóry. Niezwłocznie przepłucz skórę i odzież mydłem i czystą wodą, ewentualnie skontaktuj się z lekarzem.
- Nigdy nie używaj akumulatora do celu innego niż podany. Nigdy nie używaj uszkodzonego akumulatora. Jeżeli akumulator podczas korzystania, ładowania lub przechowywania mocno rozgrzewa się, zmienia kolor, odkształca się lub staje się nieszczelny, ze względów bezpieczeństwa niezwłocznie wymień go na nowy.
- Temperatura akumulatora wzrasta podczas ładowania. Nie przechowywać akumulatora w jednym miejscu z produktami łatwopalnymi – ryzyko pożaru.
- Nie ładuj akumulatora dłużej niż przez 12 godzin.
- Urządzenie wolno ładować tylko w pomieszczeniach wewnętrznych. Podczas ładowania nie prowadź rozmów telefonicznych ani nie nawiązuj połączeń.
- Podczas ładowania gniazdko wtyczkowe musi być łatwo dostępne.
- Podczas burzy istnieje ryzyko porażenia prądem.
- Nie korzystać z ładowarki, gdy kabel elektryczny jest uszkodzony lub gdy nie włożono akumulatora do telefonu komórkowego – w takich sytuacjach istnieje ryzyko porażenia prądem lub pożaru.
- Używaj tylko dopuszczonych wtyczkowych zasilaczy sieciowych.

- Aby wydłużyć żywotność akumulatora, należy unikać bardzo wysokich i bardzo niskich temperatur; optymalny zakres wynosi od 15 do 35°C.
- Długotrwałe utrzymywanie poziomu naładowania akumulatora na poziomie 100% jest szkodliwe.
- Włączone połączenia bezprzewodowe, takie jak Bluetooth, zwiększają zużycie energii przez urządzenie. Można je wyłączyć, jeśli nie są potrzebne. Jasność wyświetlacza również ma duży wpływ na zużycie energii. Ustawienie niskiego poziomu jasności wyświetlacza i wyłączenie połączeń bezprzewodowych, które nie są wymagane, wydłuży czas pracy urządzenia.

Głośność



Głośność na wysokim poziomie może uszkodzić słuch. Słuchanie muzyki lub rozmów przez słuchawki z wysokim poziomem głośności może być nieprzyjemne i trwale uszkodzić słuch.

Aby zapobiec utracie słuchu, unikaj słuchania głośnych dźwięków przez długi czas.

Użycie w szpitalach / urządzenie medyczne

- W pobliżu produktu może zostać zakłócone działanie urządzeń medycznych. Uwzględnić warunki techniczne panujące w otoczeniu, np. w gabinecie lekarskim.
- W przypadku korzystania z produktu medycznego (np. rozrusznika serca), przed użyciem należy skonsultować się z producentem urządzenia. Producent poinformuje o wrażliwości urządzenia medycznego na zewnętrzne źródła fal elektromagnetycznych o wysokiej częstotliwości.
- Rozruszniki serca, wszczepialne kardiowertery-defibrylatory serca: Przy włączaniu telefonu komórkowego należy uważać, aby odległość między telefonem komórkowym a implantem wynosiła co najmniej 152 mm. Aby ograniczyć potencjalne zakłócenia, używać urządzenia tylko po stronie przeciwnej do tej, po której znajduje się implant. W przypadku możliwych zakłóceń konieczne natychmiast wyłączyć telefon komórkowy. Nie przechowywać telefonu komórkowego w kieszeni koszuli.

- Aparaty słuchowe, implanty ślimakowe:
Niektóre cyfrowe urządzenia bezprzewodowe mogą zakłócać pracę aparatów słuchowych lub implantów ślimakowych. W przypadku zakłóceń zwróć się do producenta takich produktów.
- Inne urządzenia medyczne:
W przypadku, gdy użytkownik lub inne osoby z otoczenia korzystają z innych urządzeń medycznych, należy skonsultować się z ich producentami, czy produkty te są zabezpieczone przed sygnałami wysokiej częstotliwości z otoczenia. W tej sprawie można również zwrócić się do lekarza.

Telefony alarmowe/wzywanie pomocy

- Upewnić się, że telefon komórkowy jest połączony z siecią GSM i włączony. Ew. wpisać telefon alarmowy i nawiązać połączenie.
- Poinformuj pracownika centrali numeru alarmowego o miejscu przebywania.
- Zakończyć rozmowę dopiero po otrzymaniu zgody od pracownika centrali numeru alarmowego.

Dzieci i zwierzęta domowe

- Telefon komórkowy, akumulatory, ładowarki i akcesoria przechowywać w miejscu poza zasięgiem dzieci lub zwierząt domowych. Dzieci i/lub zwierzęta domowe mogą połknąć małe elementy, co grozi uduszeniem lub innymi niebezpieczeństwami. Dzieciom wolno korzystać z telefonu komórkowego wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.

Samoloty, pojazdy i bezpieczeństwo ruchu drogowego

- Wyłączyć telefon komórkowy na czas lotu samolotem. Przestrzegać obowiązujących ograniczeń i przepisów. Urządzenia bezprzewodowe mogą zakłócać działanie technologii lotniczych. Podczas korzystania z telefonu komórkowego konieczne jest przestrzegać wskazówek personelu samolotu.
- Kierowcy pojazdów muszą kierować się następującą zasadą: Bezpieczeństwo ruchu drogowego i użytkowników dróg jest najważniejsze.

Korzystanie z telefonu komórkowego podczas jazdy może rozpraszając uwagę, prowadząc do niebezpiecznych sytuacji. Ponadto może być ono niezgodne z przepisami obowiązujących ustaw.

Niesprawne urządzenia

- Uszkodzone urządzenia należy utylizować w sposób odpowiedzialny lub zlecić ich naprawę naszemu serwisowi. Urządzenia takie mogą np. zakłócać inne usługi bezprzewodowe.
- Nieostrożne obchodzenie się z telefonem komórkowym, np. jego upuszczanie, może spowodować pęknięcie wyświetlacza lub uszkodzenie obwodów elektronicznych oraz innych wrażliwych podzespołów wewnętrznych.
- Nie używać urządzenia, jeżeli ekran pękł lub został zbity. Odpryski szkła lub tworzywa sztucznego mogą pokaleczyć dłonie lub twarz.

Inne istotne informacje

- Nigdy nie kieruj lampy błyskowej bezpośrednio w kierunku oczu ludzi lub zwierząt. Jeżeli lampa błyskowa zostanie skierowana na ludzkie oko ze zbyt małej odległości, istnieje niebezpieczeństwo chwilowej utraty wzroku lub jego uszkodzenia.
- Nie lakierować telefonu komórkowego. Lakier/farba może uszkodzić telefon komórkowy i ew. spowodować zakłócenia podczas eksploatacji.

Serwis

W przypadku problemów z telefonem komórkowym należy zwrócić się do sprzedawcy Gigaset lub do serwisu technicznego Gigaset.

Można tam również nabyć oryginalne akcesoria (np. baterie, ładowarkę).

Pomoc można otrzymać pod adresem

www.gigaset.com/service

Gwarancja

O ile nie podano inaczej, podmiot udzielający gwarancji (zwany dalej "Gigaset Technologies") udziela konsumentowi (klientowi) bez szkody dla jego ustawowych praw do złożenia reklamacji u sprze-

dawcy, gwarancji trwałości zgodnie z niżej wyszczególnionymi warunkami (warunki gwarancji). Niniejsza gwarancja nie ogranicza praw klienta wynikających z rękojmi. Korzystanie z praw wynikających z rękojmi jest bezpłatne. Niniejsza gwarancja stanowi zobowiązanie podmiotu udzielającego gwarancji do udzielenia ustawowych, nieodpłatnych świadczeń gwarancyjnych w przypadku roszczeń z tytułu wad.

Warunki gwarancji:

- Nowe urządzenia (telefony, smartfony) oraz ich podzespoły, w których z powodu wad wykonania i/lub materiału zostaną wykryte usterki w ciągu 24 miesięcy od daty zakupu, zostaną przez Gigaset Technologies bezpłatnie naprawione lub wymienione na urządzenie odpowiadające aktualnemu stanowi techniki. W odniesieniu do części zużywalnych (wszystkie części ruchome, które klient może wymienić samodzielnie, np. części zamiennie, akumulatory, klawiatura, obudowa), ta gwarancja dot. trwałości jest udzielana na 12 miesięcy od daty zakupu.
- Niniejsza gwarancja nie dotyczy sytuacji, gdy usterka urządzenia jest spowodowana niewłaściwym obchodzeniem się i/lub nieprzestrzeganiem instrukcji.
- Niniejsza gwarancja nie rozciąga się na świadczenia ze strony przedstawiciela lub klienta (np. instalacja, konfiguracja, pobieranie oprogramowania). Gwarancja nie dotyczy także instrukcji oraz oprogramowania ewentualnie dostarczonego na oddzielnym nośniku danych.
- Potwierdzeniem prawa do gwarancji jest dowód zakupu z datą. Roszczenia gwarancyjne należy zgłaszać w ciągu dwóch miesięcy po uzyskaniu wiedzy na temat sytuacji nią objętej.
- Zastępowane urządzenia lub ich podzespoły zwracane w celu wymiany do Gigaset Technologies przechodzą na własność Gigaset Technologies.
- Niniejsza gwarancja obowiązuje dla nowych urządzeń nabytych w Unii Europejskiej. Są one następnie bezpłatnie zastępowane analogicznym urządzeniem odpowiadającym temu samemu stanowi techniki według uznania Gigaset Technologies lub naprawiane. Gwarancji udziela Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt, Niemcy.

- Z niniejszej gwarancji producenta nie można wywodzić dalej idących ani innych roszczeń. Gigaset Technologies nie odpowiada za przerwę w prowadzonej działalności, utratę zysków, utratę danych, dodatkowego oprogramowania wgranego przez klienta lub inne informacje zapisane na urządzeniach. Klient odpowiada za tworzenie kopii zapasowych. Wyłączenia z gwarancji nie obowiązują, o ile odpowiedzialność wynika z przepisów prawa, np. ustawy o odpowiedzialności za produkt, w przypadku działania umyślnego, rażącego niedbalstwa, utraty życia, obrażeń ciała i szkód zdrowotnych lub w przypadku naruszenia istotnych obowiązków wynikających z umowy. Roszczenia odszkodowawcze z tytułu naruszenia istotnych obowiązków wynikających z umowy ograniczają się jednak do typowych dla umowy, przewidywalnych szkód, o ile nie ma miejsce działanie umyślne, rażące niedbalstwo, utrata życia lub obrażenia ciała lub odpowiedzialność z tytułu ustawy o odpowiedzialności za produkt.
- Świadczenia z tytułu gwarancji nie powodują przedłużenia okresu gwarancji.
- Jeżeli wymiana lub naprawa nie jest objęta gwarancją, Gigaset Technologies zastrzega sobie prawo do obciążenia klienta kosztami. Gigaset Technologies poinformuje o tym klienta z wyprzedzeniem.
- Wymienione wyżej postanowienia nie zmieniają zasad związanych z ciężarem dowodu na niekorzyść klienta.
- Niniejsza gwarancja jest udzielana zgodnie z prawem Republiki Federalnej Niemiec z wyłączeniem prawa o międzynarodowej sprzedaży towarów ONZ (CISG). Ten wybór prawa właściwego nie prowadzi do odebrania konsumentowi praw, które przysługiwałyby mu w związku z postanowieniami wynikającymi z prawa kraju, w którym przebywa on na stałe, i których nie może on się zrzec w wyniku odpowiedniego porozumienia (zasada korzyści).

Aby skorzystać z / dochodzić tej gwarancji, należy zgłosić się do biura obsługi klienta podmiotu udzielającego gwarancji. Numer dostępny jest na naszym portalu klienta na stronie www.gigaset.com/service.

UWAGA!

Karta gwarancyjna musi być wypełniona dokładnie przez sprzedawcę pod rygorem nieważności. Jakiegokolwiek zmiany, wytarcia lub zamazania mogą być powodem unieważnienia gwarancji.

Nazwa sprzętu / typ:

Nr fabryczny: **Data sprzedaży:**



Data i podpis użytkownika:

.....
Akceptuję warunki niniejszej gwarancji

Pieczęć i podpis sprzedawcy

Informacje o produkcie, jego cechach technicznych oraz o najbliższym autoryzowanym punkcie serwisowym uzyskać Państwo pod numerem telefonu: 801 140 160.

Data zgłoszenia	Data wykonania	Przebieg naprawy	Pieczęć zakładu

Wykluczenie odpowiedzialności

Wyświetlacz tego telefonu komórkowego składa się z punktów (pikseli). Każdy z pikseli składa się z trzech subpikseli (czerwony, zielony, niebieski).

Może się zdarzyć, że nastąpi awaria jednego z subpikseli lub zmiana koloru.

Wnioski gwarancyjne można składać, jeżeli zostanie przekroczona maksymalna liczba błędnie działających pikseli.

Opis	Maksymalna liczba dozwolonych błędów pikseli
Kolorowy subpiksel	1
Ciemne subpiksele	1
Całkowita liczba kolorowych i ciemnych subpikseli	1



Ślady użytkowania na wyświetlaczu i obudowie są wykluczone z gwarancji.

Homologacja

To urządzenie jest przeznaczone do użytku na terenie Europejskiego Obszaru Gospodarczego.

Uwzględniono cechy specyficzne dla danego kraju.

Gigaset Technologies GmbH oświadcza niniejszym, że urządzenie Gigaset GLX 8 PLUS spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

www.gigaset.com/docs.

W niektórych przypadkach niniejsza deklaracja może być zawarta w plikach "International Declarations of Conformity" lub "European Declarations of Conformity".

W związku z tym należy zapoznać się również z tymi plikami.

Informacja dotycząca utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych

Więcej informacji na temat produktów i procedur przyjaznych dla środowiska można znaleźć na stronie www.gigaset.com.

Ekologiczna utylizacja

(zgodnie z dyrektywą WEEE i ustawą o bateriach)



Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczony na produkcie, akcesoriach (np. ładowarka, słuchawki, kabel USB), akumulatorze lub w dokumentacji oznacza, że tych elementów nie wolno wyrzucać do odpadów komunalnych.



Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz akumulatory należy oddawać do odpowiednich punktów zbiórki komunalnej lub w miejscach sprzedaży.

Promieniowanie

Informacje na temat świadectwa SAR (współczynnik absorpcji swojej)

NINIEJSZE URZĄDZENIE SPEŁNIA MIĘDZYNARODOWE WYTYCZNE DOTYCZĄCE NARAŻENIA NA FALE RADIOWE.

Twój telefon komórkowy został tak zaprojektowany, aby nie przekraczał wartości granicznych ekspozycji na fale radiowe. Wytyczne te zostały określone przez niezależną organizację naukową (ICNIRP) i zawierają duży margines bezpieczeństwa, który ma zagwarantować bezpieczeństwo wszystkich osób, niezależnie od wieku i stanu zdrowia. Wytyczne dotyczące narażenia na fale radiowe są określone w wartości „współczynnik absorpcji swojej” lub SAR. Wartość gra-

niczna SAR dla urządzeń przenośnych wynosi 2,0 W/kg. Maksymalnymi wartościami SAR zgodnie z wytycznymi ICNIRP dla tego modelu urządzenia są: Maksymalna wartość SAR dla tego modelu telefonu, warunki rejestracji:

Głowa SAR 0,768 W/kg (10g)

Noszenie na ciele, SAR 1,678 W/kg (10g)

SAR dla kończyn (np. noszony na ramieniu) 3,303 W/kg (10g)

Wartości SAR dotyczące noszenia na ciele zostały określone z odległości 5 mm. W celu spełnienia wytycznych narażenia na fale wysokiej częstotliwości podczas noszenia na ciele, urządzenie powinno znajdować się co najmniej w takiej odległości od ciała.

Dane techniczne

Częstotliwość	Pasmo	Moc maksymalna
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm
3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Czasy użytkowania

Czas trwania połączenia: ok. 15 godzin (2G/3G); 11 godzin (4G)

Czas gotowości eksploatacyjnej: ok. 450 godzin (2G/3G); 218 godzin (4G)

Akcesoria

Należy używać wyłącznie ładowarek, akumulatorów i kabli zatwierdzonych przez firmę Gigaset. Niezatwierdzone akcesoria mogą spowodować uszkodzenie urządzenia.

Akumulator

Technologia: Litowo - polimerowy

Pojemność: 2500 mAh

Numer katalogowy: V30145-K1310-X492

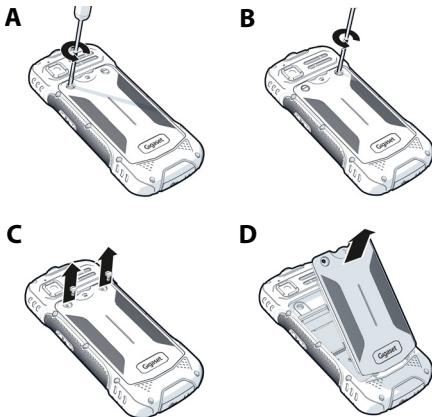
- 1 Meniul principal**
- 2 Tasta preluare apel**
Preluați apelul; deschideți lista de apelare
- 3 Tasta pornit/oprit**
Închidere apel; întrerupere funcție; înapoi la meniu;
pornire/oprire aparat
- 4 Tasta de comandă:**
Meniul principal OK
Apăsați sus - ceas deșteptător
Apăsați jos - FM
Apăsați stânga - SMS
Apăsați dreapta - calculator
- 5 Cartea de telefoane**
- 6 Ascultător**
- 7 Tastă laterală:**
Selectați profilul; Volum; Tonuri de apel
- 8 Conexiune headset**
- 9 Conexiune USB-C**
- 10 Microfon**
- 11 Lanternă tasta laterală**
- 12 Lanternă**
- 13 Cameră de vedere spate**
* Versiunea Lite fără cameră
- 14 Difuzor**

Introducere carduri nano SIM și card de memorie

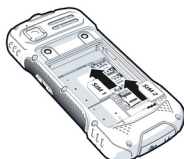
Puteți introduce două carduri nano SIM și un card micro de memorie în telefonul mobil.



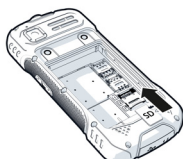
Șurubelnița este inclusă în pachetul de livrare.



E



F



Introduceți acumulatorul, scoateți-l, încărcați

G



H



I



J



190

Română

Blocarea/deblocarea dispozitivului

1. Pregătiți telefonul mobil pentru blocare și deblocare.
2. Apăsați mai întâi tasta meniului principal, **...** și apoi scurt pe tasta stea *** +**.

Modificarea parolei

1. Selectați **Setări**.
2. Selectați **Securitate**.
3. Selectați **Modifică parola telefonului celular**.



Parola standard a aparatului este: 0000

Apelare

1. Introduceți numărul de telefon inclusiv prefixul .
2. Apăsați tasta preluare apel .
3. La solicitarea telefonului dvs. mobil, selectați cartela SIM care urmează să fie utilizată.
4. Apăsați tasta de comandă .
5. Pentru a închide conversația, apăsați tasta pornit/oprit .

► Pentru apeluri internaționale:

1. Apăsați tasta stea * + de două ori pentru a introduce simbolul + pentru prefixul țărilor.
2. Introduceți prefixul țărilor .

Preluarea apelului

1. Apăsați tasta preluare apel .
2. Selectați **Răspuns**.

Trimitere mesaje

1. Apăsați tasta meniu principal .
2. Selectați **Mesaje**.
3. Apăsați tasta de comandă  sau apăsați tasta meniului principal .
4. Selectați **scrieți un mesaj**.
5. Apăsați tasta de comandă .
6. Selectați **Mesaj Scurt nou** sau **Mesaj multimedia**.
7. Apăsați tasta de comandă  sau apăsați tasta meniului principal .

8. Introduceți numărul de telefon al destinatarului în câmp  sau apăsați tast de comandă  , pentru a introduce un destinatar din lista de contacte.
9. Apăsați tasta principală meniu **•••** selectați **OK**.
10. Scrieți mesajul.
11. Selectați **Trimite**.
12. Apăsați tasta de comandă  .

Camera

1. Pentru a porni camera, apăsați tasta principală meniu **•••** .
2. Selectați **Cameră**.
3. Pentru a face o fotografie selectați  .

Bluetooth

1. Apăsați tasta meniu principal **•••** .
2. Selectați **Aplicație** pentru a ajunge la setările Bluetooth.

Indicații de siguranță

Vă rugăm să citiți cu atenție indicațiile. În cazul nerespectării acestor indicații există riscul de vătămare corporală și de deteriorare a aparatului precum și de încălcare a legislației în vigoare.

Vă rugăm să explicați copiilor dvs. conținutul acestui document și posibilele pericole legate de utilizarea acestui dispozitiv.

Indicații generale

- Pentru siguranța dumneavoastră, folosiți doar accesorii originale Gigaset aprobate pentru telefonul dvs. mobil. Utilizarea accesoriilor incompatibile poate deteriora telefonul mobil și cauza situații periculoase. Accesorii originale pot fi achiziționate de la serviciul clienți Gigaset (vezi capitolul Asistență clienți).
- Utilizați doar accesorii furnizate împreună cu acest dispozitiv.
- Telefonul dvs. mobil oferă clasa de protecție IP68 (rezistent la praf și apă). Respectați următoarele instrucțiuni în cazul contactului cu apa: Nu expuneți niciodată telefonul mobil la ape de mari adâncimi. Nu utilizați telefonul mobil sub apă pentru mai mult de 30 de minute la o adâncime maximă de 1,2 metri.



Dacă dispozitivul a fost scufundat în apă, vă rugăm să îl uscați cu o cârpă pentru a îndepărta picăturile de apă din orificiile dispozitivului (receptor / difuzor / microfon).



Pentru a preveni pătrunderea prafului și a umezelii în mufa USB și în mufa pentru căști, asigurați-vă că acestea sunt întotdeauna închise corespunzător cu capacele sau dopurile de etanșare adecvate atunci când nu sunt utilizate. Acest lucru contribuie la asigurarea longevității aparatului și la prevenirea posibilelor defecțiuni cauzate de influențe externe.

- Intervalul de temperatură permis pentru încărcare: 0-45 °C.
Temperaturile ridicate pot reduce durata de viață a dispozitivelor electronice, pot deteriora bateria și pot cauza deformarea sau topirea pieselor din plastic. Dacă telefonul mobil este utilizat sau depozitat în zone înghețate, se poate forma condens în interiorul telefonului și poate distruge circuitele electronice.
- Închideți telefonul mobil în zonele cu risc de explozie și respectați toate avertismentele. Zonele cu risc de explozie sunt acele locuri în care se recomandă în mod normal oprirea motoarelor vehiculelor. În asemenea locuri, scânteele care zboară pot provoca explozii sau incendii, rezultând vătămări corporale și un posibil pericol pentru viață.
Printre aceste zone se numără: Benzinării, fabrici de produse chimice, instalații de transport sau depozitare a produselor chimice periculoase, zone de sub punțile navelor, zone în care aerul conține substanțe chimice sau particule fine (de exemplu, praf sau particule de pulbere metalică).
- Este interzisă scurtcircuitarea, demontarea sau modificarea telefonului mobil - există riscul de vătămare corporală, șocuri electrice, incendiu sau deteriorarea încărcătorului.

Acumulatorul și procesul de încărcare



Risc de explozie dacă bateria este înlocuită incorect.
Aruncați bateriile uzate în conformitate cu instrucțiunile (consultați capitolul deșeurilor și protecția mediului).

- Nu ardeți sau încălziți niciodată acumulatorii și nu le aruncați în medii în care există riscul de căldură sau de incendiu, pentru a preveni scurgerile de lichid din acumulator, supraîncălzirea, exploziile sau incendiile. Nu demontați, nu sudați și/sau nu modificați acumulatorul. Nu depozitați acumulatorul în medii cu impact mecanic puternic.
- Nu folosiți obiecte ascuțite, de ex. șurubelnițe, pentru a atinge sau perfora acumulator. Există riscul ca lichidul acumulatorului să se scurgă, acumulatorul să se supraîncălzească, să explodeze sau să ia foc și să ardă. Strivirea, încălzirea sau arderea acumulatorilor este strict interzisă.

- Contactul vizual cu electrolitul acumulatorului poate duce la pierderea vederii. Dacă electrolitul ajunge în ochi, vă rugăm să nu vă frecați la ochi cu mâna. Clătiți imediat ochiul afectat complet cu apă curată și consultați un medic. Există riscul de arsuri ale pielii dacă electrolitul intră în contact cu pielea (sau cu hainele). Clătiți imediat pielea sau hainele cu săpun și apă curată și solicitați sfatul medicului dacă este necesar.
- Nu utilizați niciodată acumulator în alte scopuri decât cele specificate. Nu utilizați niciodată un acumulator deteriorat. Dacă acumulatorul se încălzește, se decolorează, se deformează sau prezintă scurgeri în timpul utilizării, încărcării sau depozitării, trebuie să înlocuiți imediat acumulatorul cu unul nou din motive de siguranță.
- Temperatura acumulatorului crește în timpul procesului de încărcare. Nu depozitați acumulatorul împreună cu produse inflamabile în același compartiment - există riscul de incendiu.
- Nu încărcăți bateria mai mult de 12 ore.
- Încărcați dispozitivul numai în spațiile interioare. Nu efectuați niciun apel telefonic și nu formați niciun număr în timpul încărcării.
- Priză trebuie să fie ușor accesibilă în timpul încărcării.
- Există riscul de electrocutare în timpul unei furtuni.
- Nu utilizați încărcătorul dacă cablul de alimentare este deteriorat sau dacă nu este introdusă nicio baterie în telefonul mobil - în astfel de cazuri există riscul de electrocutare și de incendiu.
- Folosiți numai surse de alimentare aprobate.
- Pentru a prelungi durata de viață a acumulatorului, evitați temperaturile foarte ridicate și foarte scăzute; intervalul optim este între 15 și 35°C.
- Este periculos dacă acumulatorul este menținut la un nivel de încărcare de 100% pentru o perioadă lungă de timp.
- Conexiunile wireless activate, cum ar fi Bluetooth, cresc consumul de energie al dispozitivului. Le puteți opri atunci când nu sunt necesare. Luminozitatea ecranului are o influență majoră asupra consumului de energie. Dacă setați ecranul la un nivel scăzut de luminozitate și dezactivați conexiunile radio inutile, timpul de funcționare al dispozitivului va fi mai lung.

Volumul sonor



Volumul ridicat vă poate afecta auzul.

Ascultarea muzicii sau a conversațiilor în căști la un volum ridicat poate fi neplăcută și vă poate afecta auzul pe termen lung.

Pentru a preveni pierderea auzului, evitați să ascultați la un volum ridicat pentru perioade lungi de timp.

Utilizare în spitale / dispozitive medicale

- Funcțiile dispozitivelor medicale din apropierea produsului dvs. pot fi afectate. Luați în considerare condițiile tehnice din mediul dumneavoastră, de exemplu în cabinetele medicale.
- Dacă utilizați un dispozitiv medical (de exemplu, un stimulator cardiac), vă rugăm să consultați producătorul produsului înainte de a utiliza. Acestea vă vor informa cu privire la sensibilitatea dispozitivului la sursele de energie externe, de înaltă frecvență.
- Stimulatoare cardiace, defibrilatoarele cardiace implantate: Atunci când porniți telefonul mobil, asigurați-vă că distanța dintre telefonul mobil și implant este de cel puțin 152 mm. Pentru a reduce interferențele potențiale, utilizați telefonul mobil pe partea opusă implantului. Vă rugăm să opriți imediat telefonul mobil în eventualitatea unor defecțiuni. Nu țineți telefonul mobil în buzunarul cămășii.
- Aparatură auditivă, implanturi cohleare: Unele dispozitive digitale fără fir pot interfera cu protezele auditive și implanturile cohleare. Dacă apar defecțiuni, vă rugăm să contactați producătorul acestor produse.
- Alte dispozitive medicale: Dacă dvs. și persoanele din jurul dvs. utilizați alte dispozitive medicale, vă rugăm să verificați la producătorul relevant dacă aceste dispozitive sunt protejate împotriva semnalelor de radiofrecvență din mediu. Totodată, vă puteți adresa medicului dumneavoastră în acest sens.

Apeluri de urgență

- Asigurați-vă că telefonul mobil este conectat la rețeaua mobilă și pornit. Dacă este necesar, introduceți numărul de urgență și apoi efectuați apelul.
- Informați angajatul de la centrul de apeluri de urgență cu privire la locația dumneavoastră.
- Încheiați apelul numai după ce angajatul centrului de apeluri de urgență v-a cerut acest lucru.

Copiii și animalele de companie

- Nu lăsați telefonul mobil, acumulatorii, încărcătoarele și accesoriile la îndemâna copiilor și a animalelor de companie. Copiii și/sau animalele de companie pot înghiți piesele mici și există riscul de sufocare și alte pericole. Copiii pot utiliza telefonul mobil numai sub supravegherea unui adult.

Avioane, vehicule și siguranța circulației

- Închideți telefonul mobil în avion.
Vă rugăm să respectați limitările și reglementările aplicabile. Dispozitivele fără fir pot controla funcțiile echipamentelor aviatice. Respectați întotdeauna instrucțiunile echipajului aeronavei atunci când utilizați telefonul mobil.
- În calitate de șofer al unui vehicul, prioritatea principală este siguranța: Siguranța rutieră și siguranța utilizatorilor drumurilor. Utilizarea telefonului mobil în timp ce conduceți vă poate distra atenția și poate conduce la situații periculoase. De asemenea, se pot încălca legile aplicabile.

Aparatele defecte

- Eliminați aparatele defecte sau reparați-le la serviciul nostru pentru clienți; astfel de aparate pot interfera cu alte servicii wireless.
- Dacă telefonul mobil este manipulat brusc, de exemplu dacă este scăpat, ecranul se poate sparge, iar circuitul electronic și componentele interne sensibile pot fi deteriorate.
- Nu utilizați aparatul dacă ecranul este fisurat sau spart. Cioburile de sticlă sau plastic pot provoca răni la nivelul mâinilor și feței.

Alte informații importante

- Nu îndreptați niciodată blițul direct spre ochii oamenilor sau animalelor. Dacă lumina blițului este direcționată prea aproape de ochiul uman, există riscul de a pierde temporar vederea sau de a afecta vederea.
- Nu vopsiți telefonul mobil. Lacul/vopseaua poate deteriora piesele telefonului mobil și poate cauza defectiuni.

Serviciul clienți

Dacă aveți probleme cu telefonul dvs. mobil, vă rugăm să contactați un dealer Gigaset sau Centrul de service Gigaset.

Puteți achiziționa de acolo accesorii originale (de ex. baterii, încărcător).

Puteți obține ajutor de la www.gigaset.com/service

Clauză e exonerare de răspundere

Ecranul telefonului dvs. este format din pixeli. Fiecare pixel este format din trei subpixeli (roșu, verde, albastru).

Se poate întâmpla ca un subpixel să nu funcționeze sau să afișeze o deviație de culoare.

Garanția este valabilă numai dacă se depășește numărul maxim de erori de pixeli permise.

Descriere	număr max. permis de erori de pixeli
Sub-pixeli luminoși colorați	1
Sub-pixeli întunecați	1
Număr total sub-pixeți colorați și întunecați	1



Urmele de utilizare de pe ecran și carcasă sunt excluse din garanție.

Garanție

UNITATI AUTORIZATE DE SERVICE

ROMSERVICE TELECOMUNICATII SRL

Service Central: B-dul Dimitrie Pompei nr. 8, et. 4 (clădirea
FEPB), București, Sector 2, RO-72326, România

Pentru informații telefonice la punctele de colectare din țara sunați
la 021.204.6000 sau 021.204.9100 de luni până vineri în intervalul
09.00-18.00.

Serviceul de reabilitare al clienților Gigaset:

Tel: +4-021.204.9190 (luni-vineri între 09.00 - 18.00)

CERTIFICAT DE GARANȚIE

Cumpărător:
Adresa:
Data cumpărării:
Locul cumpărării:

Produsul:

Declarație de Conformitate nr.

Serie unitate radio:

Am primit produsul în stare de funcționare, împreună cu instrucțiunile de utilizare
în limba română și am luat cunoștință despre condițiile de acordare a garanției.

Semnătura/ stampila CUMPRĂTORULUI.

Ștampila și semnătura
Vânzătorului

--	--

CONDIȚII DE ACORDARE A GARANȚIEI

1. Garanția se acordă conform legislației românești în vigoare la data cumpărării.
2. Cumpărătorului i se poate proba funcționarea corectă a produsului și i se poate acorda garanția în termen de 30 de zile calendaristice de la data cumpărării. Cumpărătorul a luat la cunoștință de funcționarea corectă a produsului și a acordat garanția în termen de 30 de zile calendaristice de la data cumpărării.
3. În cazul în care produsul este defectat, consumatorul i se garantează aducerea produsului la conformitate prin reparare sau înlocuire. În conformitate cu prevederile art. 11 din Legea 449/2003, consumatorul are dreptul să opteze între reparare sau înlocuire a produsului în termen de 15 zile calendaristice de la data la care consumatorul a reclamat viciozitatea lipsei conformității, conform art. 11 din Legea 449/2003.
4. Produsul livrat are în componența sa piese electronice care necesită respectarea cu strictețe a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, punere în funcțiune, utilizare și depozitare.
5. Urmează să fie determinată scutirea produsului din garanție:
 - intervenții realizate în cadrul reparației executate de persoane sau firme neautorizate de producător;
 - nerespectarea de către cumpărător a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, punere în funcțiune, utilizare și depozitare;
 - înlocuirea oricărei piese componente a produsului sau în condiții ce contravin standardelor tehnice din România;
 - deteriorări termice, mecanice și fizice ale produselor datorate utilizării necorespunzătoare;
 - intervenții realizate în scopul modificării caracteristicilor tehnice, performanțelor sau modului de utilizare;
 - folosirea de baterii, surse de alimentare sau alte accesorii decât cele aprobate de producător;
 - în cazul în care produsul prezintă urme de contact cu lichid de orice natură, în special apă, sau în cazul în care produsul prezintă urme de deteriorare datorită utilizării necorespunzătoare;
 - intervenții realizate asupra programului (software) furnizat împreună cu produsul;
 - neconcordanța între seria telefonului înscrisă în certificatul de garanție, cel înscris pe telefon și cel din programul (software) al telefonului;
 - scribirea stărilor originale a telefonului, inclusiv decodarea realizată;
 - 6. Nu fac obiectul garanției următoarele situații:
 - deteriorări cauzate de utilizarea necorespunzătoare a produsului sau folosirea unor programe (software) care nu au fost limitate de producător;
 - defectele de orice fel apărute ca urmare a uzurii în limite normale din urma folosirii produsului în condiții normale;
 - 7. Perioada de garanție este de 2 ani de la data cumpărării produsului și accesorilor.
 - 8. Durata medie de utilizare a produsului este de 5 ani.
 - 9. Dacă, în termen de 30 de zile calendaristice de la data cumpărării, cumpărătorul are obligația de a prezenta produsul cu toate dovezile de securitate deactivare sau de protecție împotriva falsificării, cumpărătorul are dreptul să opteze între reparare sau înlocuire a produsului în termen de 15 zile calendaristice de la data prezentării produsului.
 - 10. Drepturile consumatorului sunt în conformitate cu prevederile OG 21/92 și Legea 449/2003, actualizate și valabile la data cumpărării. Drepturile consumatorului nu sunt afectate de garanția oferită.

Română

201

REPARAȚII EXECUTATE ÎN GARANȚIE

Data recepției Data predării Descriere defect Descriere reparației Prelungirea garanției Fisa de service nr. Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primitor client :	Nume/stampă Unitate service.
Data recepției Data predării Descriere defect Descriere reparației Prelungirea garanției Fisa de service nr. Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primitor client :	Nume/stampă Unitate service.
Data recepției Data predării Descriere defect Descriere reparației Prelungirea garanției Fisa de service nr. Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primitor client :	Nume/stampă Unitate service.
Data recepției Data predării Descriere defect Descriere reparației Prelungirea garanției Fisa de service nr. Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primitor client :	Nume/stampă Unitate service.

Autorizare

Acest aparat este destinat utilizării în Spațiul Economic European.

Caracteristicile specifice fiecărei țări sunt luate în considerare.

Prin prezenta Gigaset Technologies GmbH, declară că acest tip de echipament radio Gigaset GLX 8 PLUS corespunde directivei 2014/53/UE.

Textul complet al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de internet:

www.gigaset.com/docs.

În anumite cazuri, această declarație ar putea fi inclusă în fișierele „International Declarations of Conformity” sau „European Declarations of Conformity”.

De aceea vă rugăm să citiți și acele fișiere.

Notă privind eliminarea echipamentelor electrice și electronice

De asemenea, puteți afla mai multe despre produsele și procesele ecologice pe internet la www.gigaset.com.

Eliminare ecologică

(În conformitate cu Directiva DEEE și Directiva UE privind bateriile)



Coșul de gunoi barat de pe produs, accesorii (de ex. încărcător, căști, cablu USB), baterie sau în documentație înseamnă că aceste componente nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile menajere.



Aparatele electrice vechi și bateriile reincărcabile trebuie colectate separat și returnate la centrele municipale de colectare sau la comercianții cu amănuntul.

Despre radiații

Informații privind certificarea SAR (rata de absorbție specifică)

ACEST DISPOZITIV RESPECTĂ DIRECTIVELE INTERNAȚIONALE PRIVIND EXPUNEREA LA UNDE RADIO.

Aparatul dvs. mobil a fost proiectat astfel încât să nu depășească limitele de expunere recomandate la nivel internațional pentru undele radio. Aceste directive au fost stabilite de o organizație științifică independentă (ICNIRP) și conțin o marjă mare de siguranță pentru a asigura siguranța tuturor persoanelor, indiferent de vârstă și de starea lor de sănătate. Directivele privind expunerea la unde radio utilizează o unitate de măsură, rata de absorbție specifică sau SAR. Limita SAR pentru dispozitivele mobile este de 2,0 W/kg. Cele mai mari valori SAR din cadrul directivelor ICNIRP pentru acest model de dispozitiv sunt: Cea mai mare valoare SAR pentru acest model de telefon și condițiile de acoperire:

Cap SAR 0,768 W/kg (10g)

SAR purtat pe corp 1,678 W/kg (10g)

SAR pentru membre (de exemplu, purtat pe braț) 3,303 W/kg (10g)

Valorile SAR pentru purtarea pe corp au fost determinate la o distanță de 5 mm. Pentru a respecta directivele privind expunerea la RF pentru purtarea pe corp, dispozitivul trebuie poziționat la cel puțin această distanță de corp.

Date tehnice

Frecvența	Banda	Putere max.
2G	900MHz	35,5 dBm
	1800MHz	32,5 dBm

3G	B1	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
4G	B1	25,7 dBm
	B3	25,7 dBm
	B7	25,7 dBm
	B8	25,7 dBm
	B20	25,7 dBm
BT/EDR		20,0 dBm

Ore de funcționare

Durata conversației: aprox. 15 ore (2G/3G); 11 ore (4G)

Timpe de așteptare: aprox. 450 ore (2G/3G); 218 ore (4G)

Accesorii

Utilizați numai încărcătoare, baterii și cabluri aprobate de Gigaset. Accesorii neautorizate pot cauza deteriorarea aparatului.

Acumulator

Tehnologie: Li-polimer
 Capacitate: 2500 mAh
 Numărul piesei: V30145-K1310-X492

Issued by
Gigaset Technologies GmbH
Frankenstr. 2, D-46395 Bocholt

© Gigaset Technologies GmbH 2026
(Gigaset is a Member of VTech Group of Companies)
Subject to availability.
All rights reserved. Rights of modification reserved.
www.gigaset.com

This user guide is made of 100 % recycled paper

A31008-N1250-R101-1-4N43

Acknowledgment

Some of the translations in this document were created with the support of modern machine translation technologies. We would like to thank these tools for helping us provide content more quickly and efficiently.

If you have any suggestions or feedback regarding the translations, please do not hesitate to contact us.